

## MARKO ŠPIKIA

Sveučilište u Zagrebu  
Filozofski fakultet  
Odsjek za povijest umjetnosti  
HR - 10000 Zagreb, I. Lučića 3

Izvorni znanstveni članak  
UDK 72.01:72.034 (45) (L. B. Alberti) „14”  
Tehničke znanosti  
Arhitektura i urbanizam  
2.01.04 - Razvoj arhitekture i urbanizma  
i obnova graditeljskog naslijeđa  
Humanističke znanosti  
Znanost o umjetnosti  
6.05.01. - Povijest umjetnosti  
6.05.05. - Teorija umjetnosti  
Članak primljen / prihvazen: 14. 10. 2002. / 28. 05. 2003.

University of Zagreb  
Faculty of Philosophy  
Department of Art History  
HR - 10000 Zagreb, I. Lučića 3

Original Scientific Paper  
UDC 72.01:72.034 (45) (L. B. Alberti) „14”  
Technical Sciences  
Architecture and Urban Planning  
2.01.04 - Development of Architecture and Urban Planning  
and Restoration of the Built Heritage  
Humanities  
Science of Art  
6.05.01. - Art History  
6.05.05. - Art Theory  
Article Received / Accepted: 14. 10. 2002. / 28. 05. 2003.

# Percepције старина Leona Battiste Albertija

## Perception of Antiquities by Leon Battista Alberti

Alberti  
analogija  
Firenca  
humanizam  
Rim

Alberti  
analogy  
Florence  
Humanism  
Rome

U tekstu se izlažu problemi razvitka percepције starina u spisima graditelja Leona Battiste Albertija. Interes je u najvećoj mjeri usmjeren njegovim tehničkim spisima: raspravama o slikarstvu, skulpturi, zemljomjerstvu i arhitekturi, koji su nastajali od 1430-ih do 1450-ih godina. Autor pronalazi temelje nauka o percepцијi pisanih i tvarnih starina u suodnosima kultura Grčke i Rima, te u tvori jezičnih pravila kojih je protezitost mogla poslužiti kao gradbeni model za humaniste prve polovice 15. stoljeća. U prikazu recepcije pisane predaje autor istražuje antička pojmljenja analogije, a u prikazu percepцијa tvarnih starina bavi se Albertijevim tumačenjima sjetilnih iskustava i njihovom aplikacijom.

This paper deals with the issues of perception of antiquities in Leon Battista Alberti's writings. Emphasis is placed primarily on his technical writings dealing with painting, sculpture, surveying and architecture from the period between 1430's and 1450's. The author traces the foundation of scientific perception of written and material antiquities in Greek and Roman cultural interrelations as well as in language rules which might have served as a model for the 15th century humanists. The author examines the ancient concept of analogy through written tradition. He also studies Alberti's explanations of sensory experiences together with their application by presenting the perception of material antiquities.

**MOTRENJE SUVREMENOSTI  
I MOTRENJE PROŠLOTI**  
**OBSERVING MODERNITY  
AND OBSERVING THE PAST**

**S**vaka filozofija povijesti, navodi Nancy Struever u svome djelu *The Language of History in the Renaissance*, uključuje filozofiju jezika, a svaki historijski uvid podrazumijeva pojmljenje jezika protagonista ili dokumenta.<sup>1</sup> U raspravljanju o spisima, tragovima percepcija starina Leona Battiste Albertija, želio bih se, poput navedene autorice, poslužiti ovom odredbom koja se bavi odnosima dvaju umnih, promišljajućih djelovanja. U ovom radu neću, međutim, pratiti dalji tijek razlaganja N. Struever, jer se ono, poput suvremenog istraživanja Jerrolda Seigela, odvaja u relacioniranju ponajprije retoričkih, poetičkih, historiografskih i političkih izričaja u naucima istaknutih firentinskih i rimskih humanista prve polovice 15. stoljeća.<sup>2</sup> Interes bih radije usmjeroj na raspravljanje o nekoliko točaka koje se vezuju za prepuštanje potencijalima prošlosti kao spoznajnom i poticajnom sustavu koje je u svojim spisima i djelovanju doticao Alberti. O kakvoj je filozofiji povijesti i filozofiji jezika riječ u slučaju Albertija i njegovih suvremenika? Spaja li ih hijerarhijski odnos? Što gradi pripadnosti ovih bavljenja? Odbrao sam navod N. Struever jer se dotiče dva temeljna historiografska postupka, važna za podvrstu spoznajnog procesa u historiji: riječ je o motrenju prošlosti i verbalizaciji motreñoga.<sup>3</sup> No, ovi postupci u sebi ipak nose puno šire potencijale. Iako se geste okretanja prema prošlosti načelno mogu omeđiti na pojave „okretanja leđa suvremenosti”,<sup>4</sup> one u sebi

uvijek nose neku svrhovitost, bez obzira ticali se kontemplativnog ili djelatnog življenja, a taj nas pojam *telos* uvodi u još izazovnija područja koja se tiču pripadnosti oblikovne povijesti. Ovdje ću pokusati istražiti narav Albertijeva intelektualnog rasta u odnosu na znanje o prošlosti i njegov smisao za prošlo, te usporednost toga djelovanja s njegovim suvremenicima, zaključeno sa začetkom njegove arhitektonске karijere.

Razloga za takav odabir, kako bih želio pokazati, ima nekoliko. Jezik je u učenim društvenim humanista postao obnovljeno središte raspravljanja na nekoliko razina, počevši od stvaranja intencijskog razlikovanja epoha – razlikovanja jezika „modernih“ i skolastika, njihovih modela *prevođenja* tekstovnih izvorišta spoznaja – do složenijih postupaka apropijacije i asimilacije etičkih, retoričkih, historiografskih i političkih uputa starih Grka i Latina. Latinski jezik bio je srž i životnost „tijela kulture“ koje se imalo razviti, a tom se *animus* grčki pridruživao ne samo kao bremeniti nositelj obavijesti o usporednim pogledima i razmatranjima, nego prije svega kao privlačivo polje nespoznatoga, eige je formalno učenje otvaralo pitanja o spoznavanju, supostojanju dva usporedna pojmljenja te o prožimanjima i domisljanjima u slučajevima *translatia*.<sup>5</sup> Kao i u većini bitnih gradbenih sastavnica kulture talijanskog ranog humanizma, i u pojmu *prevođenja* pojavljuju se prijepori. Od pada Carstva, nasljedovanja koja su se odnosila na *auctoritas* uvijek su isla u paru s *translatio studii*, pa su iskušavajući prepordi koji su u kulturne historiografije Europe usli pod različitim prirocima renesansi, ovili, pratili ukorak ili nalagali smjerove kretanja oživljjenim oblicima latiniteta.<sup>6</sup> U povijesnim renesansama

\* Prijevodi odjeljaka spisa korištenih u ovom radu, osim na navedenome mjestu, djelo su autora.

1 Struever, 1970: 3.

2 Seigel, 1968. O suočavanju retoričkih i historiografskih spisa s datostima vremena usp. Baron, 1970. (1955) i isti, 1968. O sukobu misljenja dvojice autora, usp. Seigel, 1966: 3-48. i Baron, 1967: 21-37.

3 O ovim problemima usp. White, 1978.

4 U ove se pojave mogu ubrojiti pojave prezira suvremenika, govornika na toskanskom, graditelja u gotičkim oblicima, koje su humanisti počesto iskazivali kao uvjerenje ili kao fingirana stajališta unutar dijaloga i rasprava. Tako npr. eine Niccolò Niccoli u 1. dijalogu *Ad Petrum Paulum Histrum* L. Brunija, Flavio Biondo u *De verbis romanae locutionis* 1435. u Firenci, kao i Filarete u 8. knjizi spisa o arhitekturi.

5 O problemu prevođenja (koje obuhvaća pojmove *translatio* i *interpretatio*) raspravlja je 1420-ih godina Leonardo Bruni u spisu *De interpretatione recta*. Bruni je na latinskom preveo niz Platonovih dijaloga, Aristotelove spise, pojedine Plutarhove životopise, *Oratio ad adolescentes* sv. Bazilija iz Cezareje, a sastavljao je i na grčkom. O utjecaju grčke kulture na talijanski humanizam usp. Cammelli, 1941., Garin, 1955., Kristeller, 1964: 1-14, Thomson, 1966: 63-82, Geanakoplos, 1983: 129-157, Dagron, 1987: 281-288, Nutta, 1990: 13-36, Smith, 1992: *passim*.

6 Usp. s razmatranjima Panofskog, 1972: 1-2 o monističkom i atomističkom razlaganju historiografije. O odnosima

ma, kao složenim sastavnicama kulturne epistemologije, pismenost i političnost kretale su se usporedno kada je riječ o održavanju ili obnavljanju starih života koji su transcendirali u pismu, otvoreni mahnitostima vremena – sukobima, oštećivanjima, destrukciji i zaboravu. Ono što se vidi kao konstanta, od učenjaka s karolinških i otoskih dvorova do humanista Albertijeva doba, jest ta povezanost pismenosti, stanja jezika, s političkom voljom naručitelja. O stanju jezika ovisilo je i razmatranje o historiji, a te su priricane kakvoće i otkrivena *energeia* jezika postale razlikovna sastavnica humanizma koji je razvijen od Petrarkina doba.<sup>7</sup> Bavljenje oživljavanjima skupova znanja, od omeđenih gradnji pojedine dogme do pojmljenja unutarnjeg pluralizma učenja o zbilji – posjeduje svoje analogone. Takav je slučaj s Petrarkinim motreñjima prošlosti, koja su imala bliske srodnike u antici: kao što je on sastavljao poslanice i isповijesti Ciceronu, svetom Augustinu ali i

*translatio imperii i translatio studii* usp. Curtius, 1971: 35, n. 33, koji navodi da je predodzbu o *translatio studii* nasao prvi put u pismu Heirica Karlu Aelavom.

7 Petrarca se pojavljuje kao jezični *arbiter* za cara Karla IV. 1361. godine u ocjeni autentičnosti spisa Rudolfa Austrijskog kojim je predstavljao svoju autonomiju od Karlove carevine. Sličan, poznati potvrdit, napravio je 1440. Lorenzo Valla spisom *De falso credita et ementita Constantini donatione*, kada je filologijskom raselambom razotkrio krvotvorinu temeljnoga dokumenta o navodnom nasljednom pravu Crkve nad Carstvom, u kojem je autorstvo pripisano caru Konstantinu.

8 Fantham, 1989: 220. Autorica uspoređuje rimsku „visoko-imitativnu“ književnost i pojavu rimske nacionalne pismenosti s pojmom novoga kritičkog pristupa i nacionalnih književnosti u renesansi riječima: *in both cases, critical theory, adapted from the prototype literature, helped to mould form and content and in both cases formal education in grammar and rhetoric provided norms for literary expression.* Ono što humaniste razlikuje od antičkih Rimljana jest einjenica da ne polazi od rimskog jezika kao uzorka u preobrazaju nacionalnog izraza jer se to već nakon pada Carstva zabilo. Humanisti zanima regresija koja, međutim, ne gubi iz vida svoju prognostičnost i tvorbenost.

9 Fantham, 1989: 221.

10 Vergerio, 1934: 192, riječima: *Idi odmah odavde, u Rim, dakako, i upitaj koga god hoćeš, pa i najstarijeg rimskog građanina, tko je bio Romul, drugi otac grada, tko Numa, tko i jedan i drugi Tul, tko Anko, tko i jedan i drugi Tarkvinije; (...) tko god, kazem, bio taj za kojeg zapitás, tesko æe to znati, ne koristi li se odabranim djelima pisaca.* (Prijevod Ana Plosnja.)

11 Bruni, 1996: 96-97, riječima *in hoc tanto doctrinarum naufragio.* Aristotela, nakon skolastičkih redakcija i velikih preobrazbi (*transformatione*), mogu prepoznati još samo Sibila i Edip. Ovdje valja upozoriti da lamentacija humanista nisu bile usamljene u „povijesnim renesansama“: Walafrid Strabo (808./9.-849.) pisao je u proslovu Einhardova *Zivota Karla Velikog: U sadašnje vrijeme, (...) znanosti nazaduju, a svjetlo mudrosti sve manje se staje i postaje sve rjeđe.* Čini se kako nije riječ o osudi vremena nakon smrti Karla jer se obojica nazivaju barbarima. Usp. Einhard, 1992: 49, 53.

12 Kvintilijan, 1967: 46.

13 O Marsigliju usp. Voigt, 1968. (1888.): 191-194. O Chrysolorasu usp. biljesku 5.

14 Fantham, 1989: 241.

15 Plinije Stariji pisao je u *Naturalis historia* o političkoj iskoristivosti umjetničkih djela koja su pojedinci donijeli u

potomstvu, tako je i Epikur sastavljao spise u kojima je dijalogizirao s Herodotom. Ova su dijalogiziranja, smatram, u njihovoj naknadnoj raselambi, posjedovala nutarnje potencijale za djelovanja, nalik onima na koje ukazuje N. Struever. Iz njih nisu rasle samo suprostavljene povijesti filozofiskih učenja antičke nego i epistemološke upute koje su, u svojoj razdijeljenosti ili obuhvatnijoj prihvjetanosti, bivale obvezujuće i poticajne. Elaine Fantham piše da su Rimljani, prije no što su počeli stvarati vlastitu pismenost, bili prva kulturna zajednica koja je naslijedila književne uzorce koje su stvorili Grci. Pitanje s kojim su se tada suočili bilo je: što oponasati i na koji način?<sup>8</sup> Pisci poput Livija Andronika, Nevija i Kvinta Enija iz 3. i 2. st. p. K. prema grčkoj kulturi stoje kao što firentinski humanisti stoje u odnosu na uzorne pisce rimske kasne Republike i ranoga Carstva. I kao što se rimski kompleks manje vrijednosti u odnosu na Grke sastojao od potrage za dostojanstvom,<sup>9</sup> tako se u ranim humanističkim spisima pojavljuje već spominjana kritika suvremenoga doba, koja je dosegla obrise toposa. Petar Pavao Vergerije tako u jednoj poslanici iz 1397. godine osuđuje ignoranciju ljudi,<sup>10</sup> a u Brunijevim *Dijalozima za Petra Pavla Istranina* s početka 15. stoljeća Niccolò Niccoli o suvremenosti govorí kao o *velikom brodolomu svake učenosti.*<sup>11</sup> No, moglo bi se reći da su nakon početnih iskazivanja nemoći i indignacije u oba kulturna konteksta nastupili iskazi napora za naukovanjem. Kvintilijan, o kojemu æe riječi biti poslije, pisao je da i nauk posjeduje djetinjstvo.<sup>12</sup> Ta *studii infantia* obilježila je genezu napora učenjaka – kako u intelektualnim društvima Rima Enijeva i posebice Ciceronova doba, tako i u Firenci ranoga humanizma, u njenim *cenacolima*, sastajalištima firentinskog augustinca Luigija Marsiglija u crkvi S. Spirito preko Arna ili u prostorijama firentinskoga doma Bizantinca Manuela Chrysolorasa, u kojima su pripadnici prvoga naraštaja humanista krajem 14. stoljeća marino učili grčki.<sup>13</sup> Oba su se sustava sudarala s *odraslosti*, razvijenosti paradigmatske kulture: Rimljani s grčkom kulturom, koja je već razvila fundamentalna filozofska učenja unutar sofističke, peripatetičke, stoike i epikürejske škole, a humanisti Italije prije svega s latinskom kulturom antičke koja je pretrpjela ozbiljan diskontinuitet. I dok su se Lukrecije i Ciceron žalili na siromaštvu latinskih u odnosu na jezgrovitost i iskoristivost grčkih izraza,<sup>14</sup> humanisti su predmet svojih osuda pronašli u *zapoštanju* napora Latinâ, kvarenju njihovih dosega na svim razinama – od misaonosti do opipljivosti. I Rimljani antičke i humanisti rane renesanse slijedili su, dakle, slične nakane, u pojedinim slučajevima èak gotovo identične, premda su im polazišta u mnogočemu bila različita.<sup>15</sup>

## ANALOGIJA I ANOMALIJA

### ANALOGY AND ANOMALY

Vezano za postavljenu usporednost nameće se tada pitanje: gdje se nalaze izvorista metodskih uputa koje su Rimljani mogli problematizirati kao poticaje nastanku vlastite kulture? Kada su Livije Andronik i Enije prevodili s grčkoga i sastavljeni prva značajna djela u rimskoj knjizevnosti, Aristofan iz Bizancija postao je oko 200. godine p. K. knjižničar aleksandrijske knjižnice. George A. Kennedy upućuje da je Aristofan sastavio leksikografsko djelo u kojem je identificirao ranija i kasnija značenja riječi te da je prvi put predočio sklanjanje grčkih imenica i glagola, tragajući za opštim pravilima morfologije na temelju *analogije*.<sup>16</sup> Ēini se kako je Aristofan operirao nekim sastavnicama filozofije povijesti: to su oblici koji se žele prepoznati kao *prosli*, a služe spoznavanju naravi mijene. U slučaju analogije, to su dva gramatička polja istraživanja kao polja mogućih prepletanja. Aristofanovu se učenju suprotstavio stoik Hrizip tvrdnjom da riječi nisu u skladu sa stvarima koje izražavaju i da gramatičkom uporabom vlada *anomalija*. Hrizip je pojmljenje anomalije razvio iz Platonova nepovjerenja prema pjesnicima, smatrajući tvorbu riječima neistinitom u odnosu na istinitost zbilje.<sup>17</sup> Spominjem ovu vijest tek kao malen odjeljak dinamične povijesti analogije: Aristofanovo bi razmatranje ostalo možda osamljeno da nije oživljeno 50-ih godina p. K. u Rimu. Tada je došlo do sukoba pristalica doktrine o tvorbennosti riječi – analogije – i stoikičkih podupiratelja anomalije. Prvi su vjerovali u postojane odnose (to *analogon, ratio*), a drugi na to nisu mogli pristati. Dok su konzervativniji htjeli izbjegati nepostojane tvorbe uporabom *sinonima*, oni radikalniji zastupali su kovanju novih, usputnih tvorbi.<sup>18</sup>

Ovu raspravu ističem iz najmanje dva razloga: prvi je u ēinjenici da se djelovanje analogije kao *poetičke* sastavnice prenijelo iz jednoga kulturnoga kruga u drugi. U trenutku kada je Aristofan razmatrao analogiju kao jednu propulsivnost tvorbe, bavio se problemima isključivo grčkog jezika. Prenošenjem ove rasprave u Rim – u kojem su grčke filozofske i govorničke škole dobitile značajne sljedbenike – pružila se zastupnicima analogije mogućnost za poredbeno djelovanje, s obzirom na to da su učeni Rimljani u *curriculumu* svojih škola posjedovali poduku iz latinskoga i iz grčkoga.<sup>19</sup> Postojanje rasprave o analogiji u doba lamentacija rimskih klasika kako jezik još ne posjeduje dostojanstvo grčkoga, vrlo je znakovito, bez obzira na to tko stajao na kojoj strani u toj raspravi. Drugi pak razlog za isticanje ovih rasprava jest ēinjenica da u njoj djelatno sudjeluju istaknuti protagonisti rimskoga društva koje su talijanski humanisti

smatrali najvećim autoritetima ili predmetima vlastitih prijepora: Ciceron i Cezar.<sup>20</sup> Ovi protagonisti nisu svojim djelima ili pismom u očima humanista bili samo nositelji učenosti nego i nositelji nutarnjih prijepora, pripadnih traganju za vlastitosti kulture. Rimljani su im se – kao u primjerima Epikurovih i posljice Petrarkinih poslanica s mrtvima, koje je pismo ostavilo na životu. Pa kada su i sami tragali za spisima Starih i kada su ih posjedovali, humanisti su ih također s ushitom pojmili kao *personifikacije* pisaca, a ne kao nežive predmete ili, kako je u navedenom pismu Vergerije isticao, kao *nuda nomina*.<sup>21</sup> Humanizam Firence i Rima – kako u svom začetku, tako i u razvitku – iskazivao se u snažnu simboličkom naboju i otvorenosti govornim figurama, posebice kada je riječ o uspostavi odnosa između filozofije povijesti i filozofije jezika N. Strüver. Analogija

Rim kao plijen (*ex manubii*). Iz ovih eksproprijacija radi asimilacije kultura Plinije ocjenjuje i narav pojedinih vladara. Usp. Isager, 1991: 157, 164, 227. U doba razvijka rimske knjizevnosti upravo su vojni, državni pravci prednjačili u pljenidbi grčkih knjižnica. Sula je, prigodom osvajanja Atena 85. p. K., prisvojio ezoteričku knjižnicu Aristotelove skole. Kada su humanisti počeli prikupljati spise po karolinškim samostanima Europe ili u Konstantinopolu – od Poggia, Aurispe, Bartolomea Aragazzija, Fileffa, Guarina, do Nikole Kuzanskog – riječ je bila o trgovjanju ili o mutotropnom prepisivanju. Usp. Sabbadini, 1905., Bolgar, 1973: 455-505.

16 Kennedy, 1989: 207.

17 Kennedy, 1989: 212. Hrizip se pritom odnosio na Platonova stajalista iz *Drzave* i *Zakona*.

18 Fantham, 1989: 242. Autorica pritom upućuje na konzervativizam Varona, koji je 47. p. K. sastavio spis *De lingua latina* prikazujući dvije suprotstavljene strane. Na strani inovatora spominje govornika Sisennu i Cezarov izgubljeni spis *O analogiji* posvećen Ciceronu.

19 O usporednosti učenja dvaju jezika još u dječačko doba, usp. Kvintilijan, 1967: 45, koji govori: *Vise volim da dječak počne s grčkim jezikom, zato što će latinski zbog njegove opće uporabe i mimo naše volje u se upiti, a i zato što će najprije biti poučavan u grčkim disciplinama iz kojih su proistekle naše.* (l., 1, 12). Kvintilijan još dodaje: *Nastava latinskog jezika treba slijediti nakon kratkog vremena i ubrzo se odvijati usporedno s grčkom.* (l., 1, 14). (Naglasio i prilagodio autor.)

20 Rasprave o Cezaru, kao državniku ali i nositelju ne/moralnih osobina obilježile su nastanak firentinskoga humanizma; spominjem tek najistaknutije: Coluccio Salutati, *De tyranno* (1400.), Bruni, *Dialogi ad Petrum Paulum Histrum* (oko 1402.-03.), te kontroverzije između Poggia Bracciolinija i Guarina Guarinija o Cezaru 1430-ih godina. O Ciceronu je Bruni pisao u *Vita Ciceronis* (1415.), odnoseci se prema Plutarhovu životopisu, a spis *De comparatione Ciceronis Quintilianique* Lorenza Valle je izgubljen. Usp. Witt, 1969: 434-474 i Ianziti, 2000: 39-58.

21 Poggio je u korespondenciji ponosno izričao znakove prisnosti s davnim preminulim piscima: u pismu Niccoliju od 27. rujna 1427. govorio je o *Varronem tuum* iako je koristio i izraz *librum meum*. Naglašavam ove izraze jer se u pismu iz ožujka-travnja 1429. govorio o *Cosmum nostrum*, što se odnosi na suvremenika Cosima Medicija. Usp. Bracciolini, 1984: 77 i 84. Vergerijev izraz iz pisma Ludoviku Alidosiju *gola imena* odnosi se na rimske rusevine, a važan je za nasu temu zbog problematiziranja upotpunjavanja temeljne percepcije opipljivih relikata Rima, u kojem se fenomenima pririju historije i deskripcije, kao prizoristima djelovanja nositelja antičkih glasova.

koja je pokretala Rimljane u kontemplativnom i aktivnom življenju, postaje u humanizmu jedna od temeljnih praksi na niti vodilji jezika, i ona se kretala kako u dubinu – u dubinu prošlosti, tako i u sirinu idealiteta i misaonih, domisljajnih potencijala stvarane kulture.

### STUDIIS INFANTIA LEONA BATTISTE ALBERTIIA

#### STUDIIS INFANTIA BY LEON BATTISTA ALBERTI

U doba školovanja mladoga Firentinca Battista Albertija (sl. 1.), koji je rođen za obiteljskog izgnanstva u Genovi 1404. godine, kultura talijanskoga humanizma i sama je proživotljavala doba vlastite formacije u grčkim i latinskim studijima. Alberti je bio nezakonito diječe Lorenza de' Benedetta i Bianca Fieschi, koja je umrla u ranom Battistinu djetinjstvu od kuge koja je izbila u Genovi. Lorenzo Alberti bio je tada primoran preseliti obitelj u Veneciju, gdje mu je sin primio prvo školovanje.<sup>22</sup> Battista je uskoro, u doba svojega dječaštva, prešao u školu uglednoga padovanskog odgojitelja Gasperina Barzizze.<sup>23</sup> Ovaj je poduzeavatelj i apostolski tajnik prigodom izbora pape Martina V., na Koncilu u Konstanzu 1417., primio s ushitom vijest o Poggiovu otkriću cjelebitne Kvintiljanove spisa u obližnjem Sankt Gallenu.<sup>24</sup> Prijepis je Barzizzi u Padovi predao kardinalu Branda Castiglioni i na tom je temelju Barzizza 1420. godine sastavio spis *De compositione*, u kojem se bavio sastavljanjima s pomoću načela retorike i stilistike.<sup>25</sup> U takvom je okružju Alberti imao prilike ponovo proučiti Kvintiljanove naputke o cilju odgajanja idealna govornika, ali je istodobno mogao započeti i poznavanje i upora-

<sup>22</sup> O Albertiju usp. Grayson, 1960: 702-709, Borsi, 1996: 7-18, Tavernor, 1998: 3-29, Grafton, 2000.

<sup>23</sup> Grayson, 1960: 702 prepostavlja da je riječ o razdoblju od 1415. do 1418. godine. O Barzizzi usp. Martellotti, 1965: 34-39.

<sup>24</sup> Poggio je o otkriću obavijestio Guarina u Veronu 15. prosinca 1417. Kvintiljan je „u surbi“ prepisao kako bi ga poslao Bruniju i Niccoliju u Firencu. Usp. Ponte, 1966: 199.

<sup>25</sup> Martellotti, 1965: 35, 36. Barzizza se u tome kratkom spisu referira na Kvintiljanu (navodi da njegova spisa, IX., 3, u kojemu se Rimljani bave govornim figurama), zatim na Cicerona i Noniju Marcela. Usp. Barzizza, 1969: 2, 3.

<sup>26</sup> Brunijev *Laudatio Florentinae urbis* iz 1403.-04., usp. Bruni, 1996: 563-647.

<sup>27</sup> Riječ je o trima *subtilitates: intelligendi, explicandi i applicandi*, koje u opisu „starije tradicije hermeneutike“ tumaći Gadamer, 1978: 341, 343. Riječ je o umijeću koje zahtijeva zasebnu istančnost duha: između *intelligere* i *explicare* postoji nutarne jedinstvo jer je razumijevanje uviđek tumaćenje. Aplikacija je, pak, u doba povezanosti filologičke, pravne i bogoslovne hermeneutike (do 19. stoljeća) bila priznata kao integralni trenutak čitavog razumijevanja, tumaćenje smisla na sudu ili u propovijedi.

<sup>28</sup> Kvintiljan, 1967: 82. *Eius haec vis est, ut id quod duibum est ad aliquid simile, de quo non queritur, referat et incerta certis probet.* Usp. Quintilian, 1996: 112.

<sup>29</sup> Vitruvij, 1993: 124-5.

bu gradbenih sastavnica antičkih konstrukta unutar vlastitih pisanih i arhitektonskih ostvarenja. Ovdje, međutim, nije riječ samo o upoznavanju ustrojstva ozivljenih govorničkih pravila, razvijenih od Ciceronova do Kvintiljanova doba, nego i o problematiziranju nove *tvorbe* koja je obremenjena, s jedne strane autoritetima starine, a s druge strane – željom za tvorbenim iskazom vlastitosti koja se ečesto spajala s neposrednom i lokalnom povijesnom predajom. Slučajeva takvih obličaja anakronizama bilo je u firentinskog humanizmu više – od laudabilnoga Brunijeva opisa Firence, u kojemu je ekfrazu utemeljenu na *Panatenejskom govoru* Elija Aristida spojio s pojavnostima *srednjovjekovnoga grada*,<sup>26</sup> do Poggiovih, Vallinih i Albertijevih dijaloga o temama koje su pripadale antičkim tuskulanskim sastajalistima, a koje su aktualizirane u Firenci, Rimu ili Paviji 15. stoljeća kao potencijalna polja aplikacije tih spoznaja u suvremenosti. Spomenuti pojam aplikacije, kao dio stare hermeneutike, koji slijedi tankočutanosti procesa razumijevanja i tumaćenja<sup>27</sup>, dobiva u Albertijevoj misli i djelovanju – utemeljenima na recepciji bogate građe spoznaja iz starina – zanimljive razmjere. Alberti je u propitanju moći izvora mogao slijediti još u starini utemeljenu distinkciju analogije: ona je funkcionalna na razini jezika – njegove tvorbene povijesti, ali i na razini prvotnih smislova, ukorijenjenih u grčkoj filozofiji. Od Kvintiljana, preko kojega je kao adolescent usao u dijalog sa Starima (*maiores nostri*, kako će ih nazvati u početnim stranicama rasprave o arhitekturi), Alberti dobiva model *prevorbi* oblika u vremenu, kao i mogućnost stvaranja inherentnog sinkretizma disciplina kojima se bavio. Kvintiljan nas u šestom poglavljju 1. knjige *Institutio oratoria* izvješćuje da je analogija grčka riječ za koju se u latinskom koristi pojam *proprietio*. Kaže on tako: *Sustina analogije sastoji se u tome što ona nešto što je sumnivo uspoređuje sa sebi sličnim o čemu ne postoji sumnja, i što nesigurno dokazuje nečim sigurnim.*<sup>28</sup>

O analogiji je Alberti mogao čitati i u prijevodima ili izvornicima Aristotelovih spisa *Ispitanje životinja*, *O pjesničkom umijeću* i *Nikomahovoj etici*, koju je 1419. preveo Bruni i posvetio papi Martinu V. za njegova firentinskog boravka. O tom je pojmu, koji je zbog svoje slike uporabivosti samo dobivao na latentnosti, pisao i Vitruvije, s kojim su kritičari ečesto poistovjećivali Albertija. Rimski je arhitekt u prvom poglavljju 3. knjige spisa *De architectura* pisao da kompozicija hrama nastaje iz razmjera koji se na grčkom naziva analogija.<sup>29</sup> Nakon toga slijedi glasovita rasprava o potrebi poštivanja razmjera i simetrije, te opis eovjekovnih sumjerljivosti *ad circulum* i *ad quadratum*, dobivenih kreativnošću Prirode. Uz pojam *proprietio*, međutim, Vitruvije nesto



Sl. 1. Krstionica u Firenci  
Fig. 1 Baptisterio in Florence

dalje (III., 1, 3) proširuje taj imperativni uzorak suodnosa unutar èovjekova lika na sliku dovršena hrama i koristi rijeè *similiter*. Upravo æe se pojmom *similitudo* Alberti baviti kao jednim od svojih najveæih izazova – kako u vlastitu shvaæanju pripadnosti i oblika nositelja povijesnih mijena, tako i u raspravljanju o kljuènim trenucima gradnje: stvaranju nauma (*lineamenta*), bavljenju opipljivom graðom (*materia*), izvedbom i uresom, sve do najvaænijeg trenutka – stvaranja sklada (*concinnitas*) unutar projektirane graðevine.<sup>30</sup> Neka na ovome mjestu bude dovoljno zamisliti silnice analogije u „dvama životima“, koji se mogu ukazati onome tko se analogijom bavi: „pasivnom“ životu u motriteljevoj prepuštenosti izvorima, i u njenu aktivitetu, dioništu u tvorbama novoga života iznijetog iz potencijala zamrlih motrenih starina. Dok je u prvoj domeni rijeè o reliktu, fragmentu prikivenog života, u drugoj je rijeè o meðusobnom proizmanju zamrlih, zaboravljenih starina i djelujuæeg uma njihova otkrivateљa i tumaæea njihove potencijalne obnovljivosti.

### MEMORIA I INGENIUM

#### MEMORIA AND INGENIUM

Alberti je nakon školovanja kod Barzisse otpoèeo studij kanonskoga prava u Bogni. Opæe su mjesto u historiografiji o Albertiju postala izvjeæaa o ondašnjim zbivanjima u njegovu životu, koja su, kako se veæina autora slaže, utjecala na njegov studij ali i na narav njegovih spisa. Battistin zastitnik u njegovoj nezakonitosti, otac Lorenzo, umro je 1421. godine. O ovim nas trenucima i konzekvencijama oèeve smrti – osporavanju naslijeða – Alberti izvjeæuje u tri spisa iz razlièitih razdoblja: u kratkom lukijanovskom spisu *Siroèe* pod krikom Philoponiusa (grè. „Ljubitelj napora“) iz zbirke *Intercoenales*, zatim u *Knjiga-ma o obitelji* iz 1430-ih i u životopisu koji je mogao nastati krajem 1430-ih godina.<sup>31</sup> U posljednjem spisu, nesigurnog autorstva, pisac nas izvjeæuje o Battistinu obolijevanju i o ne-priljenom vladanju obitelji: ... *sav se pismenima i svetim i graðanskim pravima posvetio, tako da je zbog mnogih bdijenja i neumorne postojanosti, svladan naporima uèenja, teško obolio, a da ovim njegovim stanjem njegovi nisu bili dirnuti.*<sup>32</sup>

Ako je vjerovati ovome spisu, Battista je, usprkos dijagnozi lijeènika o iznurenosti naravi (*fessitudine nature*), nastavio s naucima do iznemoglosti. Kada su mu se slova poèela prikazivati kao škorpioni, odluèio je poslušati savjet lijeènika i u 24. se godini posvetiti *ad phisicam atque mathematicas*.<sup>33</sup> Kako se u životopisu navodi, to je uèinio jer se, za razliku od dotadanjih studija koje su zahtijevale primarno djelovanje pamæenja, u ovim nauci-ma tražila dosjetljivost. Ovo razlikovanje iz-

među *memoria* i *ingenium* izuzetno je bitno u motrenju rašèlambe pojmove nauka i djelovanja, koja se u humanizmu nikada do kraja ne ozbiljuje. S jedne je strane pojam pamæenja, spomena, koji je bio dionik govorničke procedure, poput priprave za eksterioriziranje naumljenog idealiteta, a, s druge, širi je pojam *ingenium* koji djeluje kao preduvjet, naravna datost za nadogradnju umijeæa ali i kao pokretaè invencije.<sup>34</sup> Kako je Alberti obooma podruejima djelovanja priricao odreðeni moralitet, koji se vrlo èesto iskazivao u preoblikovanom stolièkom problematiziranju odnosa promjenljive, razorne Fortune i krepsne postojanosti, nameæe se pomisao da je sjetilnost viðenja i pojmljenje na izvjestan naæin želio *ustrojiti*.

### OČI I UŠI TE HUMANISTIČKO TEORETIZIRANJE O ADAEQUATIO

#### HUMANISTIC THEORIZING ABOUT ADAEQUATIO

U novije je doba Christine Smith u središte svog istraživanja kulture humanizma smjestila „obnovu prvijenstva sjetilnog iskustva u epistemologiji“. Rijeè je upravo o oblikovanju znanja pripadnog stvarateljima kulture ranoga humanizma, a to se znanje temelji na motrenju izvoristâ, koji su dvojni: tekstovni i fenomenski, tj. tvarni. U tom se razdoblju, naime, antikvarni studiji, hermeneutika i *poiesis* spajaju u sklad koji je izuzetan stoga što nije nužno rijeè o susljadnosti nego o *istodobnosti* tih bavljenja, što nas, kao u sluèaju *concinnitas* kod graðevina, podsjeæa na Albertijevo pojmljenje sklada kao uravnotežene cjeline satkane od raznolikih sastavnica.<sup>35</sup> Smith

30 Usp. Alberti, 1966. Pojam *concinnitas* jest pojam kojim se Alberti bavi u 9. knjizi *De re aedificatoria* i kojim zamisla kao spoj triju nuznih sastavnica: *numerus, finitio i collatio*. Zanimljivo je da je Gasperino Barzizza u spomenutoj spisu koristio upravo taj pojam, kao nuznost stvaranja sklada rijeèi u govoru. Barzizza, 1969: 1. O pojmu *concinnitas* usp. i Vagnetti, 1973: 139-161.

31 U *Pupillus* se Alberti zali na nesklonu Fortunu: *Kao dijete osirotio kad mu je umro otac, Filoponij je izgnan iz svoje domovine, lišen èitave svoje oèevine od najbližih srodnika, pa i izbaæen i zapaen iz blizine i drustva vlastite obitelji, tako da je bio primoran bijedno prositi od stranca.* (Alberti, 1987: 16.) U *Il libri della famiglia* razgovori poèinju prije smrti oca Lorenza u tužnom ozraju; usp. Alberti, 1994: a: 15 i dalje.

32 Alberti, 1843: 92-93. O ovome spisu usp. Watkins, 1957: 101-112.

33 Alberti, 1843: 90-91, 94-95.

34 O problemu pamæenja usp. Yates, 1966: 1-128.

35 Smith, 1992: XII-XIII. Smith u uvodu svojih studija navodi kako se procesi asocijacije i interpretacije ostvaruju proizmanjem memorije, imaginacije i razuma sa sjetilnim i èinenjennim datostima koje su pohranjene u umu.

36 Ovo je pojmljenje Alberti proveo u svojoj arhitektonskoj teoriji prihvaæanjem naæela *varietas* unutar skladne cjeline i spojem s aristotelovskim naæelom sredine iz *Nikomahove etike*. O *varietas* usp. Gosebruch, 1957: 229-238 i Klotz, 1969: 93-103.

u svojim studijama pokazuje kako su građevinska priricane sposobnosti iskazivanja duhovne i moralne po(r)uke. Svakako je prisutnost Manuela Chrysolorasa omogućila upoznavanje Firentinaca s naucima grčkih učitelja i filozofa Druge sofistike u pojmljenju starina i rimskih razvalina, no možda bi ispravnije bilo reći da su se ta učenja u Firenci spojila s onima već postojećim.<sup>37</sup> Firentinci su, neposredno nakon Chrysolorasova odlaska iz grada 1400. godine, počeli pokazivati plodove njegova nauka: to se pokazuje u dva bitna spisa ranoga humanizma u Firenci - *Invektivi Antoniju Loschiju Coluccija Salutatija i Brunijevu Slavljenju grada Firence*.<sup>38</sup> Salutati, Brunijev učitelj i podupiratelj, u invektivi Loschiju, kancelaru firentinskoga neprijatelja Giangaleazza Viscontija, sastavio je odgovor na napade u kojem se iskusao u dokazivanju firentinskoga rimskog podrijetla. Jedan od argumenta za firentinski *romanitas* jest opis kršćionice sv. Ivana Krstitelja (sl. 2.), gradskoga zaštitnika: *Postoji hram koji je nekoč bio posvećen Marsu, za kojeg su pogani smatrali da je otac rimskoga naroda. Mora se zamijetiti da ovaj hram nije izgrađen u grčkom ili etrurskom stilu, nego potpuno u rimskom.*<sup>39</sup>

Salutati, vičan uporabi alegorijskog tumačenja,<sup>40</sup> nalazio je u središnjoj građevini pred stolnicom paradigm za promicanje grada koji je, kako se u to doba tvrdilo, bio utemeljen pod Sulom. U tome je zapravo sličan historijama o nizu pretvorbi *Mirabilia urbis Romae*, u kojima se u 16. poglavljju opisuje kršćanska konsekracija Panteona u crkvu Santa Maria Rotonda, iz navodnoga svetišta Kibele, kako bi se pronašla kršćanska protuteža Majci bogova.<sup>41</sup> Ono, pak, što Bruni donosi u *Laudatio Florentinae urbis* zanimljivo je za raspravu o Albertiju. On se kreće sa sličnoga polazista kao Salutati, tj. nakana mu je opisivati i slaviti. Stoga već u začetku spisa iskazuje želju da mu besmrtni Bog udijeli moć izraza rječitosti koja bi odgovarala gradu Firenci: *Uistinu èudovita je izvrsnost*

37 Smith u svome razlaganju koristi Chrysolorasov spis *Usپoredба Starog i Novog Rima* koji je sastavljen u Rimu 1411. godine. Smith, 1992: 150-169.

38 Za Salutatijev spis usp. Garin, 1952: 9-37 i Baldassari / Saiber, 2000: 3-11; za Brunijev usp. bilj. 26.

39 Usp. Garin, 1952: 18, koji *gentilitas* prevedi s „plemstvo”, i Baldassari / Saiber, 2000: 9, koji ga prevede s „pogani”.

40 Osobito u spisu *De laboribus Herculis*, s kraja 14. stoljeća, u kojemu se služi i etimologiskim tumačenjima naziva i pojmove.

41 Za *Mirabilia urbis Romae* usp. Valentini / Zucchetti, 1946: 17-65. O Panteonu usp. Buddensieg, 1971: 259-267 i Krautheimer, 2000: 72.

42 Bruni, 1996: 568-9. *Admirabilis quidem est huius urbis prestantia et quam nullius eloquentia adequare possit.* Bruni u pismu milanskog nadbiskupa Francescu Pizolpassu 1440. razlikuje *laudatio* i *historia* rječima: *Historia quidem veritatem sequi debet, laudatio vero multa supra veritatem extolit.* (Naglasio autor.) Usp. Viti, 1997: 78.



Sl. 2. Pripisano Albertiju: Autoportret, Rim, Biblioteca Nazionale, cat. 29

Fig. 2 Attr. Alberti: Self-portrait, Rome, Biblioteca Nazionale, cat. 29

U Brunijevu je slučaju riječ o prepoznavanju sukoba između onoga što se prima sjetilima vida i nemogućnosti adekvatnog iskaza viđenoga. Spomenuo sam ova dva primjera stoga što se i Alberti služi alegorijom kada motri i piše o starinama i što pojmu o viđenome želi

nekako iskazati. No, između ovih motrenja postoji razlika, koja se može izvesti iz Brunijeve razlikovanja *laudatio* i *historia* u tvorbi prvi humanističkih ekfraz. Načelna neizrecivost iskustava motrenja tako je potpuno sukladna postuliranom udaljavanju od ēinjeničnosti opipljivih tvarnih pojavnosti u laudabilnim spisima. Alberti se, pak, želi baviti tim prepoznatlim problemom, držeći se trijeznosti u vlastitu naumu prikazivanju arhitektonskih tvorevina kao etièkih uputa za borbu protiv nutarnjih i vanjskih stihija te nemira s pomoću uma i njegovih tvorbi. U moralistièkom dijalogu *O mirnozi duha* iz 1441./42., sastavljenom u Firenci, Alberti opisuje gradsku stolnicu kao suptilnu alegoriju dolaska do kreposti. Smith upućuje na Albertijevu izdvajanje usklađenih protuteza u razlaganju o ljudskim osobinama, koje vidi kao neopipljivu prisutnost u tvarnosti građevine. Jedan od sugovornika, ugledni firentinski građanin Agnolo Pandolfini, želi razlikovati nutrinu i vanjstinu građevine, koja je u to doba bila pokrivena kupolom, kao stanja ēovjekova duha u odnosu na izazove vremena. Tako građevina figurira kao nositelj sklopa protuteza u osliku ēovjekova poznavanja ili nepoznavanja kakvoza krepsti u odnosu na Fortunu: *Ovdje, može se kazati, trajno prebiva proljetni ugodaj; vani vjetar, studen, inje, ovdje unutra zastizan od vjetrova; ovdje mlak i miran zrak; vani ljetni i jesenji žar; ovdje unutra najumjerenije osvježenje.*<sup>43</sup>

Važnost ovih dijalogova valja istaknuti zbog Albertijevih razmatranja o percepцијi svijeta, kao i zbog nakane da se ona dovede u red. Smith pretpostavlja da je Alberti na sastavljanje spomenutog spisa bio potaknut uglavnom političkim razlozima: nemirima u gradu, izvanim izgonima obitelji Medici 1433. godine, a potom i obitelji Strozzi, Peruzzi i Albizzi 1434., kada su Medici zavladali Firecom.<sup>44</sup> U spisu su političnost, pesimizam, svojstven prvim Albertijevim spisima, te osuda obièaja suvremenih Firentinaca svakako prisutni; njima se, međutim, pridružuju i rasprave o prokreaciji prirode i božanskoga biæa, kojima Alberti pruza djelatnu ulogu u tumaèenju sjetilnih dojmova i njihovih ishoda, pomutnji duha (*perturbazioni*). Na nekoliko mjesta u prvoj dijalogni Agnolo Pandolfini postavlja važna pitanja: *Ovaj um, ova spoznaja i razum i pamæenje, odakle dolaze u meni tako beskraino i besmrtno, ako ne od nekog beskrainog i besmrtnog?*<sup>45</sup>

Kada se ovi darovi prirode i božanskoga biæa usmjere prema svijetu, valja preispitivati njihove moguænosti: *Kroz uši, vele, ulazi mudrost; no, odatle proizlazi da ništa manje kroz oèi ulazi pomutnja i nemali nemir u naše duhove.*<sup>46</sup> Alberti se u raspravi o rodovima èuvstava ne zaustavlja na njihovu nabranjanu i osliku s pomoæu antièkih primjera, nego u njihov blaženi ishod ukljuèuje èovjekov um koji

marom i postojanoæu gradi krepot, koja se lako suprotstavlja *olujama pomutnji*. U jednome trenutku Agnolo veli da se u prilagodbi krepsti valja poduhvatiti neke vježbe u mišljenju, istraživanju, skupljanju, sastavljanju i ostavljanju potomcima plodova našega truda i bdijenjâ.<sup>47</sup> Alberti u toj samoprilagodbi (*adattare noi stessi*) nudi nekoliko kljuènih pojmoveva: vježba (*essercizio*) – poput glazbenika koji su hvaljeni od poèetka spisa i koji dosežu sklad, zatim naukovanje (*addestrare*) i oplemenjivanje (*cultivare*), koji zajedno vode do postojane navike (*uso*).<sup>48</sup>

#### PERCEPCIJE I MATEMATIČKE ZAKONITOSTI: DJELOVANJA UMA

#### PERCEPTIONS AND MATHEMATICAL LAWS: MIND OPERATION

Ovi zakljuèeci moæda ne bi imali posebnu težinu da nije rijeè o piscu koji je još tijekom 1430-ih godina poèeo sastavlјati tehnièke spise koji su služili u svladavanjima datosti stihije nesavladive *Naturae*. Kao mladi kanonski pravnik, Alberti je poèetkom tridesetih došao u Rim, na dvor Eugena IV., i postao apostolski abrevijator i tajnik gradeškog patrijarha Biagia Molina.<sup>49</sup> Tada je mogao dozivjeti prvi susret s rimskim razvalinama, o kojima je istodobno raspravljao Poggio Bracciolini u *De varietate Fortune*. Razmatranja o porušenom Rimu, kojima se prepustaju Poggio i Antonio Loschi, dvojica kurijalnih tajnika, tematski su povezana s Petrarkinim *peripatetièkim* motrenjem grada iz sredine 14. stoljeæa.<sup>50</sup> No, dok je Poggio u plurifokalnosti izvora na posjeæenim razvalinama evocirao historijsko znanje o mjestu, što æe èiniti i Flavio Biondo u *Roma instaurata*, Alberti je, s druge strane,



SI. 3. Pietro del Massaio: Prikaz Rima, iz Ptolomeeve Geografije, Vatikan, Biblioteca apostolica vaticana, cat. 32

Fig. 3 Pietro del Massaio: Rome from the Ptolemaic's Geography, Vatican, Biblioteca Apostolica Vaticana, cat. 32



SI. 4. Rim, Forum – pogled s uspona na Kapitol, srpanj 2001.

Fig. 4 Rome, Forum – view from a climb to the Capitol, July 2001.

43 Smith, 1992: 6 i Alberti, 1960-73: 107, koji pise: *qui abita continuo la tempeste, si può dire, della primavera: fuori vento, gelo, brina; qui entro socchiuso dà venti, qui tiepido aere e quieto: fuori vapre estive e autunnali; qui entro temperatissimo refrigerio.*

44 Smith, 1992: 4, navodeći kao moguæi razlog i polemike oko pjesnièkoga natjecanja *certame coronario*, koje je Alberti sazvao u pravu u firentinskoj stolnici 1441. na temu prijateljstva, a koje su napali rigidni latinisti iz redova humanista – papinskih tajnika koji su u to doba boravili u Firenci, gdje je dogovoren savez Istoeène i Zapadne Crkve. Oni se nisu mogli složiti s izravzavanjem *in volgare*, na talijanskom jeziku, kojemu su jos u 14. stoljeæu put otvorila trojica slavljenih firentinaca: Dante, Petrarca i Boccaccio.

45 Alberti, 1960-73: 122, *Questo intelletto, questa cognizione e ragione e memoria, donde venne in me sì infinita e immortale se non da chi sia infinito e immortale?*

46 Isti: 127, *Per gli orecchi, dicono, entra la sapienza; ma e ancora indi, non meno che per gli occhi, entra perturbazione e tempesta non poca a' nostri animi.*

47 Isti: 131, *pensando, investigando, adunando, compiendo.*

48 Isti: 130, 132 i 133.

49 Grayson, 1960: 703.

50 Usp. Bracciolini, 1993: 91-110 i Petrarca, 1934: 55-60, koji u poslanici Giovanniju Coloni piše o *ruinarum fragmenta sub oculis*. (Usp. slike 3. i 4.)

poèeo razvijati percepciju ruševina na matematièkim proraèunima. Buduèi da je kurija Eugena IV., zbog pobune u Rimu lipnja 1434., morala biti preseljena u Firencu, Alberti je, prateèi papu, imao prigodu upoznati se s perspektivnim naucima koje su otpoèeli Brunelleschi i nedavno preminuli Masaccio.<sup>51</sup> Na temelju tih uvida, te pomoèu Euklidovih *Elementata*, ali i Kvintilijanova djela, tijekom 1435. godine sastavio je latinski spis *De pictura*.<sup>52</sup> Kako navodi u posveti talijanskoga prijevoda toga djela Brunelleschiju, spis je podijeljen u tri knjige: *Prva, koja je u potpunosti matematièka, pokazuje kako se ovo uvišeno i èudešno umijeæe uzdiže iz korijena unutar Prirode same. Druga smješta umijeæe u ruke umjetnika, razlikuje njegove dijelove i sve ih objaænjava. Treæa upuæuje umjetnika kako moæe i kako bi trebao postići potpunu nadmoæ i razumijevanje umijeæa slikanja.*<sup>53</sup>

Grayson je podijelio spis u odjeljke: u 5. odjeljku Alberti tako piše o zrakama vida koje dijeli na izvanjske, centralne i srednje, tj. one koje se nalaze izmeðu prve dvije. Zrake bismo trebali zamisliti kao vrlo njezne, rasirene niti, na jednoj strani gusto skupljene u svežanj, kako se zajedno vraæaju u oko, gdje lezi osjet vida.<sup>54</sup> Na ovim je temeljima, nalik uputama Agnola Pandolfinija o sredstvima u obrani mirnoæ duha od izazovnih pomutnji, Alberti izgradio providnu meðu prema zbilji, koju je u raspravi o slikarstvu u 31. poglavljtu nazvao koprenom ili presjekom. Ovu je koprenu po-

51 O zbijanjima u ljetu 1434. godine usp. Paschini, 1940: 133. Alberti spominje ove umjetnike u posveti talijanske verzije rasprave o slikarstvu Brunelleschiju. (Alberti, 1877: 47.)

52 O ovom spisu usp. Westfall, 1969: 487-506, Wright, 1984: 52-71, Greenstein, 1990: 273-299, Jarzombek, 1990: 273-286.

53 Alberti, 1877: 49.

54 Alberti, 1991: 39-40.

55 Alberti, 1877: 101, izvorni nazivi: *velo* i *intersegratio*. Usp. i Alberti, 1991: 65.

56 *Murorum urbis Romae et fluminis et viarum ductus et lineamenta, atque etiam templorum publicorumque operum et portarum et trophyorum situs collocationemque, ac montium finitiones, atque etiam aream quae tecto ad habitando opera sit, uti esse per nostra haec tempora cognovimus, ex mathematicis instrumentis quam diligenter annotavi.* Datacija spisa izmeðu 1431.-34. i 1443.-45. Usp. Alberti, 1890: 36-46, Valentini / Zucchetti, 1953: 212-222, Vagnetti, 1974: 73-110, Grayson, 1998: 39 i Carpo, 1998: 121-142.

57 Carpo, 1998: 123.

58 *Ma io l'aoperò a cose molto delettevoli, come a commensurare il sito d'un paese, o la pittura d'una terra, come feci quando ritrassi Roma.* Djelo je posveæeno Meliaduseu d'Este. Alberti, 1973: 163. Usp. i sliki 6.

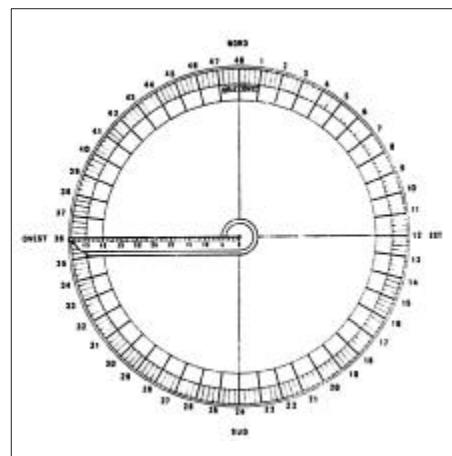
59 Carpo, 1998: 134-6, piše i o Albertijevoj ovisnosti o Strabonovu i Ptolomejevu spisu.

60 Carpo, 1998: 140, koji piše da Alberti stvara strojeve i algoritme za prevoðenje dvo i trodimenzionalnih vidnih podataka u brojane sljedove. Alberti sugerira digitalizaciju slike samo u specifiènim sluæajevima, poput onih kada analogijski preslik ne moæe jamæiti traæenu preciznost. Usp. i Carpo, 2001: 223-233.

stavio izmeðu oka i predmeta koji æe se prikazivati, tako da vidna piramida prolazi kroz rijetko tkanje koprene.<sup>55</sup> U ovom se spisu vide zameci Albertijeve ideje koja æe protjeckom godina i ustrajnim radom na èitanju novih spisa i obilaskom novih lokaliteta samo dobiti na kompleksnosti: rijeè je o prepoznavanju sila èuvstava, smetenosti, stihije i èovjekove izgubljenosti u svijetu, koje se raðaju iz Fortune, bliske svemoænoj Prirodi, te o pokuðaju njihovih zatomljivanja i dolaska do stanja mirnoæ duha pomoèu razuma.

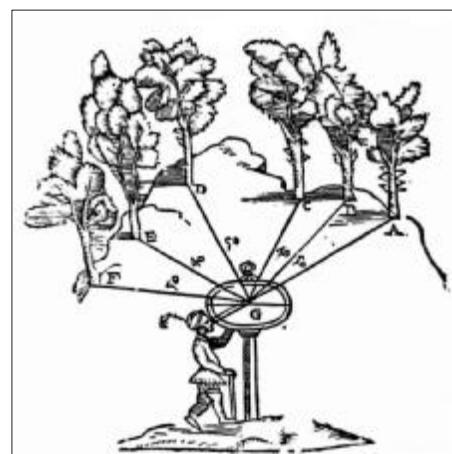
Sliènim se postavkama Alberti vodio u spisu *Descriptio urbis Romae*. Ovdje je naumio stvoriti prikaz grada (*urbis pictura*, sl. 7.): *Sluæei se matematièkim spravama, s najveæom sam pomnjom octao pravac i obrise zidina, rijeke i puteva, i uz to smještaj i poloæaj hramova, javnih djela, vratâ i spomenikâ, meðe gorâ, kao i ravninu zauzetu u svrhu stanovanja u gradu Rimu, onako kako su nam poznati u našim danima.*<sup>56</sup>

U potrazi za pouzdanosaæu vladavine uma nad životom slikom stihije porußenoga Rima, Alberti je za mjerjenje grada koristio spravu koja se sastoji od obzora (*horizon*) i polumjera (*radius*), diska i pomènoga ravnala (sl. 5.). Spravu je smjestio na Kapitolu i, uvezvi u obzir udaljenost gradskih vrata i obujam zidina, stvorio je 18 tablica brojèanih vrijednosti koje opisuju poloæaj antièkih, srednjovjekovnih i suvremenih arhitektonskih spomenika. Mario Carpo nedavno je ukazao da važnost ovog spisa nije toliko u stvaranju metode za izvedbu topografskog reljefa Rima, koliko u tumaèenju naèina reprodukcije i prijenosa podataka nekoga veæ postojeæeg reljefa na drugu kartu.<sup>57</sup> U suvremenom spisu *Ludi mathematici* (1443.-1450.), Alberti spominje *praticu* prikaza Rima, kojom se veæ služio prije nekog vremena, aludirajuæi pritom na *Descriptio*.<sup>58</sup> No, dok je u spisu *Matematièke igre* upuæivao vladara kako æe izmjeriti visine tornjeva, širine rijeka, dubine bunara i jezera te udaljenosti izmeðu gradova, elaborirajuæi temelje goniometrije, u *Descriptio urbis Romae* rijeè je o prevoðenju vidnog iskustva u brojane vrijednosti. Stoga Carpo i govorio o anakronizmu Albertijeva razvijanja naèela „digitalnog“ u odnosu na „analogijsko“ prenošenje podataka o datostima zbilje u doba izuma tiska.<sup>59</sup> Ovdje je kljuèan trenutak u razluèivanju Albertijeve recepcije izvora i poietièkog projektiranja iskustva u neizvjesnost tvorbe: naime, dok analogijsko prenošenje povijesnim renesansama pruža životnost jer je rijeè o tvorbi novosti koja je obremenjena slièenošæu s veæ postojeæim, u figurama „digitalnih“ podataka teži se identiènosti, izvornosti i njezinu potencijalnoj reprodukciji.<sup>60</sup> Pa iako Alberti tada stvara temelje traganja za akribijom u antikvarnim studijima i preteèama konzervatorskih postupaka, koji su u Rimu od Bramante-



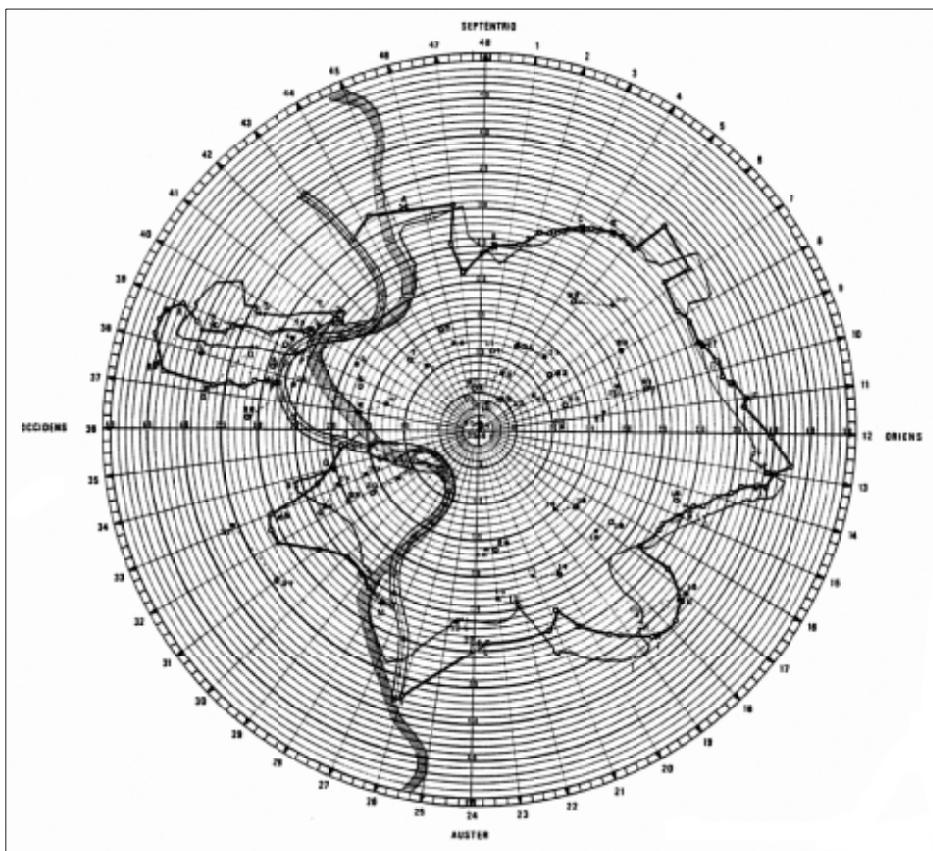
Sl. 5. Albertijeva sprava koristena u *Descriptio urbis Romae*, sastavljena od horizonta i rati

Fig. 5 Alberti's instrument used in *Descriptio urbis Romae*, composed of horizon and ratio



Sl. 6. Prikaz mjerjenja pomoèu horizonta kod Cosima Bartolija: *Del modo di misure*, Venecija 1564.

Fig. 6 Surveying by means of horizon by Cosimo Bartolij: *Del modo di misure*, Venice 1564.



SI. 7. Rekonstrukcija Albertijevih mjerena Rima  
Fig. 7 Reconstruction of Alberti's surveying of Rome

ova i Rafaelova doba pridobili posebnu važnost,<sup>61</sup> toj je akribiji suprotstavio kreativno, tvorbeno natjecanje s prepoznatim uzorom. Ako je djelovanje uma razdjeljivo, tada valja zaključiti da je Alberti ovim postupcima dospio do „kulminacijske točke”, koja dijeli vrijeme spoznavanja od vremena samodiscipliniranog iskusavanja u tvorbi koja je nalik Kvintiljanovim ili Vitruvijevim odredbama analogije.

#### POTENCIJALI SLIČNOSTI I SUGESTIVNOST RUŠEVINA

##### SIMILARITY POTENTIAL AND SUGGESTIVENESS OF RUINS

Vratio bih se nakratko na spomenuto izazovnost stvaranja *sličnosti* u umjetnosti, o kojoj Alberti piše u raspravi *De statua*. Ondje je historizirao o razvitku umijeća onih koji u vlastito djelo pokušavaju prevesti (*promere aggre-diuntur*) likove i prilike slične tjelesima koje je stvorila priroda (...). Oni su možda koji put u nekom deblu ili u nekom grumenu ili u ostalim nezivim stvarima te vrste vidjeli poneke poteze koji su, uz male izmjene, mogli predstavljati nešto vrlo slično zbiljskim pojavnostima prirode. Tada su, uvidjevši i ispitavši ih, marno otpočeli iskušavati mogu li im prido-

dati ili oduzeti štogod i pružiti im one završne dodire za koje se čini da nedostaju kako bi potpuno ispunili i izrazili istinski vid neke prilike.<sup>62</sup>

Ovdje Alberti govori o toposu koji postoji još od Vitruvijeva doba, a prisutan je i u njegovu spisu o arhitekturi: riječ je o nagađanju o izvoristima spoznaja o tvorbi. Alberti je na putu prema harmonizacijskim zakonitostima unutar toga polja vjerojatnosti mogao tako motriti i rusevine. Upravo se stoga i mogu zamjetiti povezanosti između rasprave o statui i spisa *De re aedificatoria*, koji je nastajao tijekom 1440-ih godina i koji je, ako je vjerovati Matteu Palmieriju, bio posvećen papi Nikolici V 1452. godine.<sup>63</sup>

Alberti u Prologu spisa *De re aedificatoria* postavlja da je građevina neko tijelo<sup>64</sup> koje se, poput ostalih tjelesa, sastoji od ocrtavajućeg nauma i tvari. No, u polju empirije, koja tvori arhitektonski naum, u pojavnostima razvalina Celija, Kvirinala, Foruma, Palatina, *tijelo* Rima prispodobljavano je u to doba s truplom. Poggio je u spomenutoj raspravi o Fortuni pisao o Rimu koji leži kao *golemo truplo, propalo i posvuda izjedeno*.<sup>65</sup> Biondo je 1446. u posveti *Obnovljenog Rima* papi Eugenu IV. pisao o razrušenom gradu kao posljedici višestoljetne nebrige za učenja (*studiorum humanitatis ignoratio*), ali i o obnovi „srusenih i nagrđenih građevina”.<sup>66</sup> Alberti na jednome mjestu slijedi Poggia, govoreći o uzrocima propasti gradova, pripisujući važnu ulogu Fortuni: navodi loš usud Delfa, rimskog Kapitola i Sibarisa.<sup>67</sup> U osmom poglavljju I. knjige, navodeći izvješće Frontina o rastu brežuljaka u Rimu zbog neprekidnih pozara, kaže da se Rim i u njegovo doba vidi sav prekriven ruševinama i nečistoćom.<sup>68</sup> No, u tim su razvalinama humanisti pronalazili bitne vrijednosti za vlastitu formaciju: Alberti na nekoliko mesta govori o pojmu spomenika koji podsjeća na bivša postojanja: u Prologu piše da se još vide (*passim videmus*) ostaci rimske grobnice koji upotpunjaju vjerodostojnost (*credibili-*

61 O zahvatima i studijama starina usp. Lanciani, 1989.

62 Alberti, 1999: 4-5. (Naglasio autor.)

63 Riječ je o Palmierijevu spisu *Cronistoria*. Usp. Borsi, 1996: 26 i Burroughs, 1994: 146.

64 Alberti, 1966: 14, *Nam aedificium quidem corpus quoddam esse animadvertismus*.

65 Bracciolini, 1993: 92, *instar gigantei cadaueris corrupti atque undique exesi*. Usp. s prikazom napuklih građevina Pincija, Kvirinala i Palatina kod Hartmanna Schedela iz 1493. na slici 8.

66 Biondo, 1531: 222, *collapsa deformateque aedificia*. O Biondu usp. Fubini, 1968: 536-559. Ovim pojmljenjima svakako valja pribrojiti Boccacciovu sprdu sa stanjem u Rimu njegova doba: on u *Decameronu*, V., 3. negdansiju Glavu svijeta naziva njegovim repom. Usp. Jacks, 1993: 11.

67 Alberti, 1966: 50.

68 Alberti, 1966: 58, *at eam ipsam hac aetate videmus totam ruinis et foeditate obrutam*.



lia) starih historika. Ovo je bilo doba priricanja znanja prezivjelim tvarnim pojavnostima, koje su još na prijelazu s 14. na 15. stoljeće bile „gola imena”, aglomeracije iz kojih se širio zadar.<sup>69</sup> Sredinom 15. stoljeća rusevine su, međutim, postale temelj za nadogradnju. Poput kontempliranja o firentinskoj stolnici u raspravi *O mirnoći duha*, Alberti je u motrenju starina razvio načine percipiranja i uviđanja o postojanju skrivenoga života u pozadini tvari. U prvome poglavljju VI. knjige tako govori: *Primjeri antičkih hramova i teatara prezivjeli su kako bi nas mogli podučiti poput bilo kog učitelja.*<sup>70</sup>

Život Starih izranjao je, kao pričetanju tekstovnih izvora, u motriteljevu zanimanju i zakretu dokumentima prošlosti. Na početku VIII. knjige Alberti piše o grobnim spomenicima Apijske ceste, na kojima prepoznaće imena i naslove glasovitih ljudi. Ovi znakovi nevjih života nisu priječili Albertija da s „mrtvom tvari” otpoene razgovor ili da sluša poduk; u tome je slikedio Petrarkina odasiljanja poslanica mrtvim nasloviteljima. Ovdje spomen ustupa mjesto produbljivanju izmjene značja, za što se uspostavljaju polja dijaloga živih i mrtvih, prelazeći granice kršćanskoga nauka o posljednjim stvarima.

#### UPORABA STVORENIH SPOZNJA

#### USE OF CREATED COGNITIONS

Na kraju želio bih ukazati na Albertijev spoj viđenog i upotpunjivačeg, spoj slike zbilje i umnih slika koje su izvedene iz spisa. One su tvorele njegovo spoznavanje ali i njegovu uporabu stvorenih spoznaja. Na nekoliko mjesta u *De re aedificatoria*, kao i u ranijim spisima, Alberti govori o problemu motrenja; u prvoj poglavljiju II. knjige piše o doživljavanju nedostatnosti kao dijelu prosudbe o arhitekturi. Poput navoda iz spisa *De statua*, Alberti i ovdje govori o silnicama, potencijalima vida, kojima su podvrgnuti i učeni i neuki, a iz kojih se razvijaju izvjesne pobude: *Upravo se u vezi s takvim stvarima vid pokazuje kao najprodorniji od sviju sjetila; tako, prikaže li mu se ista što je na neki način nedostatno, nepostojano, izlišno, beskorisno ili nesavršeno, odjednom nas obuzima žudnja da ga učinimo sukladnijim.*<sup>71</sup>

O psihologiji motrenja, koja pridobiva svoju namjenu, govori se i u doživljavanju oslika u crkvama (VII., 10), a u četvrtome poglavljju IX. knjige piše o terapeutici slika koje prikazima mogu izlijeci vrućice. Ova je problematika motrenja, kao i u ostalim tehničkim spisima, bivala ustrojavana u sustave razumskih pravila, u hijerarhiju djelovanja uma, koja su kod Albertija bila pod stalnim preispitivanjem. Već u prvoj knjizi pisac daje važan poticaj graditeljima svoga doba kada im preporučuje da se u svome djelovanju ravnaju prema običajima i preporučenim pravilima vienih. No, istodobno smatra da *nema razloga zašto bismo*

Sl. 8. Hartmann Schedel: Prikaz Rima iz 1493. sa sjeveroistoka  
Fig. 8 Hartmann Schedel: Rome, 1493, southeast view

69 Usp. Vergerio, 1934: 211, u pismu nepoznatom primatelju piše o izreci da je u porušenim gradovima los zrak, što se može odnositi na tjelesa. No kada je o duhovima riječe, tada se u izreku može posumnjati.

70 Alberti, 1994.b: 154.

71 Alberti, 1994.b: 33.

*slijedili njihov naum u našem djelu, kao da smo na to zakonom obvezani; radije bismo, nadahnuti njihovim primjerom, trebali težiti stvaranju naših vlastitih novih iznalazaka kako bismo se mjerili ili, ako je moguće, kako bismo nadmašili njihovu slavu.*<sup>72</sup>

Alberti tako dolazi do govora o uvjetovanosti-ma suvremene invencije i tvorbe kojima želi uvažavati prepoznate uzore. U njegovu æe se arhitektonskom projektiranju ovaj pokušaj kodifikacije uspostavljenoga dostojanstva uzora i njegova potomka moæi pratiti od srušeljavanja s datostima srednjovjekovnih crkava u Firenci, Riminiju i Mantovi, do neèega što bi se moglo prozvati „nutarnjim dijalogom”, pri projektiranju mantovanske crkve San Sebastian. Dok je u prvoj vrsti djelovanja bila rijeè o nametljivoj prilagodljivosti – nešto sto se u podruèjima politike i kulturne povijesti može reæ i za nagone Rimljana, u drugome je sluèaju rijeè o tvorbi genuine arhitekture koja svojim sastavnicama stoji kao protuteza motrenim fragmentima ruševina. U traganju za nadahnutima Alberti je marno obilazio rimske razvaline: o njihovu nastanku iz sudara sa svemoænom prirodnom svjedoèe ostaci Klaudijske luke u Ostiji i Hadrijanove u Terracini, koje je prekrio pjesak (II., 2). *De re aedificatoria* je spis koji je uistinu ispunjen spomenima viðenih i neviðenih graðevina. Alberti tako svjedoèi o pokušajima izvlaèenja Trajanovih laða iz jezera Nemi (V., 12), neumornom bijezenju viðenih stvari (VI., 1)<sup>73</sup> koje, poput odijeljenih sastavnica prošle slike, ukljuèuju napore obnove *tvarnog*, iz pisma izrasloga Rima; potom o mozaicima uz tornjæ rimskih zidina (VII., 2), zidovima Panteona (VII., 11), dok u osmoj knjizi opisuje graðevine poput Augustova mauzoleja, piramide, carske kolumne, Hadrijanov most, Circus Maximus, amfiteatar Flavijevaca. Dok je Rim svojom pojavom služio Albertiju kao ispit vjerodostnosti dobivenih tekstovnih izvora, za gradove izvan Europe spremno je prihvæao izvješæa grékih, rimskih i judejskih historika te ih pomoæno prikupljao. Kada je pisao o grobovima (VIII., 2), svoje je razlaganje o predmetu ustrojavao poput kruzeñih oslika uokolo sredisnje teme: od Strabona, Plinija i Diodora Sicijskog doznao je o obieæima pokapanja u Starih, od Cicerona o zaštiti grobova, od Tukidida o njihovu posjeæivanju, od Platona o udaljavanju grobova od zajednice živih, a od Servija i Herodota o njihovim oblicima.

Na poèetku sam spominjao pojmove iz Aristotelove filozofije, *telos* i *energeia*, kojima je Grk ocrtavao svrhovitost djelovanja i silnice koje k tomu vode. Oni se nalaze u Albertijevoj teoriji recepcije starina kao temelji arhitektonskog nauka koji podrazumijeva aktivitete uma i raznolikosti jezika. Ono što se može zamjetiti kao zasebnost u Albertija jest postupak *aplikacije*: dok su motritelji ruševina do njegova doba iskazivali poriv za raznim oblicima historiziranja o viðenome, Alberti od 1430-ih godina afirmira i preuzima zakonitosti prošlosti kako bi na njihovim zasadama zaæeo prve analogijske tvorbe novosti izrasle iz empirijom i memorijom obuhvaæenih starina, i to se vidjelo od ustrojavanja samih spisa do bavljenja tvarima i oblikovanjem u arhitekturi. Njegove su dnevne gradnje empirije i memorije noæu davale životnost *ingeniumu*. Pri svršetku spisa *O mirnoøi duha* Alberti je pisao o noænim bdijenjima koja su mu pružala spokoj i podsjeæala ga na davnu opsadu Sirakuze, kada su u osvojenom i poluporušenom gradu našli matematièara Arhimeda kako na podu prouèava geometriju. Arhimedova zaukljenost Albertija nije fascinirala samo zbog trijumfa mirnoæe duha ili javne utilitarnosti njegovih obrambenih strojeva veæ i zbog bavljenja izazovima aktualne zbilje, kojima se suprotstavlja èovjekov um u raznorodnosti svojih tvorbi.<sup>74</sup>

<sup>72</sup> Alberti, 1966: 68: ...non quo eorum descriptionibus transferendis nostrum in opus quasi stricti legibus hereamus, sed quo inde admoniti novis nos proferendis inventis contendamus parem illis maioremve, si queat, fructum laudis assequi.

<sup>73</sup> Alberti, 1994.b: 155. Nikada nisam prestao istraživati, razmatrati i mjeriti sve (graðevine, op.a.), te uspoređivati obavijesti s pomoæu crteža, dok nisam pojmio i potpuno shvatio sto svaka ima pridonijeti dosjetljivosti i viènosti.

<sup>74</sup> Usp. Alberti, 1960-1973: 182-3 i Smith, 1992: 13-14.

## Literatura

### Bibliography

1. Alberti, L. B. (1843.), *Vita di Leon Battista Alberti di autore anonimo*, „Opere volgari”, I. (ur. A. Bonucci), Firenze
2. Alberti, L. B. (1877.), *Della pittura*, „L. B. Alberti's kleinere kunsttheoretische Schriften”, (ur. H. Janitschek), Braumüller, Wien
3. Alberti, L. B. (1890.), *Descriptio urbis Romae*, „Opera inedita et pauca separatim impressa” (ur. G. Mancini), Sansoni, Firenze
4. Alberti, L. B. (1960.-1973.), *Profugiorum ab aerumna libri III*, „Opere volgari”, II. (ur. C. Grayson), Laterza, Bari
5. Alberti, L. B. (1966.), *Dell'architettura* (ur. P. Portoghesi), Il Polifiloso, Milano
6. Alberti, L. B. (1973.), *Ludi rerum mathematicarum*, „Opere volgari”, III. (ur. C. Grayson), Laterza, Bari
7. Alberti, L. B. (1987.), *Dinner Pieces. A Translation of Intercoenales*, (ur. D. Marsh), Medieval & Renaissance Texts & Studies, Binghamton, New York
8. Alberti, L. B. (1991.), *On Painting* (ur. M. Kemp), Penguin Books, Harmondsworth
9. Alberti, L. B. (1994.a), *I libri della famiglia* (ur. R. Romano, A. Tenenti i F. Furlan), Einaudi, Torino
10. Alberti, L. B. (1994.b), *On the Art of Building in Ten Books* (ur. J. Rykwert, N. Leach, R. Tavernor), MIT Press, Cambridge, Mass., London
11. Alberti, L. B. (1999.), *De statua* (ur. M. Collareta), Sillabe, Livorno
12. Baldassarri, S. U., Saiber, A. (2000.), *Images of Quattrocento Florence. Selected Writings in Literature, History, and Art*, Yale UP, New Haven i London
13. Baron, H. (1967.), *Leonardo Bruni: 'professional rhetorician' or 'civic humanist'? „Past and Present”*, 36:21-37, Oxford
14. Baron, H. (1968.), *From Petrarch to Leonardo Bruni. Studies in Humanistic and Political Literature*, University of Chicago Press, Chicago i London
15. Baron, H. (1970.), *La crisi del primo rinascimento italiano. Umanesimo civile e libertà repubblicana in un'età di classicismo e di tirannide*, Sansoni, Firenze
16. Barzizza, G. (1969./1723.), *De compositione*, „Gasparini Barzizzi Bergomatis et Guiniforti filii Opera” (anast. pretisak), Forni, Bologna
17. Biondo, F. (1531.), *Romae instauratae libri III*, Froben, Basel
18. Bolgar, R. R. (1973.), *The Classical Heritage and its Beneficiaries*, Cambridge UP, Cambridge
19. Borsi, F. (1996./1973.), *Leon Battista Alberti. Opera completa*, Electa, Milano
20. Bracciolini, P. (1993.), *De varietate fortunae* (ur. O. Merisalo), Suomalainen Tiedeakatemia, Helsinki
21. Bracciolini, P. (1984.), *Lettere I. Lettere a Niccolò Niccoli* (ur. H. Harth), Leo S. Olschki, Firenze
22. Bruni, L. (1996.), *Opere letterarie e politiche* (ur. P. Viti), UTET, Torino
23. Buddensieg, T. (1971.), *Criticism and Praise of the Pantheon in the Middle Ages and the Renaissance*, „Classical influences on European Culture. A. D. 500-1500” (ur. R. R. Bolgar), Cambridge
24. Burroughs, C. (1994.), *Alberti e Roma*, „Leon Battista Alberti” (ur. J. Rykwert, A. Engel), Eletta-Olivetti, Milano-Ivrea
25. Cammelli, G. (1941.), *I dotti bizantini e le origini dell'umanesimo I: Manuele Crisolora*, Vallecchi, Firenze
26. Carpo, M. (1998.), *Descriptio urbis Romae: Ekklesia geografica e cultura visuale all'alba della rivoluzione tipografica*, „Albertiana”, 1:121-142, Firenze
27. Carpo, M. (2001.), *How do you imitate a building that you have never seen? Printed images, ancient models, and handmade drawings in renaissance architectural theory*, „Zeitschrift für Kunstgeschichte”, 64:223-233, München
28. Curtius, E. R. (1971.), *Evropska knjizevnost i latinsko srednjovjekovje* Matica hrvatska, Zagreb
29. Dagron, G. (1987.), *Manuel Chrysoloras: Constantinople ou Rome*, „Byzantinische Forschungen”, 12:281-288
30. Einhard (1992.), *Život Karla Velikog*, Latina et graeca, Zagreb
31. Fantham, E. (1989.), *The Growth of Literature and Criticism at Rome*, „The Cambridge History of Literary Criticism. Classical Criticism” (ur. G. A. Kennedy), Cambridge UP, Cambridge i New York
32. Fubini, R. (1968.), *Biondo, Flavio*, „Dizionario biografico degli italiani”, 10:536-559, Istituto della enclopedia italiana, Roma
33. Gadamer, H. G. (1978.), *Istina i metoda*, Veselin Masleša, Sarajevo
34. Garin, E. (ur.) (1952.), *Prosatori latini del Quattrocento*, Ricciardi Editore, Milano-Napoli
35. Garin, E. (1955.), *Ricerche sulle traduzioni di Platone nella prima metà del secolo XV*, „Medioevo e rinascimento. Studi in onore di Bruno Nardi”, Sansoni, Firenze
36. Geanakoplos, D. J. (1983.), *Italian Renaissance Thought and Learning and the Role of the Byzantine Emigrés Scholars in Florence, Rome, and Venice. A Reassessment*, „Rivista di studi bizantini e slavi”, 3:129-157
37. Gosebruch, M. (1957.), ‘Varietä’ bei Leon Battista Alberti und der wissenschaftliche Renaissancenbegriff, „Zeitschrift für Kunstgeschichte”, 20/3:229-238, München
38. Grafton, A. (2000.), *Leon Battista Alberti. Master Builder of the Italian Renaissance*, Hill and Wang, New York
39. Grayson, C. (1960.), *Alberti, Leon Battista*, „Dizionario biografico degli Italiani”, 1:702-709, Istituto della enclopedia italiana, Roma
40. Grayson, C. (1998.), *Alberti e l'antichità*, „Albertiana”, 1:31-41, Firenze
41. Greenstein, J. M. (1990.), *Alberti on historia: A Renaissance View of the Structure of Significance in Narrative Painting*, „Viator”, 21:273-299, Berkeley i Los Angeles
42. Ianziti, G. (2000.), *A Life in Politics: Leonardo Bruni's Cicero*, „Journal of the History of Ideas”, 61/1:39-58, Baltimore
43. Isager, J. (1991.), *Pliny on Art and Society. The Elder Pliny's Chapters on the History of Art*, Routledge, London i New York
44. Jacks, P. (1993.), *The Antiquarian and the Myth of Antiquity. The Origins of Rome in Renaissance Thought*, Cambridge UP, Cambridge
45. Janson, H. W. (1965.), *Istorija umetnosti*, Jugoslavija, Beograd
46. Jarzombek, M. (1990.), *The Structural Problematic of Leon Battista Alberti's De pictura*, „Renaissance Studies”, 4/3:273-286, Oxford
47. Kennedy, G. A. (1989.), *Hellenistic Literary and Philosophical Scholarship*, „The Cambridge History of Literary Criticism. Classical Criticism” (ur. G. A. Kennedy), Cambridge UP, Cambridge i New York
48. Klotz, H. (1969.), *Leon Battista Alberti's De re aedificatoria in Theorie und Praxis*, „Zeitschrift für Kunstgeschichte”, 32/2:93-103, München
49. Krautheimer, R. (2000./1980.), *Rome. Profile of a City*, 312-1308, Princeton UP, Princeton
50. Kristeller, P. O. (1964.), *Umanesimo italiano e Bisanzio*, „Lettere italiane” 16/1:1-14, Padova
51. Kvintiljan, M. F. (1967.), *Obrazovanje govornika. Odabrane strane* (ur. P. Pejinević), Veselin Masleša, Sarajevo
52. Lanciani, R. (1989.), *Storia degli scavi di Roma e notizie intorno le collezioni romane di antichità (1000-1530)*, (ur. L. Malvezzi Campeggi, F. Zevi), Edizioni Quasar, Roma
53. Martellotti, G. (1965.), *Barzizza, Gasperino*, „Dizionario biografico degli Italiani”, 7:34-39, Istituto della enclopedia italiana, Roma
54. Niutta, F. (1990.), *Da Crisolora a Niccolò V. Greci e Greci alla Curia Romana*, „Roma nel Rinascimento”:13-36, Roma
55. Panofsky, E. (1972.), *Renaissance and Renascences in Western Art*, Harper & Row, New York
56. Paschini, P. (1940.), *Roma nel rinascimento*, „Storia di Roma”, 12, Roma
57. Petrarca, F. (1934.), *Lettere familiari*, II., Roma
58. Ponte, G. (ur.) (1966.), *Il Quattrocento*, Bologna
59. Quintilian (1996.), *Institutio oratoria*, I (ur. H. E. Butler), Loeb Classical Library, Harvard UP, Cambridge, Mass. i London
60. Sabbadini, R. (1905.), *Le scoperte dei codici latini e greci ne'scoli XIV e XV*, 1, Sansoni, Firenze

## Izvori Sources

61. Seigel, J. (1966.), *Civic Humanism or Ciceronian Rhetoric? The Culture of Petrarch and Bruni*, „Past and Present”, 34:3-48, Oxford
62. Seigel, J. (1968.), *Rhetoric and Philosophy in Renaissance Humanism. The Union of Wisdom and Eloquence, Petrarch to Valla*, Princeton UP, New Jersey
63. Smith, C. (1992.), *Architecture in the Culture of Early Humanism. Ethics, Aesthetics, and Eloquence 1400-1470*, Oxford UP, New York i Oxford
64. Struever, N. (1970.), *The Language of History in the Renaissance. Rhetoric and Historical Consciousness in Florentine Humanism*, Princeton UP, New Jersey
65. Tavernor, R. (1998.), *On Alberti and the Art of Building*, Yale UP, New Haven i London
66. Thomson, I. (1966.), *Manuel Chrysoloras and the Early Italian Renaissance*, „Greek, Roman, and Byzantine Studies”, 7/1:63-82, Durham, N. Carolina
67. Vagnetti, L. (1973.), *Concinnitas: Riflessioni sul significato di un termine albertiano*, „Studi e documenti di architettura”, 2:139-161
68. Vagnetti, L. (1974.), *Lo studio di Roma negli scritti albertiani*, „Convegno internazionale indetto nel V centenario di Leon Battista Alberti”, Accademia nazionale dei Lincei, Quaderno, 209:73-110, Roma
69. Valentini, R., Zucchetti, G. (ur.)(1946.-1953.), *Codice topografico della città di Roma*, III.-IV., R. Istituto storico italiano per il Medio Evo, Roma
70. Vergerio, P. P. (1934.), *Epistolario* (ur. L. Smith), Fonti per la storia d’Italia 74, Roma
71. Viti, P. (1997.), *Storia e storiografia in Leonardo Bruni*, „Archivio storico italiano”, 155/1:49-98, Firenze
72. Vitruvio, M. P. (1993.), *De architectura libri X*(ur. L. Migotto), Edizioni Studio Tesi, Pordenone
73. Voigt, G. (1968./1888.), *Il risorgimento dell’antichità classica ovvero Il primo secolo dell’umanismo*, 2. sv., Sansoni, Firenze
74. Watkins, R. (1957.), *The Autorship of the Vita anonyma of Leon Battista Alberti*, „Studies in the Renaissance”, 4:101-112, New York
75. Westfall, C. W. (1969.), *Painting and the Liberal Arts: Alberti’s View*, „Journal of the History of Ideas”, 30/4:487-506, Baltimore
76. White, H. (1978.), *Tropics of Discourse. Essays in Cultural Criticism*, The Johns Hopkins UP, Baltimore i London
77. Witt, R. (1969.), *The De tyranno and Coluccio Salutati’s View of Politics and Roman History*, „Nuova rivista storica”, 53/3-4:434-474, Roma
78. Wright, D. R. E. (1984.), *Alberti’s De pictura: Its Literary Structure and Purpose*, „Journal of the Warburg and Courtauld Institutes”, 47:52-71, London
79. Yates, F. (1966.), *The Art of Memory*, The University of Chicago Press, Chicago

### Izvori ilustracija Sources of Illustrations

- SI. 1. Janson, 1965: 216.
- SI. 2. Lücke, 1994: 91.
- SI. 3. Burroughs, 1994: 136.
- SI. 4. M. Špička
- SI. 5. Vagnetti, 1974: 80.
- SI. 6. Tavernor, 1998: 15.
- SI. 7. Vagnetti, 1974: 86.
- SI. 8. Grafton, 2000: 241.

## Sazetak

### Summary

# Perception of Antiquities by Leon Battista Alberti

This paper examines the concept of antiquities in Leon Battista Alberti's writings. Such a complex issue has been addressed with the intention of clarifying some epistemological questions considered fundamental in the development of early Italian Humanism. Starting from the analysis of interrelations between the philosophy of history and the philosophy of language in the humanistic development of „new” eloquence, historiography, politics and poetics, dealt with earlier by N. Struever and J. Seigel, the author finds correlation between these issues and the ways of observing the past and talking about it in the works of the first art theoreticians of Humanism including Alberti. The process of understanding the past and developing a feeling for it did not, at the time of early Humanism, fall strictly into the mentioned disciplines. The first observers of Roman ruins in Humanism were educated people who used to provide some explanations for these phenomena and include them into their historical writings. The early 15th century paved the way to the study of direct sensory perception of visible phenomena due to the fact that questions had been raised upon the nature of language as well as

the possibilities, range and freedom of translation as distinctive components in the development of new culture. It was the time of the formation of humanists with Manuel Chrysoloras in Florence. Writings and documents were collected from all over Europe and Constantinople. As the insight into the written tradition deepened, so did humanists gradually develop their own historical induction. The author considers that, despite discontinuity, there is a strong correlation between the development of cultures of ancient Rome and Greece. He points to discussions concerning analogy and anomaly in language structures that were led within the Hellenistic culture and renewed at the time of Roman literacy. Roman time with its protagonists and their writings was a role model for humanists. Observations about the similarities between two cultural systems are shown in this paper through Alberti's intellectual formation as well as his various ways of observing the past. Since Alberti was educated within the circle of the Padua humanist G. Barzizza, he was well acquainted with the Quintilian's writings dealing with the concept of analogy, along with a discussion about the complete education of a man.

It can as well be found in Alberti's writings following early humanist writings by C. Salutati and L. Bruni. The author follows C. Smith in explaining the importance of sensory experience in the epistemology of humanists, focusing on parts of Alberti's moralistic and technical writings dealing with the issues of sensory perception and its influence on the material process which, according to Alberti's opinion, originates in the mind. *De Pictura* deals with the way of constructing a central perspective. The works entitled *De statua*, *Ludi matematici* and *Descriptio urbis Romae* deal with various surveying instruments used by Alberti in his effort to comprehend reality. It acquired new perspective in Alberti's treatise *De re aedificatoria*, coinciding with the beginning of his architectural work and providing evidence on sources which direct perception and cognition into a new sphere of creativity. Here, the early formation of humanists, owing to an active approach to Quintilian's writings and questioning language laws as prerequisites of examining the laws of time changes, forms a basis for creating new material phenomena.

**MARKO ŠPIKIĆ**

## Biografija

### Biography

MARKO ŠPIKIĆ rođen je u Zagrebu 1973. godine. Studirao je na Filozofskom fakultetu u Zagrebu povijest umjetnosti i komparativnu knjizevnost, a diplomirao kod prof. dr. sc. Ivo Maroevića na temu *Zastitna graditeljskog nasljeđa u teoriji i praksi Leon-a Battiste Albertija* 1998. godine. Od prosinca 1999. znanstveni je novak pri Odsjeku za povijest umjetnosti Filozofskoga fakulteta u Zagrebu i od ožujka 2000. mlađi asistent.

MARKO ŠPIKIĆ was born in Zagreb in 1973. He studied Art History and Comparative Literature at the Faculty of Philosophy in Zagreb. He graduated in 1998 under the supervision of the professor Ivo Maroević, Ph.D., with a thesis entitled *Preservation of the built heritage in theoretical and practical works of Leon Battista Alberti*. In 1999 he became a junior researcher at the Department of Art History at the Faculty of Philosophy in Zagreb. Since March 2000 he has been working as a junior assistant.

## MARKO ŠPIKIA

Sveučilište u Zagrebu  
Filozofski fakultet  
Odsjek za povijest umjetnosti  
HR - 10000 Zagreb, I. Lučića 3

Izvorni znanstveni članak  
UDK 72.01:72.034 (45) (L. B. Alberti) „14”  
Tehničke znanosti  
Arhitektura i urbanizam  
2.01.04 - Razvoj arhitekture i urbanizma  
i obnova graditeljskog naslijeđa  
Humanističke znanosti  
Znanost o umjetnosti  
6.05.01. - Povijest umjetnosti  
6.05.05. - Teorija umjetnosti  
Članak primljen / prihvazen: 14. 10. 2002. / 28. 05. 2003.

University of Zagreb  
Faculty of Philosophy  
Department of Art History  
HR - 10000 Zagreb, I. Lučića 3

Original Scientific Paper  
UDC 72.01:72.034 (45) (L. B. Alberti) „14”  
Technical Sciences  
Architecture and Urban Planning  
2.01.04 - Development of Architecture and Urban Planning  
and Restoration of the Built Heritage  
Humanities  
Science of Art  
6.05.01. - Art History  
6.05.05. - Art Theory  
Article Received / Accepted: 14. 10. 2002. / 28. 05. 2003.

# Percepције старина Leona Battiste Albertija

## Perception of Antiquities by Leon Battista Alberti

Alberti  
analogija  
Firenca  
humanizam  
Rim

Alberti  
analogy  
Florence  
Humanism  
Rome

U tekstu se izlažu problemi razvitka percepције starina u spisima graditelja Leona Battiste Albertija. Interes je u najvećoj mjeri usmjeren njegovim tehničkim spisima: raspravama o slikarstvu, skulpturi, zemljomjerstvu i arhitekturi, koji su nastajali od 1430-ih do 1450-ih godina. Autor pronalazi temelje nauka o percepцијi pisanih i tvarnih starina u suodnosima kultura Grčke i Rima, te u tvori jezičnih pravila kojih je protezitost mogla poslužiti kao gradbeni model za humaniste prve polovice 15. stoljeća. U prikazu recepcije pisane predaje autor istražuje antička pojmljenja analogije, a u prikazu percepцијa tvarnih starina bavi se Albertijevim tumačenjima sjetilnih iskustava i njihovom aplikacijom.

This paper deals with the issues of perception of antiquities in Leon Battista Alberti's writings. Emphasis is placed primarily on his technical writings dealing with painting, sculpture, surveying and architecture from the period between 1430's and 1450's. The author traces the foundation of scientific perception of written and material antiquities in Greek and Roman cultural interrelations as well as in language rules which might have served as a model for the 15th century humanists. The author examines the ancient concept of analogy through written tradition. He also studies Alberti's explanations of sensory experiences together with their application by presenting the perception of material antiquities.

**MOTRENJE SUVREMENOSTI  
I MOTRENJE PROŠLOTI**  
**OBSERVING MODERNITY  
AND OBSERVING THE PAST**

**S**vaka filozofija povijesti, navodi Nancy Struever u svome djelu *The Language of History in the Renaissance*, uključuje filozofiju jezika, a svaki historijski uvid podrazumijeva pojmljenje jezika protagonista ili dokumenta.<sup>1</sup> U raspravljanju o spisima, tragovima percepcija starina Leona Battiste Albertija, želio bih se, poput navedene autorice, poslužiti ovom odredbom koja se bavi odnosima dvaju umnih, promišljajućih djelovanja. U ovom radu neću, međutim, pratiti dalji tijek razlaganja N. Struever, jer se ono, poput suvremenog istraživanja Jerrolda Seigela, odvaja u relacioniranju ponajprije retoričkih, poetičkih, historiografskih i političkih izričaja u naucima istaknutih firentinskih i rimskih humanista prve polovice 15. stoljeća.<sup>2</sup> Interes bih radije usmjero na raspravljanje o nekoliko točaka koje se vezuju za prepuštanje potencijalima prošlosti kao spoznajnom i poticajnom sustavu koje je u svojim spisima i djelovanju doticao Alberti. O kakvoj je filozofiji povijesti i filozofiji jezika riječ u slučaju Albertija i njegovih suvremenika? Spaja li ih hijerarhijski odnos? Što gradi pripadnosti ovih bavljenja? Odbrao sam navod N. Struever jer se dotiče dva temeljna historiografska postupka, važna za podvrstu spoznajnog procesa u historiji: riječ je o motrenju prošlosti i verbalizaciji motreñoga.<sup>3</sup> No, ovi postupci u sebi ipak nose puno šire potencijale. Iako se geste okretanja prema prošlosti načelno mogu omeđiti na pojave „okretanja leđa suvremenosti”,<sup>4</sup> one u sebi

uvijek nose neku svrhovitost, bez obzira ticali se kontemplativnog ili djelatnog življenja, a taj nas pojam *telosa* uvodi u još izazovnija područja koja se tiču pripadnosti oblikovne povijesti. Ovdje ću pokusati istražiti narav Albertijeva intelektualnog rasta u odnosu na znanje o prošlosti i njegov smisao za prošlo, te usporednost toga djelovanja s njegovim suvremenicima, zaključeno sa začetkom njegove arhitektonске karijere.

Razloga za takav odabir, kako bih želio pokazati, ima nekoliko. Jezik je u učenim društvenim humanista postao obnovljeno središte raspravljanja na nekoliko razina, počevši od stvaranja intencijskog razlikovanja epoha – razlikovanja jezika „modernih“ i skolastika, njihovih modela *prevođenja* tekstovnih izvorišta spoznaja – do složenijih postupaka apropijacije i asimilacije etičkih, retoričkih, historiografskih i političkih uputa starih Grka i Latina. Latinski jezik bio je srž i životnost „tijela kulture“ koje se imalo razviti, a tom se *animusu* grčki pridruživao ne samo kao bremeniti nositelj obavijesti o usporednim pogledima i razmatranjima, nego prije svega kao privlačivo polje nespoznatoga, eige je formalno učenje otvaralo pitanja o spoznavanju, supostojanju dva usporedna pojmljenja te o prožimanjima i domisljanjima u slučajevima *translatia*.<sup>5</sup> Kao i u većini bitnih gradbenih sastavnica kulture talijanskog ranog humanizma, i u pojmu prevođenja pojavljuju se prijepori. Od pada Carstva, nasljedovanja koja su se odnosila na *auctoritas* uvijek su isla u paru s *translatio studii*, pa su iskušavajući prepordi koji su u kulturne historiografije Europe usli pod različitim prirocima renesansi, ovili, pratili ukorak ili nalagali smjerove kretanja oživljjenim oblicima latiniteta.<sup>6</sup> U povijesnim renesansa-

\* Prijevodi odjeljaka spisa korištenih u ovom radu, osim na navedenome mjestu, djelo su autora.

1 Struever, 1970: 3.

2 Seigel, 1968. O suočavanju retoričkih i historiografskih spisa s datostima vremena usp. Baron, 1970. (1955) i isti, 1968. O sukobu misljenja dvojice autora, usp. Seigel, 1966: 3-48. i Baron, 1967: 21-37.

3 O ovim problemima usp. White, 1978.

4 U ove se pojave mogu ubrojiti pojave prezira suvremenika, govornika na toskanskom, graditelja u gotičkim oblicima, koje su humanisti počesto iskazivali kao uvjerenje ili kao fingirana stajališta unutar dijaloga i rasprava. Tako npr. eine Niccolò Niccoli u 1. dijalogu *Ad Petrum Paulum Histrum* L. Brunija, Flavio Biondo u *De verbis romanae locutionis* 1435. u Firenci, kao i Filarete u 8. knjizi spisa o arhitekturi.

5 O problemu prevođenja (koje obuhvaća pojmove *translatio i interpretatio*) raspravlja je 1420-ih godina Leonardo Bruni u spisu *De interpretatione recta*. Bruni je na latinskom preveo niz Platonovih dijaloga, Aristotelove spise, pojedine Plutarhove životopise, *Oratio ad adolescentes* sv. Bazilija iz Cezareje, a sastavljao je i na grčkom. O utjecaju grčke kulture na talijanski humanizam usp. Cammelli, 1941., Garin, 1955., Kristeller, 1964: 1-14, Thomson, 1966: 63-82, Geanakoplos, 1983: 129-157, Dagron, 1987: 281-288, Nutta, 1990: 13-36, Smith, 1992: *passim*.

6 Usp. s razmatranjima Panofskog, 1972: 1-2 o monističkom i atomističkom razlaganju historiografije. O odnosima

ma, kao složenim sastavnicama kulturne epistemologije, pismenost i političnost kretale su se usporedno kada je riječ o održavanju ili obnavljanju starih života koji su transcendirali u pismu, otvoreni mahnitostima vremena – sukobima, oštećivanjima, destrukciji i zaboravu. Ono što se vidi kao konstanta, od učenjaka s karolinških i otoskih dvorova do humanista Albertijeva doba, jest ta povezanost pismenosti, stanja jezika, s političkom voljom naručitelja. O stanju jezika ovisilo je i razmatranje o historiji, a te su priricane kakvoće i otkrivena *energeia* jezika postale razlikovna sastavnica humanizma koji je razvijen od Petrarkina doba.<sup>7</sup> Bavljenje oživljavanjima skupova znanja, od omeđenih gradnji pojedine dogme do pojmljenja unutarnjeg pluralizma učenja o zbilji – posjeduje svoje analogone. Takav je slučaj s Petrarkinim motreñjima prošlosti, koja su imala bliske srodnike u antici: kao što je on sastavljao poslanice i isповijesti Ciceronu, svetom Augustinu ali i

*translatio imperii i translatio studii* usp. Curtius, 1971: 35, n. 33, koji navodi da je predodzbu o *translatio studii* nasao prvi put u pismu Heirica Karlu Aelavom.

7 Petrarca se pojavljuje kao jezični *arbiter* za cara Karla IV. 1361. godine u ocjeni autentičnosti spisa Rudolfa Austrijskog kojim je predstavljao svoju autonomiju od Karlove carevine. Sličan, poznati potvrdit, napravio je 1440. Lorenzo Valla spisom *De falso credita et ementita Constantini donatione*, kada je filologijskom raselambom razotkrio krvotvorinu temeljnoga dokumenta o navodnom nasljednom pravu Crkve nad Carstvom, u kojem je autorstvo pripisano caru Konstantinu.

8 Fantham, 1989: 220. Autorica uspoređuje rimsku „visoko-imitativnu“ književnost i pojavu rimske nacionalne pismenosti s pojmom novoga kritičkog pristupa i nacionalnih književnosti u renesansi riječima: *in both cases, critical theory, adapted from the prototype literature, helped to mould form and content and in both cases formal education in grammar and rhetoric provided norms for literary expression.* Ono što humaniste razlikuje od antičkih Rimljana jest einjenica da ne polazi od rimskog jezika kao uzorka u preobrazaju nacionalnog izraza jer se to već nakon pada Carstva zabilo. Humanisti zanima regresija koja, međutim, ne gubi iz vida svoju prognostičnost i tvorbenost.

9 Fantham, 1989: 221.

10 Vergerio, 1934: 192, riječima: *Idi odmah odavde, u Rim, dakako, i upitaj koga god hoćeš, pa i najstarijeg rimskog građanina, tko je bio Romul, drugi otac grada, tko Numa, tko i jedan i drugi Tul, tko Anko, tko i jedan i drugi Tarkvinije; (...) tko god, kazem, bio taj za kojeg zapitás, tesko æe to znati, ne koristi li se odabranim djelima pisaca.* (Prijevod Ana Plosnja.)

11 Bruni, 1996: 96-97, riječima *in hoc tanto doctrinarum naufragio.* Aristotela, nakon skolastičkih redakcija i velikih preobrazbi (*transformatione*), mogu prepoznati još samo Sibila i Edip. Ovdje valja upozoriti da lamentacija humanista nisu bile usamljene u „povijesnim renesansama“: Walafrid Strabo (808./9.-849.) pisao je u proslovu Einhardova *Zivota Karla Velikog: U sadašnje vrijeme, (...) znanosti nazaduju, a svjetlo mudrosti sve manje se staje i postaje sve rjeđe.* Čini se kako nije riječ o osudi vremena nakon smrti Karla jer se obojica nazivaju barbarima. Usp. Einhard, 1992: 49, 53.

12 Kvintilijan, 1967: 46.

13 O Marsigliju usp. Voigt, 1968. (1888.): 191-194. O Chrysolorasu usp. biljesku 5.

14 Fantham, 1989: 241.

15 Plinije Stariji pisao je u *Naturalis historia* o političkoj iskoristivosti umjetničkih djela koja su pojedinci donijeli u

potomstvu, tako je i Epikur sastavljao spise u kojima je dijalogizirao s Herodotom. Ova su dijalogiziranja, smatram, u njihovoj naknadnoj raselambi, posjedovala nutarnje potencijale za djelovanja, nalik onima na koje ukazuje N. Struever. Iz njih nisu rasle samo suprostavljene povijesti filozofiskih učenja antičke nego i epistemološke upute koje su, u svojoj razdijeljenosti ili obuhvatnijoj prihvjetanosti, bivale obvezujuće i poticajne. Elaine Fantham piše da su Rimljani, prije no što su počeli stvarati vlastitu pismenost, bili prva kulturna zajednica koja je naslijedila književne uzorce koje su stvorili Grci. Pitanje s kojim su se tada suočili bilo je: što oponasati i na koji način?<sup>8</sup> Pisci poput Livija Andronika, Nevija i Kvinta Enija iz 3. i 2. st. p. K. prema grčkoj kulturi stoje kao što firentinski humanisti stoje u odnosu na uzorne pisce rimske kasne Republike i ranoga Carstva. I kao što se rimski kompleks manje vrijednosti u odnosu na Grke sastojao od potrage za dostojanstvom,<sup>9</sup> tako se u ranim humanističkim spisima pojavljuje već spominjana kritika suvremenoga doba, koja je dosegla obrise toposa. Petar Pavao Vergerije tako u jednoj poslanici iz 1397. godine osuđuje ignoranciju ljudi,<sup>10</sup> a u Brunijevim *Dijalozima za Petra Pavla Istranina* s početka 15. stoljeća Niccolò Niccoli o suvremenosti govorí kao o *velikom brodolomu svake učenosti.*<sup>11</sup> No, moglo bi se reći da su nakon početnih iskazivanja nemoći i indignacije u oba kulturna konteksta nastupili iskazi napora za naukovanjem. Kvintilijan, o kojemu æe riječi biti poslije, pisao je da i nauk posjeduje djetinjstvo.<sup>12</sup> Ta *studii infantia* obilježila je genezu napora učenjaka – kako u intelektualnim društvima Rima Enijeva i posebice Ciceronova doba, tako i u Firenci ranoga humanizma, u njenim *cenacolima*, sastajalištima firentinskog augustinca Luigija Marsiglija u crkvi S. Spirito preko Arna ili u prostorijama firentinskoga doma Bizantinca Manuela Chrysolorasa, u kojima su pripadnici prvoga naraštaja humanista krajem 14. stoljeća marino učili grčki.<sup>13</sup> Oba su se sustava sudarala s *odraslosti*, razvijenosti paradigmatske kulture: Rimljani s grčkom kulturom, koja je već razvila fundamentalna filozofska učenja unutar sofističke, peripatetičke, stoike i epikürejske škole, a humanisti Italije prije svega s latinskom kulturom antičke koja je pretrpjela ozbiljan diskontinuitet. I dok su se Lukrecije i Ciceron žalili na siromaštvu latinskih u odnosu na jezgrovitost i iskoristivost grčkih izraza,<sup>14</sup> humanisti su predmet svojih osuda pronašli u *zapoštanju* napora Latinâ, kvarenju njihovih dosega na svim razinama – od misaonosti do opipljivosti. I Rimljani antičke i humanisti rane renesanse slijedili su, dakle, slične nakane, u pojedinim slučajevima èak gotovo identične, premda su im polazišta u mnogočemu bila različita.<sup>15</sup>

## ANALOGIJA I ANOMALIJA

### ANALOGY AND ANOMALY

Vezano za postavljenu usporednost nameće se tada pitanje: gdje se nalaze izvorista metodskih uputa koje su Rimljani mogli problematizirati kao poticaje nastanku vlastite kulture? Kada su Livije Andronik i Enije prevodili s grčkoga i sastavljeni prva značajna djela u rimskoj knjizevnosti, Aristofan iz Bizancija postao je oko 200. godine p. K. knjižničar aleksandrijske knjižnice. George A. Kennedy upućuje da je Aristofan sastavio leksikografsko djelo u kojem je identificirao ranija i kasnija značenja riječi te da je prvi put predočio sklanjanje grčkih imenica i glagola, tragajući za opštim pravilima morfologije na temelju *analogije*.<sup>16</sup> Čini se kako je Aristofan operirao nekim sastavnicama filozofije povijesti: to su oblici koji se žele prepoznati kao *prosli*, a služe spoznavanju naravi mijene. U slučaju analogije, to su dva gramatička polja istraživanja kao polja mogućih prepletanja. Aristofanovu se učenju suprotstavio stoik Hrizip tvrdnjom da riječi nisu u skladu sa stvarima koje izražavaju i da gramatičkom uporabom vlasti *anomalija*. Hrizip je pojmljenje anomalije razvio iz Platonova nepovjerenja prema pjesnicima, smatrajući tvorbu riječima neistinitom u odnosu na istinitost zbilje.<sup>17</sup> Spominjem ovu vijest tek kao malen odjeljak dinamične povijesti analogije: Aristofanovo bi razmatranje ostalo možda osamljeno da nije oživljeno 50-ih godina p. K. u Rimu. Tada je došlo do sukoba pristalica doktrine o tvorbennosti riječi – analogije – i stoikičkih podupiratelja anomalije. Prvi su vjerovali u postojane odnose (to *analogon, ratio*), a drugi na to nisu mogli pristati. Dok su konzervativniji htjeli izbjegati nepostojane tvorbe uporabom *sinonima*, oni radikalniji zastupali su kovanju novih, usputnih tvorbi.<sup>18</sup>

Ovu raspravu ističem iz najmanje dva razloga: prvi je učinjenici da se djelovanje analogije kao *poetičke* sastavnice prenijelo iz jednoga kulturnoga kruga u drugi. U trenutku kada je Aristofan razmatrao analogiju kao jednu propulsivnost tvorbe, bavio se problemima isključivo grčkog jezika. Prenošenjem ove rasprave u Rim – u kojem su grčke filozofske i govorničke škole dobitile značajne sljedbenike – pružila se zastupnicima analogije mogućnost za poredbeno djelovanje, s obzirom na to da su učeni Rimljani u *curriculumu* svojih škola posjedovali poduku iz latinskoga i iz grčkoga.<sup>19</sup> Postojanje rasprave o analogiji u doba lamentacija rimskih klasika kako jezik još ne posjeduje dostojanstvo grčkoga, vrlo je znakovito, bez obzira na to tko stajao na kojoj strani u toj raspravi. Drugi pak razlog za isticanje ovih rasprava jest učinjenica da u njoj djelatno sudjeluju istaknuti protagonisti rimskoga društva koje su talijanski humanisti

smatrali najvećim autoritetima ili predmetima vlastitih prijepora: Ciceron i Cezar.<sup>20</sup> Ovi protagonisti nisu svojim djelima ili pismom učinili humanista bili samo nositelji učenosti nego i nositelji nutarnjih prijepora, pripadnih traganju za vlastitosti kulture. Rimljani su im se – kao u primjerima Epikurovih i posljice Petrarkinih poslanica s mrtvima, koje je pismo ostavilo na životu. Pa kada su i sami tragali za spisima Starih i kada su ih posjedovali, humanisti su ih također s ushitom pojmili kao *personifikacije* pisaca, a ne kao nežive predmete ili, kako je u navedenom pismu Vergerije isticao, kao *nuda nomina*.<sup>21</sup> Humanizam Firence i Rima – kako u svom začetku, tako i u razvitku – iskazivao se u snažnu simboličkom naboju i otvorenosti govornim figurama, posebice kada je riječ o uspostavi odnosa između filozofije povijesti i filozofije jezika N. Strüver. Analogija

Rim kao plijen (*ex manubii*). Iz ovih eksproprijacija radi asimilacije kultura Plinije ocjenjuje i narav pojedinih vladara. Usp. Isager, 1991: 157, 164, 227. U doba razvijta rimske knjizevnosti upravo su vojni, državni pravci prednjačili u pljenidbi grčkih knjižnica. Sula je, prigodom osvajanja Atena 85. p. K., prisvojio ezoteričku knjižnicu Aristotelove skole. Kada su humanisti počeli prikupljati spise po karolinškim samostanima Europe ili u Konstantinopolu – od Poggia, Aurispe, Bartolomea Aragazzija, Fileffa, Guarina, do Nikole Kuzanskog – riječ je bila o trgovjanju ili o mutotropnom prepisivanju. Usp. Sabbadini, 1905., Bolgar, 1973: 455-505.

16 Kennedy, 1989: 207.

17 Kennedy, 1989: 212. Hrizip se pritom odnosio na Platonova stajalista iz *Drzave* i *Zakona*.

18 Fantham, 1989: 242. Autorica pritom upućuje na konzervativizam Varona, koji je 47. p. K. sastavio spis *De lingua latina* prikazujući dvije suprotstavljene strane. Na strani inovatora spominje govornika Sisennu i Cezarov izgubljeni spis *O analogiji* posvećen Ciceronu.

19 O usporednosti učenja dvaju jezika još u dječačko doba, usp. Kvintilijan, 1967: 45, koji govori: *Vise volim da dječak počne s grčkim jezikom, zato što će latinski zbog njegove opće uporabe i mimo naše volje u se upiti, a i zato što će najprije biti poučavan u grčkim disciplinama iz kojih su proistekle naše.* (I., 1, 12). Kvintilijan još dodaje: *Nastava latinskog jezika treba slijediti nakon kratkog vremena i ubrzo se odvijati usporedno s grčkom.* (I., 1, 14). (Naglasio i prilagodio autor.)

20 Rasprave o Cezaru, kao državniku ali i nositelju ne/moralnih osobina obilježile su nastanak firentinskoga humanizma; spominjem tek najistaknutije: Coluccio Salutati, *De tyranno* (1400.), Bruni, *Dialogi ad Petrum Paulum Histrum* (oko 1402.-03.), te kontroverzije između Poggia Bracciolinija i Guarina Guarinija o Cezaru 1430-ih godina. O Ciceronu je Bruni pisao u *Vita Ciceronis* (1415.), odnoseci se prema Plutarhovu životopisu, a spis *De comparatione Ciceronis Quintilianique* Lorenza Valle je izgubljen. Usp. Witt, 1969: 434-474 i Ianziti, 2000: 39-58.

21 Poggio je u korespondenciji ponosno izričao znakove prisnosti s davnim preminulim piscima: u pismu Niccoliju od 27. rujna 1427. govorio je o *Varronem tuum* iako je koristio i izraz *librum meum*. Naglašavam ove izraze jer se u pismu iz ožujka-travnja 1429. govorio o *Cosmum nostrum*, što se odnosi na suvremenika Cosima Medicija. Usp. Bracciolini, 1984: 77 i 84. Vergerijev izraz iz pisma Ludoviku Alidosiju *gola imena* odnosi se na rimske rusevine, a važan je za nasu temu zbog problematiziranja upotpunjavanja temeljne percepcije opipljivih relikata Rima, u kojem se fenomenima pririju historije i deskripcije, kao prizoristima djelovanja nositelja antičkih glasova.

koja je pokretala Rimljane u kontemplativnom i aktivnom življenju, postaje u humanizmu jedna od temeljnih praksi na niti vodilji jezika, i ona se kretala kako u dubinu – u dubinu prošlosti, tako i u sirinu idealiteta i misaonih, domisljajnih potencijala stvarane kulture.

### STUDIIS INFANTIA LEONA BATTISTE ALBERTIIA

#### STUDIIS INFANTIA BY LEON BATTISTA ALBERTI

U doba školovanja mladoga Firentinca Battista Albertija (sl. 1.), koji je rođen za obiteljskog izgnanstva u Genovi 1404. godine, kultura talijanskoga humanizma i sama je proživotljavala doba vlastite formacije u grčkim i latinskim studijima. Alberti je bio nezakonito diječe Lorenza de' Benedetta i Bianca Fieschi, koja je umrla u ranom Battistinu djetinjstvu od kuge koja je izbila u Genovi. Lorenzo Alberti bio je tada primoran preseliti obitelj u Veneciju, gdje mu je sin primio prvo školovanje.<sup>22</sup> Battista je uskoro, u doba svojega dječaštva, prešao u školu uglednoga padovanskog odgojitelja Gasperina Barzizze.<sup>23</sup> Ovaj je poduzeavatelj i apostolski tajnik prigodom izbora pape Martina V., na Koncilu u Konstanzu 1417., primio s ushitom vijest o Poggiovu otkriću cjelebita Kvintiljanova spisa u obližnjem Sankt Gallenu.<sup>24</sup> Prijepis je Barzizzi u Padovi predao kardinalu Branda Castiglioni i na tom je temelju Barzizza 1420. godine sastavio spis *De compositione*, u kojem se bavio sastavljanjima s pomoću načela retorike i stilistike.<sup>25</sup> U takvom je okružju Alberti imao prilike ponovo proučiti Kvintiljanove naputke o cilju odgajanja idealna govornika, ali je istodobno mogao započeti i poznavanje i upora-

<sup>22</sup> O Albertiju usp. Grayson, 1960: 702-709, Borsi, 1996: 7-18, Tavernor, 1998: 3-29, Grafton, 2000.

<sup>23</sup> Grayson, 1960: 702 prepostavlja da je riječ o razdoblju od 1415. do 1418. godine. O Barzizzi usp. Martellotti, 1965: 34-39.

<sup>24</sup> Poggio je o otkriću obavijestio Guarina u Veronu 15. prosinca 1417. Kvintiljan je „u surbi“ prepisao kako bi ga poslao Bruniju i Niccoliju u Firencu. Usp. Ponte, 1966: 199.

<sup>25</sup> Martellotti, 1965: 35, 36. Barzizza se u tome kratkom spisu referira na Kvintiljanu (navodi da njegova spisa, IX., 3, u kojemu se Rimljani bave govornim figurama), zatim na Cicerona i Noniju Marcela. Usp. Barzizza, 1969: 2, 3.

<sup>26</sup> Brunijev *Laudatio Florentinae urbis* iz 1403.-04., usp. Bruni, 1996: 563-647.

<sup>27</sup> Riječ je o trima *subtilitates: intelligendi, explicandi i applicandi*, koje u opisu „starije tradicije hermeneutike“ tumaći Gadamer, 1978: 341, 343. Riječ je o umijeću koje zahtijeva zasebnu istančnost duha: između *intelligere* i *explicare* postoji nutarnje jedinstvo jer je razumijevanje uviđek tumaćenje. Aplikacija je, pak, u doba povezanosti filologičke, pravne i bogoslovne hermeneutike (do 19. stoljeća) bila priznata kao integralni trenutak čitavog razumijevanja, tumaćenje smisla na sudu ili u propovijedi.

<sup>28</sup> Kvintiljan, 1967: 82. *Eius haec vis est, ut id quod duibum est ad aliquid simile, de quo non queritur, referat et incerta certis probet.* Usp. Quintilian, 1996: 112.

<sup>29</sup> Vitruvij, 1993: 124-5.

bu gradbenih sastavnica antičkih konstrukta unutar vlastitih pisanih i arhitektonskih ostvarenja. Ovdje, međutim, nije riječ samo o upoznavanju ustrojstva ozivljenih govorničkih pravila, razvijenih od Ciceronova do Kvintiljanova doba, nego i o problematiziranju nove *tvorbe* koja je obremenjena, s jedne strane autoritetima starine, a s druge strane – željom za tvorbenim iskazom vlastitosti koja se ečesto spajala s neposrednom i lokalnom povijesnom predajom. Slučajeva takvih obličaja anakronizama bilo je u firentinskom humanizmu više – od laudabilnoga Brunijeva opisa Firence, u kojemu je ekfrazu utemeljenu na *Panatenejskom govoru* Elija Aristida spojio s pojavnostima *srednjovjekovnoga grada*,<sup>26</sup> do Poggiovih, Vallinih i Albertijevih dijaloga o temama koje su pripadale antičkim tuskulanskim sastajalistima, a koje su aktualizirane u Firenci, Rimu ili Paviji 15. stoljeća kao potencijalna polja aplikacije tih spoznaja u suvremenosti. Spomenuti pojam aplikacije, kao dio stare hermeneutike, koji slijedi tankočutanosti procesa razumijevanja i tumaćenja<sup>27</sup>, dobiva u Albertijevoj misli i djelovanju – utemeljenima na recepciji bogate građe spoznaja iz starina – zanimljive razmjere. Alberti je u propitanju moći izvora mogao slijediti još u starini utemeljenu distinkciju analogije: ona je funkcionalna na razini jezika – njegove tvorbene povijesti, ali i na razini prvotnih smislova, ukorijenjenih u grčkoj filozofiji. Od Kvintiljana, preko kojega je kao adolescent usao u dijalog sa Starima (*maiores nostri*, kako će ih nazvati u početnim stranicama rasprave o arhitekturi), Alberti dobiva model *prevorbi* oblika u vremenu, kao i mogućnost stvaranja inherentnog sinkretizma disciplina kojima se bavio. Kvintiljan nas u šestom poglavljju 1. knjige *Institutio oratoria* izvješćuje da je analogija grčka riječ za koju se u latinskom koristi pojam *proprietio*. Kaže on tako: *Sustina analogije sastoji se u tome što ona nešto što je sumnivo uspoređuje sa sebi sličnim o čemu ne postoji sumnja, i što nesigurno dokazuje nečim sigurnim.*<sup>28</sup>

O analogiji je Alberti mogao čitati i u prijevodima ili izvornicima Aristotelovih spisa *Ispitanje životinja*, *O pjesničkom umijeću* i *Nikomahovoj etici*, koju je 1419. preveo Bruni i posvetio papi Martinu V. za njegova firentinskog boravka. O tom je pojmu, koji je zbog svoje slike uporabivosti samo dobivao na latentnosti, pisao i Vitruvije, s kojim su kritičari ečesto poistovjećivali Albertija. Rimski je arhitekt u prvom poglavljju 3. knjige spisa *De architectura* pisao da kompozicija hrama nastaje iz razmjera koji se na grčkom naziva analogija.<sup>29</sup> Nakon toga slijedi glasovita rasprava o potrebi poštivanja razmjera i simetrije, te opis eovjekovnih sumjerljivosti *ad circulum* i *ad quadratum*, dobivenih kreativnošću Prirode. Uz pojam *proprietio*, međutim, Vitruvije nesto



Sl. 1. Krstionica u Firenci  
Fig. 1 Baptisterio in Florence

dalje (III., 1, 3) proširuje taj imperativni uzorak suodnosa unutar èovjekova lika na sliku dovršena hrama i koristi rijeè *similiter*. Upravo æe se pojmom *similitudo* Alberti baviti kao jednim od svojih najveæih izazova – kako u vlastitu shvaæanju pripadnosti i oblika nositelja povijesnih mijena, tako i u raspravljanju o kljuènim trenucima gradnje: stvaranju nauma (*lineamenta*), bavljenju opipljivom graðom (*materia*), izvedbom i uresom, sve do najvaænijeg trenutka – stvaranja sklada (*concinnitas*) unutar projektirane graðevine.<sup>30</sup> Neka na ovome mjestu bude dovoljno zamisliti silnice analogije u „dvama životima“, koji se mogu ukazati onome tko se analogijom bavi: „pasivnom“ životu u motriteljevoj prepuštenosti izvorima, i u njenu aktivitetu, dioništu u tvorbama novoga života iznijetog iz potencijala zamrlih motrenih starina. Dok je u prvoj domeni rijeè o reliktu, fragmentu prikivenog života, u drugoj je rijeè o meðusobnom proizmanju zamrlih, zaboravljenih starina i djelujuæeg uma njihova otkrivateљa i tumaæea njihove potencijalne obnovljivosti.

### MEMORIA I INGENIUM

#### MEMORIA AND INGENIUM

Alberti je nakon školovanja kod Barzisse otpoèeo studij kanonskoga prava u Bogni. Opæe su mjesto u historiografiji o Albertiju postala izvjeæaa o ondašnjim zbivanjima u njegovu životu, koja su, kako se veæina autora slaže, utjecala na njegov studij ali i na narav njegovih spisa. Battistin zastitnik u njegovoj nezakonitosti, otac Lorenzo, umro je 1421. godine. O ovim nas trenucima i konzekvencijama oèeve smrti – osporavanju naslijeða – Alberti izvjeæuje u tri spisa iz razlièitih razdoblja: u kratkom lukijanovskom spisu *Siroèe* pod krikom Philoponiusa (grè. „Ljubitelj napora“) iz zbirke *Intercoenales*, zatim u *Knjiga-ma o obitelji* iz 1430-ih i u životopisu koji je mogao nastati krajem 1430-ih godina.<sup>31</sup> U posljednjem spisu, nesigurnog autorstva, pisac nas izvjeæuje o Battistinu obolijevanju i o ne-priljenom vladanju obitelji: ... *sav se pismenima i svetim i graðanskim pravima posvetio, tako da je zbog mnogih bdijenja i neumorne postojanosti, svladan naporima uèenja, teško obolio, a da ovim njegovim stanjem njegovi nisu bili dirnuti.*<sup>32</sup>

Ako je vjerovati ovome spisu, Battista je, usprkos dijagnozi lijeènika o iznurenosti naravi (*fessitudine nature*), nastavio s naucima do iznemoglosti. Kada su mu se slova poèela prikazivati kao škorpioni, odluèio je poslušati savjet lijeènika i u 24. se godini posvetiti *ad phisicam atque mathematicas*.<sup>33</sup> Kako se u životopisu navodi, to je uèinio jer se, za razliku od dotadanjih studija koje su zahtijevale primarno djelovanje pamæenja, u ovim naucima tražila dosjetljivost. Ovo razlikovanje iz-

među *memoria* i *ingenium* izuzetno je bitno u motrenju rašèlambe pojmove nauka i djelovanja, koja se u humanizmu nikada do kraja ne ozbiljuje. S jedne je strane pojam pamæenja, spomena, koji je bio dionik govorničke procedure, poput priprave za eksterioriziranje naumljenog idealiteta, a, s druge, širi je pojam *ingenium* koji djeluje kao preduvjet, naravna datost za nadogradnju umijeæa ali i kao pokretaè invencije.<sup>34</sup> Kako je Alberti oboima podruèjima djelovanja priricao odreðeni moralitet, koji se vrlo èesto iskazivao u preoblikovanom stolièkom problematiziranju odnosa promjenljive, razorne Fortune i krepsne postojanosti, nameæe se pomisao da je sjetilnost viðenja i pojmljenje na izvjestan naèin želio *ustrojiti*.

### OČI I UŠI TE HUMANISTIČKO TEORETIZIRANJE O ADAEQUATIO

#### HUMANISTIC THEORIZING ABOUT ADAEQUATIO

U novije je doba Christine Smith u središte svog istraživanja kulture humanizma smjestila „obnovu prvijenstva sjetilnog iskustva u epistemologiji“. Rijeè je upravo o oblikovanju znanja pripadnog stvarateljima kulture ranoga humanizma, a to se znanje temelji na motrenju izvoristâ, koji su dvojni: tekstovni i fenomenski, tj. tvarni. U tom se razdoblju, naime, antikvarni studiji, hermeneutika i *poiesis* spajaju u sklad koji je izuzetan stoga što nije nužno rijeè o susljadnosti nego o *istodobnosti* tih bavljenja, što nas, kao u sluèaju *concinnitas* kod graðevina, podsjeæa na Albertijevo pojmljenje sklada kao uravnotežene cjeline satkane od raznolikih sastavnica.<sup>35</sup> Smith

30 Usp. Alberti, 1966. Pojam *concinnitas* jest pojam kojim se Alberti bavi u 9. knjizi *De re aedificatoria* i kojim zamisla kao spoj triju nuznih sastavnica: *numerus, finitio i collatio*. Zanimljivo je da je Gasperino Barzizza u spomenutoj spisu koristio upravo taj pojam, kao nuznost stvaranja sklada rijeèi u govoru. Barzizza, 1969: 1. O pojmu *concinnitas* usp. i Vagnetti, 1973: 139-161.

31 U *Pupillus* se Alberti zali na nesklonu Fortunu: *Kao dijete osirotio kad mu je umro otac, Filoponij je izgnan iz svoje domovine, lišen èitave svoje oèevine od najbližih srodnika, pa i izbaæen i zapaen iz blizine i drustva vlastite obitelji, tako da je bio primoran bijedno prositi od stranca.* (Alberti, 1987: 16.) U *Il libri della famiglia* razgovori poèinju prije smrti oca Lorenza u tužnom ozraju; usp. Alberti, 1994: a: 15 i dalje.

32 Alberti, 1843: 92-93. O ovome spisu usp. Watkins, 1957: 101-112.

33 Alberti, 1843: 90-91, 94-95.

34 O problemu pamæenja usp. Yates, 1966: 1-128.

35 Smith, 1992: XII-XIII. Smith u uvodu svojih studija navodi kako se procesi asocijacije i interpretacije ostvaruju proizmanjem memorije, imaginacije i razuma sa sjetilnim i èinenjennim datostima koje su pohranjene u umu.

36 Ovo je pojmljenje Alberti proveo u svojoj arhitektonskoj teoriji prihvaæanjem naæela *varietas* unutar skladne cjeline i spojem s aristotelovskim naæelom sredine iz *Nikomahove etike*. O *varietas* usp. Gosebruch, 1957: 229-238 i Klotz, 1969: 93-103.

u svojim studijama pokazuje kako su građevinska priricane sposobnosti iskazivanja duhovne i moralne po(r)uke. Svakako je prisutnost Manuela Chrysolorasa omogućila upoznavanje Firentinaca s naucima grčkih učitelja i filozofa Druge sofistike u pojmljenju starina i rimskih razvalina, no možda bi ispravnije bilo reći da su se ta učenja u Firenci spojila s onima već postojećim.<sup>37</sup> Firentinci su, neposredno nakon Chrysolorasova odlaska iz grada 1400. godine, počeli pokazivati plodove njegova nauka: to se pokazuje u dva bitna spisa ranoga humanizma u Firenci - *Invektivi Antoniju Loschiju Coluccija Salutatija i Brunijevu Slavljenju grada Firence*.<sup>38</sup> Salutati, Brunijev učitelj i podupiratelj, u invektivi Loschiju, kancelaru firentinskoga neprijatelja Giangaleazza Viscontija, sastavio je odgovor na napade u kojem se iskusao u dokazivanju firentinskoga rimskog podrijetla. Jedan od argumenta za firentinski *romanitas* jest opis kršćionice sv. Ivana Krstitelja (sl. 2.), gradskoga zaštitnika: *Postoji hram koji je nekoč bio posvećen Marsu, za kojeg su pogani smatrali da je otac rimskoga naroda. Mora se zamijetiti da ovaj hram nije izgrađen u grčkom ili etrurskom stilu, nego potpuno u rimskom.*<sup>39</sup>

Salutati, vičan uporabi alegorijskog tumačenja,<sup>40</sup> nalazio je u središnjoj građevini pred stolnicom paradigm za promicanje grada koji je, kako se u to doba tvrdilo, bio utemeljen pod Sulom. U tome je zapravo sličan historijama o nizu pretvorbi *Mirabilia urbis Romae*, u kojima se u 16. poglavljju opisuje kršćanska konsekracija Panteona u crkvu Santa Maria Rotonda, iz navodnoga svetišta Kibele, kako bi se pronašla kršćanska protuteža Majci bogova.<sup>41</sup> Ono, pak, što Bruni donosi u *Laudatio Florentinae urbis* zanimljivo je za raspravu o Albertiju. On se kreće sa sličnoga polazista kao Salutati, tj. nakana mu je opisivati i slaviti. Stoga već u začetku spisa iskazuje želju da mu besmrtni Bog udijeli moć izraza rječitosti koja bi odgovarala gradu Firenci: *Uistinu èudovita je izvrsnost*

37 Smith u svome razlaganju koristi Chrysolorasov spis *Usپoredба Starog i Novog Rima* koji je sastavljen u Rimu 1411. godine. Smith, 1992: 150-169.

38 Za Salutatijev spis usp. Garin, 1952: 9-37 i Baldassari / Saiber, 2000: 3-11; za Brunijev usp. bilj. 26.

39 Usp. Garin, 1952: 18, koji *gentilitas* prevedi s „plemstvo”, i Baldassari / Saiber, 2000: 9, koji ga prevede s „pogani”.

40 Osobito u spisu *De laboribus Herculis*, s kraja 14. stoljeća, u kojemu se služi i etimologiskim tumačenjima naziva i pojmove.

41 Za *Mirabilia urbis Romae* usp. Valentini / Zucchetti, 1946: 17-65. O Panteonu usp. Buddensieg, 1971: 259-267 i Krautheimer, 2000: 72.

42 Bruni, 1996: 568-9. *Admirabilis quidem est huius urbis prestantia et quam nullius eloquentia adequare possit.* Bruni u pismu milanskog nadbiskupa Francescu Pizolpassu 1440. razlikuje *laudatio* i *historia* rječima: *Historia quidem veritatem sequi debet, laudatio vero multa supra veritatem extolit.* (Naglasio autor.) Usp. Viti, 1997: 78.



Sl. 2. Pripisano Albertiju: Autoportret, Rim, Biblioteca Nazionale, cat. 29

Fig. 2 Attr. Alberti: Self-portrait, Rome, Biblioteca Nazionale, cat. 29

U Brunijevu je slučaju riječ o prepoznavanju sukoba između onoga što se prima sjetilima vida i nemogućnosti adekvatnog iskaza viđenoga. Spomenuo sam ova dva primjera stoga što se i Alberti služi alegorijom kada motri i piše o starinama i što pojma o viđenome želi

nekako iskazati. No, između ovih motrenja postoji razlika, koja se može izvesti iz Brunijeve razlikovanja *laudatio* i *historia* u tvorbi prvi humanističkih ekfraz. Načelna neizrecivost iskustava motrenja tako je potpuno sukladna postuliranom udaljavanju od ēinjeničnosti opipljivih tvarnih pojavnosti u laudabilnim spisima. Alberti se, pak, želi baviti tim prepoznatlim problemom, držeći se trijeznosti u vlastitu naumu prikazivanju arhitektonskih tvorevina kao etièkih uputa za borbu protiv nutarnjih i vanjskih stihija te nemira s pomoću uma i njegovih tvorbi. U moralistièkom dijalogu *O mirnozi duha* iz 1441./42., sastavljenom u Firenci, Alberti opisuje gradsku stolnicu kao suptilnu alegoriju dolaska do kreposti. Smith upućuje na Albertijevu izdvajanje usklađenih protuteza u razlaganju o ljudskim osobinama, koje vidi kao neopipljivu prisutnost u tvarnosti građevine. Jedan od sugovornika, ugledni firentinski građanin Agnolo Pandolfini, želi razlikovati nutrinu i vanjštinu građevine, koja je u to doba bila pokrivena kupolom, kao stanja ēovjekova duha u odnosu na izazove vremena. Tako građevina figurira kao nositelj sklopa protuteza u osliku ēovjekova poznavanja ili nepoznavanja kakvoza krepsti u odnosu na Fortunu: *Ovdje, može se kazati, trajno prebiva proljetni ugodaj; vani vjetar, studen, inje, ovdje unutra zastizan od vjetrova; ovdje mlak i miran zrak; vani ljetni i jesenji žar; ovdje unutra najumjerenije osvježenje.*<sup>43</sup>

Važnost ovih dijalogova valja istaknuti zbog Albertijevih razmatranja o percepciji svijeta, kao i zbog nakane da se ona dovede u red. Smith pretpostavlja da je Alberti na sastavljanje spomenutog spisa bio potaknut uglavnom političkim razlozima: nemirima u gradu, izvanim izgonima obitelji Medici 1433. godine, a potom i obitelji Strozzi, Peruzzi i Albizzi 1434., kada su Medici zavladali Firecom.<sup>44</sup> U spisu su političnost, pesimizam, svojstven prvim Albertijevim spisima, te osuda obièaja suvremenih Firentinaca svakako prisutni; njima se, međutim, pridružuju i rasprave o prokreaciji prirode i božanskoga biæa, kojima Alberti pruza djelatnu ulogu u tumaèenju sjetilnih dojmova i njihovih ishoda, pomutnji duha (*perturbazioni*). Na nekoliko mjesta u prvoj dijalogni Agnolo Pandolfini postavlja važna pitanja: *Ovaj um, ova spoznaja i razum i pamæenje, odakle dolaze u meni tako beskraino i besmrtno, ako ne od nekog beskrainog i besmrtnog?*<sup>45</sup>

Kada se ovi darovi prirode i božanskoga biæa usmjere prema svijetu, valja preispitivati njihove moguænosti: *Kroz uši, vele, ulazi mudrost; no, odatle proizlazi da ništa manje kroz oèi ulazi pomutnja i nemali nemir u naše duhove.*<sup>46</sup> Alberti se u raspravi o rodovima èuvstava ne zaustavlja na njihovu nabranjanu i osliku s pomoću antièkih primjera, nego u njihov blaženi ishod ukljuèuje èovjekov um koji

marom i postojanoæu gradi krepot, koja se lako suprotstavlja *olujama pomutnji*. U jednome trenutku Agnolo veli da se u prilagodbi krepsti valja poduhvatiti neke vježbe u mišljenju, istraživanju, skupljanju, sastavljanju i ostavljanju potomcima plodova našega truda i bdijenjâ.<sup>47</sup> Alberti u toj samoprilagodbi (*adattare noi stessi*) nudi nekoliko kljuènih pojmoveva: vježba (*essercizio*) – poput glazbenika koji su hvaljeni od poèetka spisa i koji dosežu sklad, zatim naukovanje (*addestrare*) i oplemenjivanje (*cultivare*), koji zajedno vode do postojane navike (*uso*).<sup>48</sup>

#### PERCEPCIJE I MATEMATIČKE ZAKONITOSTI: DJELOVANJA UMA

#### PERCEPTIONS AND MATHEMATICAL LAWS: MIND OPERATION

Ovi zakljuèeci moæda ne bi imali posebnu težinu da nije rijeè o piscu koji je još tijekom 1430-ih godina poèeo sastavljati tehnièke spise koji su služili u svladavanjima datosti stihije nesavladive *Naturae*. Kao mladi kanonski pravnik, Alberti je poèetkom tridesetih došao u Rim, na dvor Eugena IV., i postao apostolski abrevijator i tajnik gradeškog patrijarha Biagia Molina.<sup>49</sup> Tada je mogao dozivjeti prvi susret s rimskim razvalinama, o kojima je istodobno raspravljao Poggio Bracciolini u *De varietate Fortune*. Razmatranja o porušenom Rimu, kojima se prepustaju Poggio i Antonio Loschi, dvojica kurijalnih tajnika, tematski su povezana s Petrarkinim *peripatetièkim* motrenjem grada iz sredine 14. stoljeæa.<sup>50</sup> No, dok je Poggio u plurifokalnosti izvora na posjeæenim razvalinama evocirao historijsko znanje o mjestu, što æe èiniti i Flavio Biondo u *Roma instaurata*, Alberti je, s druge strane,



SI. 3. Pietro del Massaio: Prikaz Rima, iz Ptolomeeve Geografije, Vatikan, Biblioteca apostolica vaticana, cat. 32

Fig. 3 Pietro del Massaio: Rome from the Ptolemaic's Geography, Vatican, Biblioteca Apostolica Vaticana, cat. 32



SI. 4. Rim, Forum – pogled s uspona na Kapitol, srpanj 2001.

Fig. 4 Rome, Forum – view from a climb to the Capitol, July 2001.

43 Smith, 1992: 6 i Alberti, 1960-73: 107, koji pise: *qui abita continuo la tempeste, si può dire, della primavera: fuori vento, gelo, brina; qui entro socchiuso dà venti, qui tiepido aere e quieto: fuori vapre estive e autunnali; qui entro temperatissimo refrigerio.*

44 Smith, 1992: 4, navodeći kao moguæi razlog i polemike oko pjesnièkoga natjecanja *certame coronario*, koje je Alberti sazvao u pravu u firentinskoj stolnici 1441. na temu prijateljstva, a koje su napali rigidni latinisti iz redova humanista – papinskih tajnika koji su u to doba boravili u Firenci, gdje je dogovoren savez Istoeæne i Zapadne Crkve. Oni se nisu mogli složiti s izravzavanjem *in volgare*, na talijanskom jeziku, kojemu su jos u 14. stoljeæu put otvorila trojica slavljenih firentinaca: Dante, Petrarca i Boccaccio.

45 Alberti, 1960-73: 122, *Questo intelletto, questa cognizione e ragione e memoria, donde venne in me sì infinita e immortale se non da chi sia infinito e immortale?*

46 Isti: 127, *Per gli orecchi, dicono, entra la sapienza; ma e ancora indi, non meno che per gli occhi, entra perturbazione e tempesta non poca a' nostri animi.*

47 Isti: 131, *pensando, investigando, adunando, compiendo.*

48 Isti: 130, 132 i 133.

49 Grayson, 1960: 703.

50 Usp. Bracciolini, 1993: 91-110 i Petrarca, 1934: 55-60, koji u poslanici Giovanniju Coloni piše o *ruinarum fragmenta sub oculis*. (Usp. slike 3. i 4.)

poèeo razvijati percepciju ruševina na matematièkim proraèunima. Buduèi da je kurija Eugena IV., zbog pobune u Rimu lipnja 1434., morala biti preseljena u Firencu, Alberti je, prateèi papu, imao prigodu upoznati se s perspektivnim naucima koje su otpoèeli Brunelleschi i nedavno preminuli Masaccio.<sup>51</sup> Na temelju tih uvida, te pomoèu Euklidovih *Elementata*, ali i Kvintilijanova djela, tijekom 1435. godine sastavio je latinski spis *De pictura*.<sup>52</sup> Kako navodi u posveti talijanskoga prijevoda toga djela Brunelleschiju, spis je podijeljen u tri knjige: *Prva, koja je u potpunosti matematièka, pokazuje kako se ovo uvišeno i èudešno umijeæe uzdiže iz korijena unutar Prirode same. Druga smješta umijeæe u ruke umjetnika, razlikuje njegove dijelove i sve ih objaænjava. Treæa upuæuje umjetnika kako moæe i kako bi trebao postići potpunu nadmoæ i razumijevanje umijeæa slikanja.*<sup>53</sup>

Grayson je podijelio spis u odjeljke: u 5. odjeljku Alberti tako piše o zrakama vida koje dijeli na izvanjske, centralne i srednje, tj. one koje se nalaze izmeðu prve dvije. Zrake bismo trebali zamisliti kao vrlo njezne, rasirene niti, na jednoj strani gusto skupljene u svežanj, kako se zajedno vraæaju u oko, gdje lezi osjet vida.<sup>54</sup> Na ovim je temeljima, nalik uputama Agnola Pandolfinija o sredstvima u obrani mirnoæ duha od izazovnih pomutnji, Alberti izgradio providnu meðu prema zbilji, koju je u raspravi o slikarstvu u 31. poglavljtu nazvao koprenom ili presjekom. Ovu je koprenu po-

51 O zbijanjima u ljetu 1434. godine usp. Paschini, 1940: 133. Alberti spominje ove umjetnike u posveti talijanske verzije rasprave o slikarstvu Brunelleschiju. (Alberti, 1877: 47.)

52 O ovom spisu usp. Westfall, 1969: 487-506, Wright, 1984: 52-71, Greenstein, 1990: 273-299, Jarzombek, 1990: 273-286.

53 Alberti, 1877: 49.

54 Alberti, 1991: 39-40.

55 Alberti, 1877: 101, izvorni nazivi: *velo* i *intersegratio*. Usp. i Alberti, 1991: 65.

56 *Murorum urbis Romae et fluminis et viarum ductus et lineamenta, atque etiam templorum publicorumque operum et portarum et trophyorum situs collocationemque, ac montium finitiones, atque etiam aream quae tecto ad habitando opera sit, ut esse per nostra haec tempora cognovimus, ex mathematicis instrumentis quam diligenter annotavi.* Datacija spisa izmeðu 1431.-34. i 1443.-45. Usp. Alberti, 1890: 36-46, Valentini / Zucchetti, 1953: 212-222, Vagnetti, 1974: 73-110, Grayson, 1998: 39 i Carpo, 1998: 121-142.

57 Carpo, 1998: 123.

58 *Ma io l'aoperò a cose molto delettevoli, come a commensurare il sito d'un paese, o la pittura d'una terra, come feci quando ritrassi Roma.* Djelo je posveæeno Meliaduseu d'Este. Alberti, 1973: 163. Usp. i sliki 6.

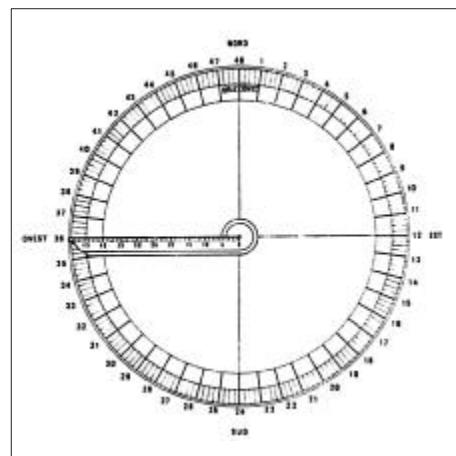
59 Carpo, 1998: 134-6, piše i o Albertijevoj ovisnosti o Strabonovu i Ptolomejevu spisu.

60 Carpo, 1998: 140, koji piše da Alberti stvara strojeve i algoritme za prevoðenje dvo i trodimenzionalnih vidnih podataka u brojane sljedove. Alberti sugerira digitalizaciju slike samo u specifiènim sluæajevima, poput onih kada analogijski preslik ne moæe jamæiti traæenu preciznost. Usp. i Carpo, 2001: 223-233.

stavio izmeðu oka i predmeta koji æe se prikazivati, tako da vidna piramida prolazi kroz rijetko tkanje koprene.<sup>55</sup> U ovom se spisu vide zameci Albertijeve ideje koja æe protjeckom godina i ustrajnim radom na èitanju novih spisa i obilaskom novih lokaliteta samo dobiti na kompleksnosti: rijeè je o prepoznavanju sila èuvstava, smetenosti, stihije i èovjekove izgubljenosti u svijetu, koje se raðaju iz Fortune, bliske svemoænoj Prirodi, te o pokuðaju njihovih zatomljivanja i dolaska do stanja mirnoæ duha pomoèu razuma.

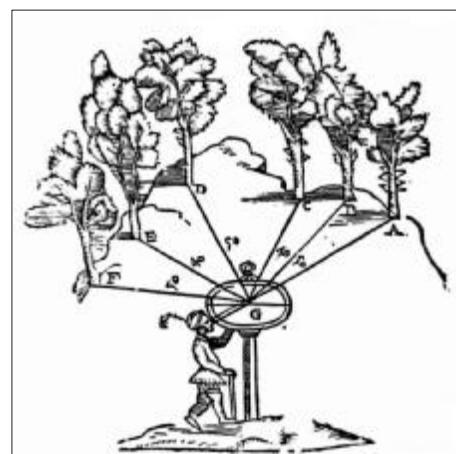
Sliènim se postavkama Alberti vodio u spisu *Descriptio urbis Romae*. Ovdje je naumio stvoriti prikaz grada (*urbis pictura*, sl. 7.): *Sluæei se matematièkim spravama, s najveæom sam pomnjom octao pravac i obrise zidina, rijeke i puteva, i uz to smještaj i položaj hramova, javnih djela, vratâ i spomenikâ, meðe gorâ, kao i ravninu zauzetu u svrhu stanovanja u gradu Rimu, onako kako su nam poznati u našim danima.*<sup>56</sup>

U potrazi za pouzdanosaæu vladavine uma nad životom slikom stihije porußenoga Rima, Alberti je za mjerjenje grada koristio spravu koja se sastoji od obzora (*horizon*) i polumjera (*radius*), diska i pomènoga ravnala (sl. 5.). Spravu je smjestio na Kapitolu i, uvezvi u obzir udaljenost gradskih vrata i obujam zidina, stvorio je 18 tablica brojèanih vrijednosti koje opisuju položaj antièkih, srednjovjekovnih i suvremenih arhitektonskih spomenika. Mario Carpo nedavno je ukazao da važnost ovog spisa nije toliko u stvaranju metode za izvedbu topografskog reljefa Rima, koliko u tumaèenju naèina reprodukcije i prijenosa podataka nekoga veæ postojeæeg reljefa na drugu kartu.<sup>57</sup> U suvremenom spisu *Ludi mathematici* (1443.-1450.), Alberti spominje *praticu* prikaza Rima, kojom se veæ služio prije nekog vremena, aludirajuæi pritom na *Descriptio*.<sup>58</sup> No, dok je u spisu *Matematièke igre* upuæivao vladara kako æe izmjeriti visine tornjeva, širine rijeka, dubine bunara i jezera te udaljenosti izmeðu gradova, elaborirajuæi temelje goniometrije, u *Descriptio urbis Romae* rijeè je o prevoðenju vidnog iskustva u brojane vrijednosti. Stoga Carpo i govorio o anakronizmu Albertijeva razvijanja naèela „digitalnog“ u odnosu na „analogijsko“ prenošenje podataka o datostima zbilje u doba izuma tiska.<sup>59</sup> Ovdje je kljuèan trenutak u razluèivanju Albertijeve recepcije izvora i poietièkog projektiranja iskustva u neizvjesnost tvorbe: naime, dok analogijsko prenošenje povijesnim renesansama pruža životnost jer je rijeè o tvorbi novosti koja je obremenjena slièenošæu s veæ postojeæim, u figurama „digitalnih“ podataka teži se identiènosti, izvornosti i njezinu potencijalnoj reprodukciji.<sup>60</sup> Pa iako Alberti tada stvara temelje traganja za akribijom u antikvarnim studijima i preteèama konzervatorskih postupaka, koji su u Rimu od Bramante-



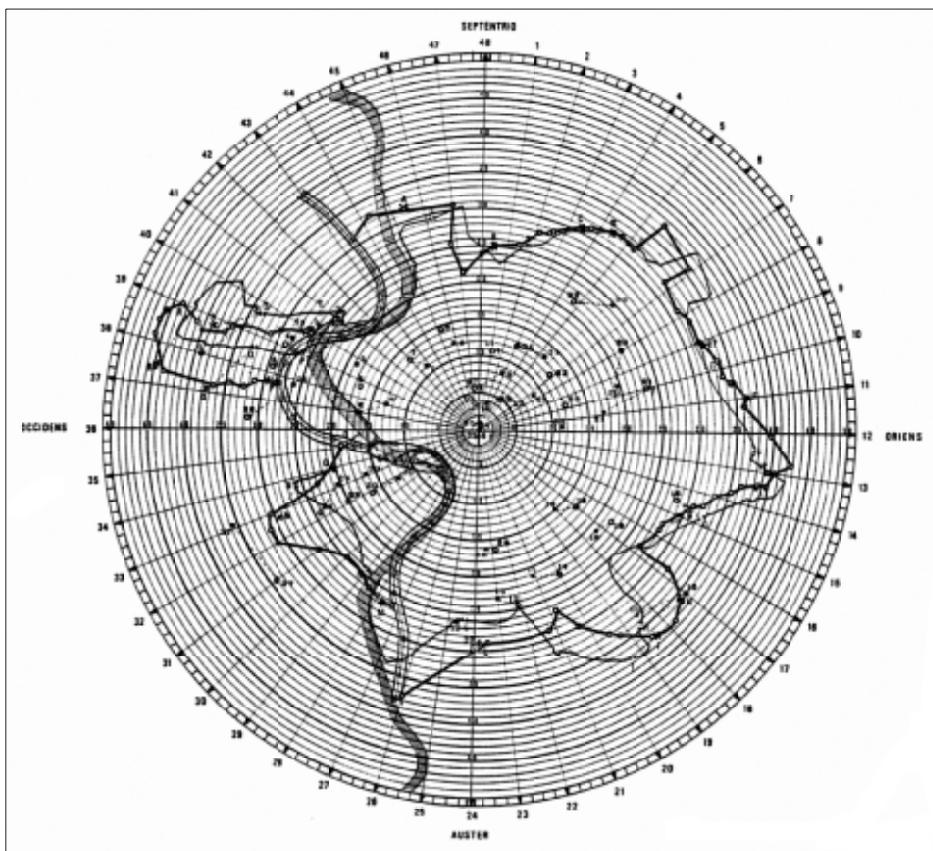
Sl. 5. Albertijeva sprava koristena u *Descriptio urbis Romae*, sastavljena od horizonta i rati

Fig. 5 Alberti's instrument used in *Descriptio urbis Romae*, composed of horizon and ratio



Sl. 6. Prikaz mjerjenja pomoèu horizonta kod Cosima Bartolija: *Del modo di misure*, Venecija 1564.

Fig. 6 Surveying by means of horizon by Cosimo Bartolij: *Del modo di misure*, Venice 1564.



SI. 7. Rekonstrukcija Albertijevih mjerena Rima  
Fig. 7 Reconstruction of Alberti's surveying of Rome

ova i Rafaelova doba pridobili posebnu važnost,<sup>61</sup> toj je akribiji suprotstavio kreativno, tvorbeno natjecanje s prepoznatim uzorom. Ako je djelovanje uma razdjeljivo, tada valja zaključiti da je Alberti ovim postupcima dospio do „kulminacijske točke“, koja dijeli vrijeme spoznavanja od vremena samodiscipliniranog iskusavanja u tvorbi koja je nalik Kvintiljanovim ili Vitruvijevim odredbama analogije.

#### POTENCIJALI SLIČNOSTI I SUGESTIVNOST RUŠEVINA

##### SIMILARITY POTENTIAL AND SUGGESTIVENESS OF RUINS

Vratio bih se nakratko na spomenuto izazovnost stvaranja *sličnosti* u umjetnosti, o kojoj Alberti piše u raspravi *De statua*. Ondje je historizirao o razvitku umijeća onih koji u vlastito djelo pokušavaju prevesti (*promere aggre-diuntur*) likove i prilike slične tjelesima koje je stvorila priroda (...). Oni su možda koji put u nekom deblu ili u nekom grumenu ili u ostalim nezivim stvarima te vrste vidjeli poneke poteze koji su, uz male izmjene, mogli predstavljati nešto vrlo slično zbiljskim pojavnostima prirode. Tada su, uvidjevši i ispitavši ih, marno otpočeli iskušavati mogu li im prido-

dati ili oduzeti štogod i pružiti im one završne dodire za koje se čini da nedostaju kako bi potpuno ispunili i izrazili istinski vid neke prilike.<sup>62</sup>

Ovdje Alberti govori o topisu koji postoji još od Vitruvijeva doba, a prisutan je i u njegovu spisu o arhitekturi: riječ je o nagađanju o izvoristima spoznaja o tvorbi. Alberti je na putu prema harmonizacijskim zakonitostima unutar toga polja vjerojatnosti mogao tako motriti i rusevine. Upravo se stoga i mogu zamjetiti povezanosti između rasprave o statui i spisa *De re aedificatoria*, koji je nastajao tijekom 1440-ih godina i koji je, ako je vjerovati Matteu Palmieriju, bio posvećen papi Nikolici V 1452. godine.<sup>63</sup>

Alberti u Prologu spisa *De re aedificatoria* postavlja da je građevina neko tijelo<sup>64</sup> koje se, poput ostalih tjelesa, sastoji od ocrtavajućeg nauma i tvari. No, u polju empirije, koja tvori arhitektonski naum, u pojavnostima razvalina Celija, Kvirinala, Foruma, Palatina, *tijelo* Rima prispodobljavano je u to doba s truplom. Poggio je u spomenutoj raspravi o Fortuni pisao o Rimu koji leži kao *golemo truplo, propalo i posvuda izjedeno*.<sup>65</sup> Biondo je 1446. u posveti *Obnovljenog Rima* papi Eugenu IV. pisao o razrušenom gradu kao posljedici višestoljetne nebrige za učenja (*studiorum humanitatis ignoratio*), ali i o obnovi „srusenih i nagrđenih građevina“.<sup>66</sup> Alberti na jednome mjestu slijedi Poggia, govoreći o uzrocima propasti gradova, pripisujući važnu ulogu Fortuni: navodi loš usud Delfa, rimskog Kapitola i Sibarisa.<sup>67</sup> U osmom poglavljju I. knjige, navodeći izvješće Frontina o rastu brežuljaka u Rimu zbog neprekidnih pozara, kaže da se Rim i u njegovo doba vidi sav prekriven ruševinama i nečistoćom.<sup>68</sup> No, u tim su razvalinama humanisti pronalazili bitne vrijednosti za vlastitu formaciju: Alberti na nekoliko mesta govori o pojmu spomenika koji podsjeća na bivša postojanja: u Prologu piše da se još vide (*passim videmus*) ostaci rimske grobnice koji upotpunjaju vjerodostojnost (*credibili-*

61 O zahvatima i studijama starina usp. Lanciani, 1989.

62 Alberti, 1999: 4-5. (Naglasio autor.)

63 Riječ je o Palmierijevu spisu *Cronistoria*. Usp. Borsi, 1996: 26 i Burroughs, 1994: 146.

64 Alberti, 1966: 14, *Nam aedificium quidem corpus quoddam esse animadvertismus*.

65 Bracciolini, 1993: 92, *instar gigantei cadaueris corrupti atque undique exesi*. Usp. s prikazom napuklih građevina Pincija, Kvirinala i Palatina kod Hartmanna Schedela iz 1493. na slici 8.

66 Biondo, 1531: 222, *collapsa deformateque aedificia*. O Biondu usp. Fubini, 1968: 536-559. Ovim pojmljenjima svakako valja pribrojiti Boccacciovu sprdu sa stanjem u Rimu njegova doba: on u *Decameronu*, V., 3. negdašnju Glavu svijeta naziva njegovim repom. Usp. Jacks, 1993: 11.

67 Alberti, 1966: 50.

68 Alberti, 1966: 58, *at eam ipsam hac aetate videmus totam ruinis et foeditate obrutam*.



lia) starih historika. Ovo je bilo doba priricanja znanja prezivjelim tvarnim pojavnostima, koje su još na prijelazu s 14. na 15. stoljeće bile „gola imena”, aglomeracije iz kojih se širio zadar.<sup>69</sup> Sredinom 15. stoljeća rusevine su, međutim, postale temelj za nadogradnju. Poput kontempliranja o firentinskoj stolnici u raspravi *O mirnoći duha*, Alberti je u motrenju starina razvio načine percipiranja i uviđanja o postojanju skrivenoga života u pozadini tvari. U prvome poglavljju VI. knjige tako govori: *Primjeri antičkih hramova i teatara prezivjeli su kako bi nas mogli podučiti poput bilo kog učitelja.*<sup>70</sup>

Život Starih izranjao je, kao pričetanju tekstovnih izvora, u motriteljevu zanimanju i zakretu dokumentima prošlosti. Na početku VIII. knjige Alberti piše o grobnim spomenicima Apijske ceste, na kojima prepoznaće imena i naslove glasovitih ljudi. Ovi znakovi nevjih života nisu priječili Albertija da s „mrtvom tvari” otpoene razgovor ili da sluša poduk; u tome je slikedio Petrarkina odasiljanja poslanica mrtvim nasloviteljima. Ovdje spomen ustupa mjesto produbljivanju izmjene značja, za što se uspostavljaju polja dijaloga živih i mrtvih, prelazeći granice kršćanskoga nauka o posljednjim stvarima.

#### UPORABA STVORENIH SPOZNJA

#### USE OF CREATED COGNITIONS

Na kraju želio bih ukazati na Albertijev spoj viđenog i upotpunjivačeg, spoj slike zbilje i umnih slika koje su izvedene iz spisa. One su tvorele njegovo spoznavanje ali i njegovu uporabu stvorenih spoznaja. Na nekoliko mjesta u *De re aedificatoria*, kao i u ranijim spisima, Alberti govori o problemu motrenja; u prvoj poglavljiju II. knjige piše o doživljavanju nedostatnosti kao dijelu prosudbe o arhitekturi. Poput navoda iz spisa *De statua*, Alberti i ovdje govori o silnicama, potencijalima vida, kojima su podvrgnuti i učeni i neuki, a iz kojih se razvijaju izvjesne pobude: *Upravo se u vezi s takvim stvarima vid pokazuje kao najprodorniji od sviju sjetila; tako, prikaže li mu se ista što je na neki način nedostatno, nepostojano, izlišno, beskorisno ili nesavršeno, odjednom nas obuzima žudnja da ga učinimo sukladnijim.*<sup>71</sup>

O psihologiji motrenja, koja pridobiva svoju namjenu, govori se i u doživljavanju oslika u crkvama (VII., 10), a u četvrtome poglavljju IX. knjige piše o terapeutici slika koje prikazima mogu izlijeci vrućice. Ova je problematika motrenja, kao i u ostalim tehničkim spisima, bivala ustrojavana u sustave razumskih pravila, u hijerarhiju djelovanja uma, koja su kod Albertija bila pod stalnim preispitivanjem. Već u prvoj knjizi pisac daje važan poticaj graditeljima svoga doba kada im preporučuje da se u svome djelovanju ravnaju prema običajima i preporučenim pravilima vienih. No, istodobno smatra da *nema razloga zašto bismo*

Sl. 8. Hartmann Schedel: Prikaz Rima iz 1493. sa sjeveroistoka  
Fig. 8 Hartmann Schedel: Rome, 1493, southeast view

69 Usp. Vergerio, 1934: 211, u pismu nepoznatom primatelju piše o izreci da je u porušenim gradovima los zrak, što se može odnositi na tjelesa. No kada je o duhovima riječe, tada se u izreku može posumnjati.

70 Alberti, 1994.b: 154.

71 Alberti, 1994.b: 33.

*slijedili njihov naum u našem djelu, kao da smo na to zakonom obvezani; radije bismo, nadahnuti njihovim primjerom, trebali težiti stvaranju naših vlastitih novih iznalazaka kako bismo se mjerili ili, ako je moguće, kako bismo nadmašili njihovu slavu.*<sup>72</sup>

Alberti tako dolazi do govora o uvjetovanosti-ma suvremene invencije i tvorbe kojima želi uvažavati prepoznate uzore. U njegovu æe se arhitektonskom projektiranju ovaj pokušaj kodifikacije uspostavljenoga dostojanstva uzora i njegova potomka moæi pratiti od srušeljavanja s datostima srednjovjekovnih crkava u Firenci, Riminiju i Mantovi, do neèega što bi se moglo prozvati „nutarnjim dijalogom”, pri projektiranju mantovanske crkve San Sebastian. Dok je u prvoj vrsti djelovanja bila rijeè o nametljivoj prilagodljivosti – nešto sto se u podruèjima politike i kulturne povijesti može reæ i za nagone Rimljana, u drugome je sluèaju rijeè o tvorbi genuine arhitekture koja svojim sastavnicama stoji kao protuteza motrenim fragmentima ruševina. U traganju za nadahnutima Alberti je marno obilazio rimske razvaline: o njihovu nastanku iz sudara sa svemoænom prirodnom svjedoèe ostaci Klaudijske luke u Ostiji i Hadrijanove u Terracini, koje je prekrio pjesak (II., 2). *De re aedificatoria* je spis koji je uistinu ispunjen spomenima viðenih i neviðenih graðevina. Alberti tako svjedoèi o pokušajima izvlaèenja Trajanovih laða iz jezera Nemi (V., 12), neumornom bijezenju viðenih stvari (VI., 1)<sup>73</sup> koje, poput odijeljenih sastavnica prošle slike, ukljuèuju napore obnove *tvarnog*, iz pisma izrasloga Rima; potom o mozaicima uz tornjæ rimskih zidina (VII., 2), zidovima Panteona (VII., 11), dok u osmoj knjizi opisuje graðevine poput Augustova mauzoleja, piramide, carske kolumne, Hadrijanov most, Circus Maximus, amfiteatar Flavijevaca. Dok je Rim svojom pojavom služio Albertiju kao ispit vjerodostnosti dobivenih tekstovnih izvora, za gradove izvan Europe spremno je prihvæao izvješæa grékih, rimskih i judejskih historika te ih pomoæno prikupljao. Kada je pisao o grobovima (VIII., 2), svoje je razlaganje o predmetu ustrojavao poput kruzeñih oslika uokolo sredisnje teme: od Strabona, Plinija i Diodora Sicijskog doznao je o obieæima pokapanja u Starih, od Cicerona o zaštiti grobova, od Tukidida o njihovu posjeæivanju, od Platona o udaljavanju grobova od zajednice živih, a od Servija i Herodota o njihovim oblicima.

Na poèetku sam spominjao pojmove iz Aristotelove filozofije, *telos* i *energeia*, kojima je Grk ocrtavao svrhovitost djelovanja i silnice koje k tomu vode. Oni se nalaze u Albertijevoj teoriji recepcije starina kao temelji arhitektonskog nauka koji podrazumijeva aktivitete uma i raznolikosti jezika. Ono što se može zamjetiti kao zasebnost u Albertija jest postupak *aplikacije*: dok su motritelji ruševina do njegova doba iskazivali poriv za raznim oblicima historiziranja o viðenome, Alberti od 1430-ih godina afirmira i preuzima zakonitosti prošlosti kako bi na njihovim zasadama zaæeo prve analogijske tvorbe novosti izrasle iz empirijom i memorijom obuhvaæenih starina, i to se vidjelo od ustrojavanja samih spisa do bavljenja tvarima i oblikovanjem u arhitekturi. Njegove su dnevne gradnje empirije i memorije noæu davale životnost *ingeniumu*. Pri svršetku spisa *O mirnoøi duha* Alberti je pisao o noænim bdijenjima koja su mu pružala spokoj i podsjeæala ga na davnu opsadu Sirakuze, kada su u osvojenom i poluporušenom gradu našli matematièara Arhimeda kako na podu prouèava geometriju. Arhimedova zaukljenost Albertija nije fascinirala samo zbog trijumfa mirnoæe duha ili javne utilitarnosti njegovih obrambenih strojeva veæ i zbog bavljenja izazovima aktualne zbilje, kojima se suprotstavlja èovjekov um u raznorodnosti svojih tvorbi.<sup>74</sup>

<sup>72</sup> Alberti, 1966: 68: ...non quo eorum descriptionibus transferendis nostrum in opus quasi stricti legibus hereamus, sed quo inde admoniti novis nos proferendis inventis contendamus parem illis maioremve, si queat, fructum laudis assequi.

<sup>73</sup> Alberti, 1994.b: 155. Nikada nisam prestao istraživati, razmatrati i mjeriti sve (graðevine, op.a.), te uspoređivati obavijesti s pomoæu crteža, dok nisam pojmio i potpuno shvatio sto svaka ima pridonijeti dosjetljivosti i viènosti.

<sup>74</sup> Usp. Alberti, 1960-1973: 182-3 i Smith, 1992: 13-14.

## Literatura

### Bibliography

1. Alberti, L. B. (1843.), *Vita di Leon Battista Alberti di autore anonimo*, „Opere volgari”, I. (ur. A. Bonucci), Firenze
2. Alberti, L. B. (1877.), *Della pittura*, „L. B. Alberti's kleinere kunsttheoretische Schriften”, (ur. H. Janitschek), Braumüller, Wien
3. Alberti, L. B. (1890.), *Descriptio urbis Romae*, „Opera inedita et pauca separatim impressa” (ur. G. Mancini), Sansoni, Firenze
4. Alberti, L. B. (1960.-1973.), *Profugiorum ab aerumna libri III*, „Opere volgari”, II. (ur. C. Grayson), Laterza, Bari
5. Alberti, L. B. (1966.), *Dell'architettura* (ur. P. Portoghesi), Il Polifiloso, Milano
6. Alberti, L. B. (1973.), *Ludi rerum mathematicarum*, „Opere volgari”, III. (ur. C. Grayson), Laterza, Bari
7. Alberti, L. B. (1987.), *Dinner Pieces. A Translation of Intercoenales*, (ur. D. Marsh), Medieval & Renaissance Texts & Studies, Binghamton, New York
8. Alberti, L. B. (1991.), *On Painting* (ur. M. Kemp), Penguin Books, Harmondsworth
9. Alberti, L. B. (1994.a), *I libri della famiglia* (ur. R. Romano, A. Tenenti i F. Furlan), Einaudi, Torino
10. Alberti, L. B. (1994.b), *On the Art of Building in Ten Books* (ur. J. Rykwert, N. Leach, R. Tavernor), MIT Press, Cambridge, Mass., London
11. Alberti, L. B. (1999.), *De statua* (ur. M. Collareta), Sillabe, Livorno
12. Baldassarri, S. U., Saiber, A. (2000.), *Images of Quattrocento Florence. Selected Writings in Literature, History, and Art*, Yale UP, New Haven i London
13. Baron, H. (1967.), *Leonardo Bruni: 'professional rhetorician' or 'civic humanist'? „Past and Present”*, 36:21-37, Oxford
14. Baron, H. (1968.), *From Petrarch to Leonardo Bruni. Studies in Humanistic and Political Literature*, University of Chicago Press, Chicago i London
15. Baron, H. (1970.), *La crisi del primo rinascimento italiano. Umanesimo civile e libertà repubblicana in un'età di classicismo e di tirannide*, Sansoni, Firenze
16. Barzizza, G. (1969./1723.), *De compositione*, „Gasparini Barzizzi Bergomatis et Guiniforti filii Opera” (anast. pretisak), Forni, Bologna
17. Biondo, F. (1531.), *Romae instauratae libri III*, Froben, Basel
18. Bolgar, R. R. (1973.), *The Classical Heritage and its Beneficiaries*, Cambridge UP, Cambridge
19. Borsi, F. (1996./1973.), *Leon Battista Alberti. Opera completa*, Electa, Milano
20. Bracciolini, P. (1993.), *De varietate fortunae* (ur. O. Merisalo), Suomalainen Tiedeakatemia, Helsinki
21. Bracciolini, P. (1984.), *Lettere I. Lettere a Niccolò Niccoli* (ur. H. Harth), Leo S. Olschki, Firenze
22. Bruni, L. (1996.), *Opere letterarie e politiche* (ur. P. Viti), UTET, Torino
23. Buddensieg, T. (1971.), *Criticism and Praise of the Pantheon in the Middle Ages and the Renaissance*, „Classical influences on European Culture. A. D. 500-1500” (ur. R. R. Bolgar), Cambridge
24. Burroughs, C. (1994.), *Alberti e Roma*, „Leon Battista Alberti” (ur. J. Rykwert, A. Engel), Eletta-Olivetti, Milano-Ivrea
25. Cammelli, G. (1941.), *I dotti bizantini e le origini dell'umanesimo I: Manuele Crisolora*, Vallecchi, Firenze
26. Carpo, M. (1998.), *Descriptio urbis Romae: Ekklesia geografica e cultura visuale all'alba della rivoluzione tipografica*, „Albertiana”, 1:121-142, Firenze
27. Carpo, M. (2001.), *How do you imitate a building that you have never seen? Printed images, ancient models, and handmade drawings in renaissance architectural theory*, „Zeitschrift für Kunstgeschichte”, 64:223-233, München
28. Curtius, E. R. (1971.), *Evropska knjizevnost i latinsko srednjovjekovje* Matica hrvatska, Zagreb
29. Dagron, G. (1987.), *Manuel Chrysoloras: Constantinople ou Rome*, „Byzantinische Forschungen”, 12:281-288
30. Einhard (1992.), *Život Karla Velikog*, Latina et graeca, Zagreb
31. Fantham, E. (1989.), *The Growth of Literature and Criticism at Rome*, „The Cambridge History of Literary Criticism. Classical Criticism” (ur. G. A. Kennedy), Cambridge UP, Cambridge i New York
32. Fubini, R. (1968.), *Biondo, Flavio*, „Dizionario biografico degli italiani”, 10:536-559, Istituto della enclopedia italiana, Roma
33. Gadamer, H. G. (1978.), *Istina i metoda*, Veselin Masleša, Sarajevo
34. Garin, E. (ur.) (1952.), *Prosatori latini del Quattrocento*, Ricciardi Editore, Milano-Napoli
35. Garin, E. (1955.), *Ricerche sulle traduzioni di Platone nella prima metà del secolo XV*, „Medioevo e rinascimento. Studi in onore di Bruno Nardi”, Sansoni, Firenze
36. Geanakoplos, D. J. (1983.), *Italian Renaissance Thought and Learning and the Role of the Byzantine Emigrés Scholars in Florence, Rome, and Venice. A Reassessment*, „Rivista di studi bizantini e slavi”, 3:129-157
37. Gosebruch, M. (1957.), ‘Varietä’ bei Leon Battista Alberti und der wissenschaftliche Renaissancenbegriff, „Zeitschrift für Kunstgeschichte”, 20/3:229-238, München
38. Grafton, A. (2000.), *Leon Battista Alberti. Master Builder of the Italian Renaissance*, Hill and Wang, New York
39. Grayson, C. (1960.), *Alberti, Leon Battista*, „Dizionario biografico degli Italiani”, 1:702-709, Istituto della enclopedia italiana, Roma
40. Grayson, C. (1998.), *Alberti e l'antichità*, „Albertiana”, 1:31-41, Firenze
41. Greenstein, J. M. (1990.), *Alberti on historia: A Renaissance View of the Structure of Significance in Narrative Painting*, „Viator”, 21:273-299, Berkeley i Los Angeles
42. Ianziti, G. (2000.), *A Life in Politics: Leonardo Bruni's Cicero*, „Journal of the History of Ideas”, 61/1:39-58, Baltimore
43. Isager, J. (1991.), *Pliny on Art and Society. The Elder Pliny's Chapters on the History of Art*, Routledge, London i New York
44. Jacks, P. (1993.), *The Antiquarian and the Myth of Antiquity. The Origins of Rome in Renaissance Thought*, Cambridge UP, Cambridge
45. Janson, H. W. (1965.), *Istorija umetnosti*, Jugoslavija, Beograd
46. Jarzombek, M. (1990.), *The Structural Problematic of Leon Battista Alberti's De pictura*, „Renaissance Studies”, 4/3:273-286, Oxford
47. Kennedy, G. A. (1989.), *Hellenistic Literary and Philosophical Scholarship*, „The Cambridge History of Literary Criticism. Classical Criticism” (ur. G. A. Kennedy), Cambridge UP, Cambridge i New York
48. Klotz, H. (1969.), *Leon Battista Alberti's De re aedificatoria in Theorie und Praxis*, „Zeitschrift für Kunstgeschichte”, 32/2:93-103, München
49. Krautheimer, R. (2000./1980.), *Rome. Profile of a City*, 312-1308, Princeton UP, Princeton
50. Kristeller, P. O. (1964.), *Umanesimo italiano e Bisanzio*, „Lettere italiane” 16/1:1-14, Padova
51. Kvintiljan, M. F. (1967.), *Obrazovanje govornika. Odabrane strane* (ur. P. Pejinević), Veselin Masleša, Sarajevo
52. Lanciani, R. (1989.), *Storia degli scavi di Roma e notizie intorno le collezioni romane di antichità (1000-1530)*, (ur. L. Malvezzi Campeggi, F. Zevi), Edizioni Quasar, Roma
53. Martellotti, G. (1965.), *Barzizza, Gasperino*, „Dizionario biografico degli Italiani”, 7:34-39, Istituto della enclopedia italiana, Roma
54. Niutta, F. (1990.), *Da Crisolora a Niccolò V. Greci e Greci alla Curia Romana*, „Roma nel Rinascimento”:13-36, Roma
55. Panofsky, E. (1972.), *Renaissance and Renascences in Western Art*, Harper & Row, New York
56. Paschini, P. (1940.), *Roma nel rinascimento*, „Storia di Roma”, 12, Roma
57. Petrarca, F. (1934.), *Lettere familiari*, II., Roma
58. Ponte, G. (ur.) (1966.), *Il Quattrocento*, Bologna
59. Quintilian (1996.), *Institutio oratoria*, I (ur. H. E. Butler), Loeb Classical Library, Harvard UP, Cambridge, Mass. i London
60. Sabbadini, R. (1905.), *Le scoperte dei codici latini e greci ne'scoli XIV e XV*, 1, Sansoni, Firenze

## Izvori Sources

61. Seigel, J. (1966.), *Civic Humanism or Ciceronian Rhetoric? The Culture of Petrarch and Bruni*, „Past and Present”, 34:3-48, Oxford
62. Seigel, J. (1968.), *Rhetoric and Philosophy in Renaissance Humanism. The Union of Wisdom and Eloquence, Petrarch to Valla*, Princeton UP, New Jersey
63. Smith, C. (1992.), *Architecture in the Culture of Early Humanism. Ethics, Aesthetics, and Eloquence 1400-1470*, Oxford UP, New York i Oxford
64. Struever, N. (1970.), *The Language of History in the Renaissance. Rhetoric and Historical Consciousness in Florentine Humanism*, Princeton UP, New Jersey
65. Tavernor, R. (1998.), *On Alberti and the Art of Building*, Yale UP, New Haven i London
66. Thomson, I. (1966.), *Manuel Chrysoloras and the Early Italian Renaissance*, „Greek, Roman, and Byzantine Studies”, 7/1:63-82, Durham, N. Carolina
67. Vagnetti, L. (1973.), *Concinnitas: Riflessioni sul significato di un termine albertiano*, „Studi e documenti di architettura”, 2:139-161
68. Vagnetti, L. (1974.), *Lo studio di Roma negli scritti albertiani*, „Convegno internazionale indetto nel V centenario di Leon Battista Alberti”, Accademia nazionale dei Lincei, Quaderno, 209:73-110, Roma
69. Valentini, R., Zucchetti, G. (ur.)(1946.-1953.), *Codice topografico della città di Roma*, III.-IV., R. Istituto storico italiano per il Medio Evo, Roma
70. Vergerio, P. P. (1934.), *Epistolario* (ur. L. Smith), Fonti per la storia d’Italia 74, Roma
71. Viti, P. (1997.), *Storia e storiografia in Leonardo Bruni*, „Archivio storico italiano”, 155/1:49-98, Firenze
72. Vitruvio, M. P. (1993.), *De architectura libri X*(ur. L. Migotto), Edizioni Studio Tesi, Pordenone
73. Voigt, G. (1968./1888.), *Il risorgimento dell’antichità classica ovvero Il primo secolo dell’umanismo*, 2. sv., Sansoni, Firenze
74. Watkins, R. (1957.), *The Autorship of the Vita anonyma of Leon Battista Alberti*, „Studies in the Renaissance”, 4:101-112, New York
75. Westfall, C. W. (1969.), *Painting and the Liberal Arts: Alberti’s View*, „Journal of the History of Ideas”, 30/4:487-506, Baltimore
76. White, H. (1978.), *Tropics of Discourse. Essays in Cultural Criticism*, The Johns Hopkins UP, Baltimore i London
77. Witt, R. (1969.), *The De tyranno and Coluccio Salutati’s View of Politics and Roman History*, „Nuova rivista storica”, 53/3-4:434-474, Roma
78. Wright, D. R. E. (1984.), *Alberti’s De pictura: Its Literary Structure and Purpose*, „Journal of the Warburg and Courtauld Institutes”, 47:52-71, London
79. Yates, F. (1966.), *The Art of Memory*, The University of Chicago Press, Chicago

### Izvori ilustracija Sources of Illustrations

- SI. 1. Janson, 1965: 216.
- SI. 2. Lücke, 1994: 91.
- SI. 3. Burroughs, 1994: 136.
- SI. 4. M. Špička
- SI. 5. Vagnetti, 1974: 80.
- SI. 6. Tavernor, 1998: 15.
- SI. 7. Vagnetti, 1974: 86.
- SI. 8. Grafton, 2000: 241.

## Sazetak

### Summary

# Perception of Antiquities by Leon Battista Alberti

This paper examines the concept of antiquities in Leon Battista Alberti's writings. Such a complex issue has been addressed with the intention of clarifying some epistemological questions considered fundamental in the development of early Italian Humanism. Starting from the analysis of interrelations between the philosophy of history and the philosophy of language in the humanistic development of „new“ eloquence, historiography, politics and poetics, dealt with earlier by N. Struever and J. Seigel, the author finds correlation between these issues and the ways of observing the past and talking about it in the works of the first art theoreticians of Humanism including Alberti. The process of understanding the past and developing a feeling for it did not, at the time of early Humanism, fall strictly into the mentioned disciplines. The first observers of Roman ruins in Humanism were educated people who used to provide some explanations for these phenomena and include them into their historical writings. The early 15th century paved the way to the study of direct sensory perception of visible phenomena due to the fact that questions had been raised upon the nature of language as well as

the possibilities, range and freedom of translation as distinctive components in the development of new culture. It was the time of the formation of humanists with Manuel Chrysoloras in Florence. Writings and documents were collected from all over Europe and Constantinople. As the insight into the written tradition deepened, so did humanists gradually develop their own historical induction. The author considers that, despite discontinuity, there is a strong correlation between the development of cultures of ancient Rome and Greece. He points to discussions concerning analogy and anomaly in language structures that were led within the Hellenistic culture and renewed at the time of Roman literacy. Roman time with its protagonists and their writings was a role model for humanists. Observations about the similarities between two cultural systems are shown in this paper through Alberti's intellectual formation as well as his various ways of observing the past. Since Alberti was educated within the circle of the Padua humanist G. Barzizza, he was well acquainted with the Quintilian's writings dealing with the concept of analogy, along with a discussion about the complete education of a man.

It can as well be found in Alberti's writings following early humanist writings by C. Salutati and L. Bruni. The author follows C. Smith in explaining the importance of sensory experience in the epistemology of humanists, focusing on parts of Alberti's moralistic and technical writings dealing with the issues of sensory perception and its influence on the material process which, according to Alberti's opinion, originates in the mind. *De Pictura* deals with the way of constructing a central perspective. The works entitled *De statua*, *Ludi matematici* and *Descriptio urbis Romae* deal with various surveying instruments used by Alberti in his effort to comprehend reality. It acquired new perspective in Alberti's treatise *De re aedificatoria*, coinciding with the beginning of his architectural work and providing evidence on sources which direct perception and cognition into a new sphere of creativity. Here, the early formation of humanists, owing to an active approach to Quintilian's writings and questioning language laws as prerequisites of examining the laws of time changes, forms a basis for creating new material phenomena.

MARKO ŠPIKIĆ

## Biografija

### Biography

MARKO ŠPIKIĆ rođen je u Zagrebu 1973. godine. Stuđirao je na Filozofskom fakultetu u Zagrebu povijest umjetnosti i komparativnu knjizevnost, a diplomirao kod prof. dr. sc. Ivo Maroevića na temu *Zastitna graditeljskog nasljeđa u teoriji i praksi Leona Battiste Albertija* 1998. godine. Od prosinca 1999. znanstveni je novak pri Odsjeku za povijest umjetnosti Filozofskoga fakulteta u Zagrebu i od ožujka 2000. mlađi asistent.

MARKO ŠPIKIĆ was born in Zagreb in 1973. He studied Art History and Comparative Literature at the Faculty of Philosophy in Zagreb. He graduated in 1998 under the supervision of the professor Ivo Maroević, Ph.D., with a thesis entitled *Preservation of the built heritage in theoretical and practical works of Leon Battista Alberti*. In 1999 he became a junior researcher at the Department of Art History at the Faculty of Philosophy in Zagreb. Since March 2000 he has been working as a junior assistant.

## MARKO ŠPIKIA

Sveučilište u Zagrebu  
Filozofski fakultet  
Odsjek za povijest umjetnosti  
HR - 10000 Zagreb, I. Lučića 3

Izvorni znanstveni članak  
UDK 72.01:72.034 (45) (L. B. Alberti) „14”  
Tehničke znanosti  
Arhitektura i urbanizam  
2.01.04 - Razvoj arhitekture i urbanizma  
i obnova graditeljskog naslijeđa  
Humanističke znanosti  
Znanost o umjetnosti  
6.05.01. - Povijest umjetnosti  
6.05.05. - Teorija umjetnosti  
Članak primljen / prihvazen: 14. 10. 2002. / 28. 05. 2003.

University of Zagreb  
Faculty of Philosophy  
Department of Art History  
HR - 10000 Zagreb, I. Lučića 3

Original Scientific Paper  
UDC 72.01:72.034 (45) (L. B. Alberti) „14”  
Technical Sciences  
Architecture and Urban Planning  
2.01.04 - Development of Architecture and Urban Planning  
and Restoration of the Built Heritage  
Humanities  
Science of Art  
6.05.01. - Art History  
6.05.05. - Art Theory  
Article Received / Accepted: 14. 10. 2002. / 28. 05. 2003.

# Percepције старина Leona Battiste Albertija

## Perception of Antiquities by Leon Battista Alberti

Alberti  
analogija  
Firenca  
humanizam  
Rim

Alberti  
analogy  
Florence  
Humanism  
Rome

U tekstu se izlažu problemi razvitka percepције starina u spisima graditelja Leona Battiste Albertija. Interes je u najvećoj mjeri usmjeren njegovim tehničkim spisima: raspravama o slikarstvu, skulpturi, zemljomjerstvu i arhitekturi, koji su nastajali od 1430-ih do 1450-ih godina. Autor pronalazi temelje nauka o percepцијi pisanih i tvarnih starina u suodnosima kultura Grčke i Rima, te u tvori jezičnih pravila kojih je protezitost mogla poslužiti kao gradbeni model za humaniste prve polovice 15. stoljeća. U prikazu recepcije pisane predaje autor istražuje antička pojmljenja analogije, a u prikazu percepцијa tvarnih starina bavi se Albertijevim tumačenjima sjetilnih iskustava i njihovom aplikacijom.

This paper deals with the issues of perception of antiquities in Leon Battista Alberti's writings. Emphasis is placed primarily on his technical writings dealing with painting, sculpture, surveying and architecture from the period between 1430's and 1450's. The author traces the foundation of scientific perception of written and material antiquities in Greek and Roman cultural interrelations as well as in language rules which might have served as a model for the 15th century humanists. The author examines the ancient concept of analogy through written tradition. He also studies Alberti's explanations of sensory experiences together with their application by presenting the perception of material antiquities.

**MOTRENJE SUVREMENOSTI  
I MOTRENJE PROŠLOTI**  
**OBSERVING MODERNITY  
AND OBSERVING THE PAST**

**S**vaka filozofija povijesti, navodi Nancy Struever u svome djelu *The Language of History in the Renaissance*, uključuje filozofiju jezika, a svaki historijski uvid podrazumijeva pojmljenje jezika protagonista ili dokumenta.<sup>1</sup> U raspravljanju o spisima, tragovima percepcija starina Leona Battiste Albertija, želio bih se, poput navedene autorice, poslužiti ovom odredbom koja se bavi odnosima dvaju umnih, promišljajućih djelovanja. U ovom radu neću, međutim, pratiti dalji tijek razlaganja N. Struever, jer se ono, poput suvremenog istraživanja Jerrolda Seigela, odvaja u relacioniranju ponajprije retoričkih, poetičkih, historiografskih i političkih izričaja u naucima istaknutih firentinskih i rimskih humanista prve polovice 15. stoljeća.<sup>2</sup> Interes bih radije usmjeroj na raspravljanje o nekoliko točaka koje se vezuju za prepuštanje potencijalima prošlosti kao spoznajnom i poticajnom sustavu koje je u svojim spisima i djelovanju doticao Alberti. O kakvoj je filozofiji povijesti i filozofiji jezika riječ u slučaju Albertija i njegovih suvremenika? Spaja li ih hijerarhijski odnos? Što gradi pripadnosti ovih bavljenja? Odbrao sam navod N. Struever jer se dotiče dva temeljna historiografska postupka, važna za podvrstu spoznajnog procesa u historiji: riječ je o motrenju prošlosti i verbalizaciji motreñoga.<sup>3</sup> No, ovi postupci u sebi ipak nose puno šire potencijale. Iako se geste okretanja prema prošlosti načelno mogu omeđiti na pojave „okretanja leđa suvremenosti”,<sup>4</sup> one u sebi

uvijek nose neku svrhovitost, bez obzira ticali se kontemplativnog ili djelatnog življenja, a taj nas pojam *telos* uvodi u još izazovnija područja koja se tiču pripadnosti oblikovne povijesti. Ovdje ću pokusati istražiti narav Albertijeva intelektualnog rasta u odnosu na znanje o prošlosti i njegov smisao za prošlo, te usporednost toga djelovanja s njegovim suvremenicima, zaključeno sa začetkom njegove arhitektonске karijere.

Razloga za takav odabir, kako bih želio pokazati, ima nekoliko. Jezik je u učenim društvenim humanista postao obnovljeno središte raspravljanja na nekoliko razina, počevši od stvaranja intencijskog razlikovanja epoha – razlikovanja jezika „modernih“ i skolastika, njihovih modela *prevođenja* tekstovnih izvorišta spoznaja – do složenijih postupaka apropijacije i asimilacije etičkih, retoričkih, historiografskih i političkih uputa starih Grka i Latina. Latinski jezik bio je srž i životnost „tijela kulture“ koje se imalo razviti, a tom se *animus* grčki pridruživao ne samo kao bremeniti nositelj obavijesti o usporednim pogledima i razmatranjima, nego prije svega kao privlačivo polje nespoznatoga, eige je formalno učenje otvaralo pitanja o spoznavanju, supostojanju dva usporedna pojmljenja te o prožimanjima i domisljanjima u slučajevima *translatia*.<sup>5</sup> Kao i u većini bitnih gradbenih sastavnica kulture talijanskog ranog humanizma, i u pojmu *prevođenja* pojavljuju se prijepori. Od pada Carstva, nasljedovanja koja su se odnosila na *auctoritas* uvijek su isla u paru s *translatio studii*, pa su iskušavajući prepordi koji su u kulturne historiografije Europe usli pod različitim prirocima renesansi, ovili, pratili ukorak ili nalagali smjerove kretanja oživljjenim oblicima latiniteta.<sup>6</sup> U povijesnim renesansama

\* Prijevodi odjeljaka spisa korištenih u ovom radu, osim na navedenome mjestu, djelo su autora.

1 Struever, 1970: 3.

2 Seigel, 1968. O suočavanju retoričkih i historiografskih spisa s datostima vremena usp. Baron, 1970. (1955) i isti, 1968. O sukobu misljenja dvojice autora, usp. Seigel, 1966: 3-48. i Baron, 1967: 21-37.

3 O ovim problemima usp. White, 1978.

4 U ove se pojave mogu ubrojiti pojave prezira suvremenika, govornika na toskanskom, graditelja u gotičkim oblicima, koje su humanisti počesto iskazivali kao uvjerenje ili kao fingirana stajališta unutar dijaloga i rasprava. Tako npr. eine Niccolò Niccoli u 1. dijalogu *Ad Petrum Paulum Histrum* L. Brunija, Flavio Biondo u *De verbis romanae locutionis* 1435. u Firenci, kao i Filarete u 8. knjizi spisa o arhitekturi.

5 O problemu prevođenja (koje obuhvaća pojmove *translatio* i *interpretatio*) raspravlja je 1420-ih godina Leonardo Bruni u spisu *De interpretatione recta*. Bruni je na latinskom preveo niz Platonovih dijaloga, Aristotelove spise, pojedine Plutarhove životopise, *Oratio ad adolescentes* sv. Bazilija iz Cezareje, a sastavljao je i na grčkom. O utjecaju grčke kulture na talijanski humanizam usp. Cammelli, 1941., Garin, 1955., Kristeller, 1964: 1-14, Thomson, 1966: 63-82, Geanakoplos, 1983: 129-157, Dagron, 1987: 281-288, Nutta, 1990: 13-36, Smith, 1992: *passim*.

6 Usp. s razmatranjima Panofskog, 1972: 1-2 o monističkom i atomističkom razlaganju historiografije. O odnosima

ma, kao složenim sastavnicama kulturne epistemologije, pismenost i političnost kretale su se usporedno kada je riječ o održavanju ili obnavljanju starih života koji su transcendirali u pismu, otvoreni mahnitostima vremena – sukobima, oštećivanjima, destrukciji i zaboravu. Ono što se vidi kao konstanta, od učenjaka s karolinških i otoskih dvorova do humanista Albertijeva doba, jest ta povezanost pismenosti, stanja jezika, s političkom voljom naručitelja. O stanju jezika ovisilo je i razmatranje o historiji, a te su priricane kakvoće i otkrivena *energeia* jezika postale razlikovna sastavnica humanizma koji je razvijen od Petrarkina doba.<sup>7</sup> Bavljenje oživljavanjima skupova znanja, od omeđenih gradnji pojedine dogme do pojmljenja unutarnjeg pluralizma učenja o zbilji – posjeduje svoje analogone. Takav je slučaj s Petrarkinim motreñjima prošlosti, koja su imala bliske srodnike u antici: kao što je on sastavljao poslanice i isповijesti Ciceronu, svetom Augustinu ali i

*translatio imperii i translatio studii* usp. Curtius, 1971: 35, n. 33, koji navodi da je predodzbu o *translatio studii* nasao prvi put u pismu Heirica Karlu Aelavom.

7 Petrarca se pojavljuje kao jezični *arbiter* za cara Karla IV. 1361. godine u ocjeni autentičnosti spisa Rudolfa Austrijskog kojim je predstavljao svoju autonomiju od Karlove carevine. Sličan, poznati potvrdit, napravio je 1440. Lorenzo Valla spisom *De falso credita et ementita Constantini donatione*, kada je filologijskom raselambom razotkrio krvotvorinu temeljnoga dokumenta o navodnom nasljednom pravu Crkve nad Carstvom, u kojem je autorstvo pripisano caru Konstantinu.

8 Fantham, 1989: 220. Autorica uspoređuje rimsku „visoko-imitativnu“ književnost i pojavu rimske nacionalne pismenosti s pojmom novoga kritičkog pristupa i nacionalnih književnosti u renesansi riječima: *in both cases, critical theory, adapted from the prototype literature, helped to mould form and content and in both cases formal education in grammar and rhetoric provided norms for literary expression.* Ono što humaniste razlikuje od antičkih Rimljana jest einjenica da ne polazi od rimskog jezika kao uzorka u preobrazaju nacionalnog izraza jer se to već nakon pada Carstva zabilo. Humanisti zanima regresija koja, međutim, ne gubi iz vida svoju prognostičnost i tvorbenost.

9 Fantham, 1989: 221.

10 Vergerio, 1934: 192, riječima: *Idi odmah odavde, u Rim, dakako, i upitaj koga god hoćeš, pa i najstarijeg rimskog građanina, tko je bio Romul, drugi otac grada, tko Numa, tko i jedan i drugi Tul, tko Anko, tko i jedan i drugi Tarkvinije; (...) tko god, kazem, bio taj za kojeg zapitás, tesko æe to znati, ne koristi li se odabranim djelima pisaca.* (Prijevod Ana Plosnja.)

11 Bruni, 1996: 96-97, riječima *in hoc tanto doctrinarum naufragio.* Aristotela, nakon skolastičkih redakcija i velikih preobrazbi (*transformatione*), mogu prepoznati još samo Sibila i Edip. Ovdje valja upozoriti da lamentacija humanista nisu bile usamljene u „povijesnim renesansama“: Walafrid Strabo (808./9.-849.) pisao je u proslovu Einhardova *Zivota Karla Velikog: U sadašnje vrijeme, (...) znanosti nazaduju, a svjetlo mudrosti sve manje se staje i postaje sve rjeđe.* Čini se kako nije riječ o osudi vremena nakon smrti Karla jer se obojica nazivaju barbarima. Usp. Einhard, 1992: 49, 53.

12 Kvintilijan, 1967: 46.

13 O Marsigliju usp. Voigt, 1968. (1888.): 191-194. O Chrysolorasu usp. biljesku 5.

14 Fantham, 1989: 241.

15 Plinije Stariji pisao je u *Naturalis historia* o političkoj iskoristivosti umjetničkih djela koja su pojedinci donijeli u

potomstvu, tako je i Epikur sastavljao spise u kojima je dijalogizirao s Herodotom. Ova su dijalogiziranja, smatram, u njihovoj naknadnoj raselambi, posjedovala nutarnje potencijale za djelovanja, nalik onima na koje ukazuje N. Struever. Iz njih nisu rasle samo suprostavljene povijesti filozofiskih učenja antičke nego i epistemološke upute koje su, u svojoj razdijeljenosti ili obuhvatnijoj prihvjetanosti, bivale obvezujuće i poticajne. Elaine Fantham piše da su Rimljani, prije no što su počeli stvarati vlastitu pismenost, bili prva kulturna zajednica koja je naslijedila književne uzorce koje su stvorili Grci. Pitanje s kojim su se tada suočili bilo je: što oponasati i na koji način?<sup>8</sup> Pisci poput Livija Andronika, Nevija i Kvinta Enija iz 3. i 2. st. p. K. prema grčkoj kulturi stoje kao što firentinski humanisti stoje u odnosu na uzorne pisce rimske kasne Republike i ranoga Carstva. I kao što se rimski kompleks manje vrijednosti u odnosu na Grke sastojao od potrage za dostojanstvom,<sup>9</sup> tako se u ranim humanističkim spisima pojavljuje već spominjana kritika suvremenoga doba, koja je dosegla obrise toposa. Petar Pavao Vergerije tako u jednoj poslanici iz 1397. godine osuđuje ignoranciju ljudi,<sup>10</sup> a u Brunijevim *Dijalozima za Petra Pavla Istranina* s početka 15. stoljeća Niccolò Niccoli o suvremenosti govorí kao o *velikom brodolomu svake učenosti.*<sup>11</sup> No, moglo bi se reći da su nakon početnih iskazivanja nemoći i indignacije u oba kulturna konteksta nastupili iskazi napora za naukovanjem. Kvintilijan, o kojemu æe riječi biti poslije, pisao je da i nauk posjeduje djetinjstvo.<sup>12</sup> Ta *studii infantia* obilježila je genezu napora učenjaka – kako u intelektualnim društvima Rima Enijeva i posebice Ciceronova doba, tako i u Firenci ranoga humanizma, u njenim *cenacolima*, sastajalištima firentinskog augustinca Luigija Marsiglija u crkvi S. Spirito preko Arna ili u prostorijama firentinskoga doma Bizantinca Manuela Chrysolorasa, u kojima su pripadnici prvoga naraštaja humanista krajem 14. stoljeća marino učili grčki.<sup>13</sup> Oba su se sustava sudarala s *odraslosti*, razvijenosti paradigmatske kulture: Rimljani s grčkom kulturom, koja je već razvila fundamentalna filozofska učenja unutar sofističke, peripatetičke, stoike i epikürejske škole, a humanisti Italije prije svega s latinskom kulturom antičke koja je pretrpjela ozbiljan diskontinuitet. I dok su se Lukrecije i Ciceron žalili na siromaštvu latinskih u odnosu na jezgrovitost i iskoristivost grčkih izraza,<sup>14</sup> humanisti su predmet svojih osuda pronašli u *zapoštanju* napora Latinâ, kvarenju njihovih dosega na svim razinama – od misaonosti do opipljivosti. I Rimljani antičke i humanisti rane renesanse slijedili su, dakle, slične nakane, u pojedinim slučajevima èak gotovo identične, premda su im polazišta u mnogočemu bila različita.<sup>15</sup>

## ANALOGIJA I ANOMALIJA

### ANALOGY AND ANOMALY

Vezano za postavljenu usporednost nameće se tada pitanje: gdje se nalaze izvorista metodskih uputa koje su Rimljani mogli problematizirati kao poticaje nastanku vlastite kulture? Kada su Livije Andronik i Enije prevodili s grčkoga i sastavljeni prva značajna djela u rimskoj knjizevnosti, Aristofan iz Bizancija postao je oko 200. godine p. K. knjižničar aleksandrijske knjižnice. George A. Kennedy upućuje da je Aristofan sastavio leksikografsko djelo u kojem je identificirao ranija i kasnija značenja riječi te da je prvi put predočio sklanjanje grčkih imenica i glagola, tragajući za opštim pravilima morfologije na temelju *analogije*.<sup>16</sup> Čini se kako je Aristofan operirao nekim sastavnicama filozofije povijesti: to su oblici koji se žele prepoznati kao *prosli*, a služe spoznavanju naravi mijene. U slučaju analogije, to su dva gramatička polja istraživanja kao polja mogućih prepletanja. Aristofanovu se učenju suprotstavio stoik Hrizip tvrdnjom da riječi nisu u skladu sa stvarima koje izražavaju i da gramatičkom uporabom vlasti *anomalija*. Hrizip je pojmljenje anomalije razvio iz Platonova nepovjerenja prema pjesnicima, smatrajući tvorbu riječima neistinitom u odnosu na istinitost zbilje.<sup>17</sup> Spominjem ovu vijest tek kao malen odjeljak dinamične povijesti analogije: Aristofanovo bi razmatranje ostalo možda osamljeno da nije oživljeno 50-ih godina p. K. u Rimu. Tada je došlo do sukoba pristalica doktrine o tvorbennosti riječi – analogije – i stoikičkih podupiratelja anomalije. Prvi su vjerovali u postojane odnose (to *analogon, ratio*), a drugi na to nisu mogli pristati. Dok su konzervativniji htjeli izbjegati nepostojane tvorbe uporabom *sinonima*, oni radikalniji zastupali su kovanju novih, usputnih tvorbi.<sup>18</sup>

Ovu raspravu ističem iz najmanje dva razloga: prvi je učinjenici da se djelovanje analogije kao *poetičke* sastavnice prenijelo iz jednoga kulturnoga kruga u drugi. U trenutku kada je Aristofan razmatrao analogiju kao jednu propulsivnost tvorbe, bavio se problemima isključivo grčkog jezika. Prenošenjem ove rasprave u Rim – u kojem su grčke filozofske i govorničke škole dobitile značajne sljedbenike – pružila se zastupnicima analogije mogućnost za poredbeno djelovanje, s obzirom na to da su učeni Rimljani u *curriculumu* svojih škola posjedovali poduku iz latinskoga i iz grčkoga.<sup>19</sup> Postojanje rasprave o analogiji u doba lamentacija rimskih klasika kako jezik još ne posjeduje dostojanstvo grčkoga, vrlo je znakovito, bez obzira na to tko stajao na kojoj strani u toj raspravi. Drugi pak razlog za isticanje ovih rasprava jest učinjenica da u njoj djelatno sudjeluju istaknuti protagonisti rimskoga društva koje su talijanski humanisti

smatrali najvećim autoritetima ili predmetima vlastitih prijepora: Ciceron i Cezar.<sup>20</sup> Ovi protagonisti nisu svojim djelima ili pismom učinili humanista bili samo nositelji učenosti nego i nositelji nutarnjih prijepora, pripadnih traganju za vlastitosti kulture. Rimljani su im se – kao u primjerima Epikurovih i posljice Petrarckinih poslanica s mrtvima, koje je pismo ostavilo na životu. Pa kada su i sami tragali za spisima Starih i kada su ih posjedovali, humanisti su ih također s ushitom pojmili kao *personifikacije* pisaca, a ne kao nežive predmete ili, kako je u navedenom pismu Vergerije isticao, kao *nuda nomina*.<sup>21</sup> Humanizam Firence i Rima – kako u svom začetku, tako i u razvitku – iskazivao se u snažnu simboličkom naboju i otvorenosti govornim figurama, posebice kada je riječ o uspostavi odnosa između filozofije povijesti i filozofije jezika N. Strüver. Analogija

Rim kao plijen (*ex manubii*). Iz ovih eksproprijacija radi asimilacije kultura Plinije ocjenjuje i narav pojedinih vladara. Usp. Isager, 1991: 157, 164, 227. U doba razvijta rimske knjizevnosti upravo su vojni, državni pravci prednjačili u pljenidbi grčkih knjižnica. Sula je, prigodom osvajanja Atena 85. p. K., prisvojio ezoteričku knjižnicu Aristotelove skole. Kada su humanisti počeli prikupljati spise po karolinškim samostanima Europe ili u Konstantinopolu – od Poggia, Aurispe, Bartolomea Aragazzija, Fileffa, Guarina, do Nikole Kuzanskog – riječ je bila o trgovjanju ili o mutotropnom prepisivanju. Usp. Sabbadini, 1905., Bolgar, 1973: 455-505.

16 Kennedy, 1989: 207.

17 Kennedy, 1989: 212. Hrizip se pritom odnosio na Platonova stajalista iz *Drzave* i *Zakona*.

18 Fantham, 1989: 242. Autorica pritom upućuje na konzervativizam Varona, koji je 47. p. K. sastavio spis *De lingua latina* prikazujući dvije suprotstavljene strane. Na strani inovatora spominje govornika Sisennu i Cezarov izgubljeni spis *O analogiji* posvećen Ciceronu.

19 O usporednosti učenja dvaju jezika još u dječačko doba, usp. Kvintilijan, 1967: 45, koji govori: *Vise volim da dječak počne s grčkim jezikom, zato što će latinski zbog njegove opće uporabe i mimo naše volje u se upiti, a i zato što će najprije biti poučavan u grčkim disciplinama iz kojih su proistekle naše.* (I., 1, 12). Kvintilijan još dodaje: *Nastava latinskog jezika treba slijediti nakon kratkog vremena i ubrzo se odvijati usporedno s grčkom.* (I., 1, 14). (Naglasio i prilagodio autor.)

20 Rasprave o Cezaru, kao državniku ali i nositelju ne/moralnih osobina obilježile su nastanak firentinskoga humanizma; spominjem tek najistaknutije: Coluccio Salutati, *De tyranno* (1400.), Bruni, *Dialogi ad Petrum Paulum Histrum* (oko 1402.-03.), te kontroverzije između Poggia Bracciolinija i Guarina Guarinija o Cezaru 1430-ih godina. O Ciceronu je Bruni pisao u *Vita Ciceronis* (1415.), odnoseci se prema Plutarhovu životopisu, a spis *De comparatione Ciceronis Quintilianique* Lorenza Valle je izgubljen. Usp. Witt, 1969: 434-474 i Ianziti, 2000: 39-58.

21 Poggio je u korespondenciji ponosno izričao znakove prisnosti s davnim preminulim piscima: u pismu Niccoliju od 27. rujna 1427. govorio je o *Varronem tuum* iako je koristio i izraz *librum meum*. Naglašavam ove izraze jer se u pismu iz ožujka-travnja 1429. govorio o *Cosmum nostrum*, što se odnosi na suvremenika Cosima Medicija. Usp. Bracciolini, 1984: 77 i 84. Vergerijev izraz iz pisma Ludoviku Alidosiju *gola imena* odnosi se na rimske rusevine, a važan je za nasu temu zbog problematiziranja upotpunjavanja temeljne percepcije opipljivih relikata Rima, u kojem se fenomenima pririju historije i deskripcije, kao prizorista djelovanja nositelja antičkih glasova.

koja je pokretala Rimljane u kontemplativnom i aktivnom življenju, postaje u humanizmu jedna od temeljnih praksi na niti vodilji jezika, i ona se kretala kako u dubinu – u dubinu prošlosti, tako i u sirinu idealiteta i misaonih, domisljajnih potencijala stvarane kulture.

### STUDIIS INFANTIA LEONA BATTISTE ALBERTIIA

#### STUDIIS INFANTIA BY LEON BATTISTA ALBERTI

U doba školovanja mladoga Firentinca Battista Albertija (sl. 1.), koji je rođen za obiteljskog izgnanstva u Genovi 1404. godine, kultura talijanskoga humanizma i sama je proživotljavala doba vlastite formacije u grčkim i latinskim studijima. Alberti je bio nezakonito diječe Lorenza de' Benedetta i Bianca Fieschi, koja je umrla u ranom Battistinu djetinjstvu od kuge koja je izbila u Genovi. Lorenzo Alberti bio je tada primoran preseliti obitelj u Veneciju, gdje mu je sin primio prvo školovanje.<sup>22</sup> Battista je uskoro, u doba svojega dječaštva, prešao u školu uglednoga padovanskog odgojitelja Gasperina Barzizze.<sup>23</sup> Ovaj je poduzeavatelj i apostolski tajnik prigodom izbora pape Martina V., na Koncilu u Konstanzu 1417., primio s ushitom vijest o Poggiovu otkriću cjelebitne Kvintiljanove spisa u obližnjem Sankt Gallenu.<sup>24</sup> Prijepis je Barzizzi u Padovi predao kardinalu Branda Castiglioni i na tom je temelju Barzizza 1420. godine sastavio spis *De compositione*, u kojem se bavio sastavljanjima s pomoću načela retorike i stilistike.<sup>25</sup> U takvom je okružju Alberti imao prilike ponovo proučiti Kvintiljanove naputke o cilju odgajanja idealna govornika, ali je istodobno mogao započeti i poznavanje i upora-

<sup>22</sup> O Albertiju usp. Grayson, 1960: 702-709, Borsi, 1996: 7-18, Tavernor, 1998: 3-29, Grafton, 2000.

<sup>23</sup> Grayson, 1960: 702 prepostavlja da je riječ o razdoblju od 1415. do 1418. godine. O Barzizzi usp. Martellotti, 1965: 34-39.

<sup>24</sup> Poggio je o otkriću obavijestio Guarina u Veronu 15. prosinca 1417. Kvintiljan je „u surbi“ prepisao kako bi ga poslao Bruniju i Niccoliju u Firencu. Usp. Ponte, 1966: 199.

<sup>25</sup> Martellotti, 1965: 35, 36. Barzizza se u tome kratkom spisu referira na Kvintiljanu (navodi da njegova spisa, IX., 3, u kojemu se Rimljani bave govornim figurama), zatim na Cicerona i Noniju Marcela. Usp. Barzizza, 1969: 2, 3.

<sup>26</sup> Brunijev *Laudatio Florentinae urbis* iz 1403.-04., usp. Bruni, 1996: 563-647.

<sup>27</sup> Riječ je o trima *subtilitates: intelligendi, explicandi i applicandi*, koje u opisu „starije tradicije hermeneutike“ tumaći Gadamer, 1978: 341, 343. Riječ je o umijeću koje zahtijeva zasebnu istančnost duha: između *intelligere* i *explicare* postoji nutarne jedinstvo jer je razumijevanje uviđek tumaćenje. Aplikacija je, pak, u doba povezanosti filologičke, pravne i bogoslovne hermeneutike (do 19. stoljeća) bila priznata kao integralni trenutak čitavog razumijevanja, tumaćenje smisla na sudu ili u propovijedi.

<sup>28</sup> Kvintiljan, 1967: 82. *Eius haec vis est, ut id quod duibum est ad aliquid simile, de quo non queritur, referat et incerta certis probet.* Usp. Quintilian, 1996: 112.

<sup>29</sup> Vitruvij, 1993: 124-5.

bu gradbenih sastavnica antičkih konstrukta unutar vlastitih pisanih i arhitektonskih ostvarenja. Ovdje, međutim, nije riječ samo o upoznavanju ustrojstva ozivljenih govorničkih pravila, razvijenih od Ciceronova do Kvintiljanova doba, nego i o problematiziranju nove *tvorbe* koja je obremenjena, s jedne strane autoritetima starine, a s druge strane – željom za tvorbenim iskazom vlastitosti koja se ečesto spajala s neposrednom i lokalnom povijesnom predajom. Slučajeva takvih obličaja anakronizama bilo je u firentinskom humanizmu više – od laudabilnoga Brunijeva opisa Firence, u kojemu je ekfrazu utemeljenu na *Panatenejskom govoru* Elija Aristida spojio s pojavnostima *srednjovjekovnoga grada*,<sup>26</sup> do Poggiovih, Vallinih i Albertijevih dijaloga o temama koje su pripadale antičkim tuskulanskim sastajalistima, a koje su aktualizirane u Firenci, Rimu ili Paviji 15. stoljeća kao potencijalna polja aplikacije tih spoznaja u suvremenosti. Spomenuti pojam aplikacije, kao dio stare hermeneutike, koji slijedi tankočutanosti procesa razumijevanja i tumaćenja<sup>27</sup>, dobiva u Albertijevoj misli i djelovanju – utemeljenima na recepciji bogate građe spoznaja iz starina – zanimljive razmjere. Alberti je u propitanju moći izvora mogao slijediti još u starini utemeljenu distinkciju analogije: ona je funkcionalna na razini jezika – njegove tvorbene povijesti, ali i na razini prvotnih smislova, ukorijenjenih u grčkoj filozofiji. Od Kvintiljana, preko kojega je kao adolescent usao u dijalog sa Starima (*maiores nostri*, kako će ih nazvati u početnim stranicama rasprave o arhitekturi), Alberti dobiva model *prevorbi* oblika u vremenu, kao i mogućnost stvaranja inherentnog sinkretizma disciplina kojima se bavio. Kvintiljan nas u šestom poglavljju 1. knjige *Institutio oratoria* izvješćuje da je analogija grčka riječ za koju se u latinskom koristi pojam *proprio*. Kaže on tako: *Sustina analogije sastoji se u tome što ona nešto što je sumnivo uspoređuje sa sebi sličnim o čemu ne postoji sumnja, i što nesigurno dokazuje nečim sigurnim.*<sup>28</sup>

O analogiji je Alberti mogao čitati i u prijevodima ili izvornicima Aristotelovih spisa *Ispitanje životinja*, *O pjesničkom umijeću* i *Nikomahovoj etici*, koju je 1419. preveo Bruni i posvetio papi Martinu V. za njegova firentinskog boravka. O tom je pojmu, koji je zbog svoje slike uporabivosti samo dobivao na latentnosti, pisao i Vitruvije, s kojim su kritičari ečesto poistovjećivali Albertija. Rimski je arhitekt u prvom poglavljju 3. knjige spisa *De architectura* pisao da kompozicija hrama nastaje iz razmjera koji se na grčkom naziva analogija.<sup>29</sup> Nakon toga slijedi glasovita rasprava o potrebi poštivanja razmjera i simetrije, te opis eovjekovnih sumjerljivosti *ad circulum* i *ad quadratum*, dobivenih kreativnošću Prirode. Uz pojam *proprio*, međutim, Vitruvije nesto



Sl. 1. Krstionica u Firenci  
Fig. 1 Baptisterio in Florence

dalje (III., 1, 3) proširuje taj imperativni uzorak suodnosa unutar èovjekova lika na sliku dovršena hrama i koristi rijeè *similiter*. Upravo æe se pojmom *similitudo* Alberti baviti kao jednim od svojih najveæih izazova – kako u vlastitu shvaæanju pripadnosti i oblika nositelja povijesnih mijena, tako i u raspravljanju o kljuènim trenucima gradnje: stvaranju nauma (*lineamenta*), bavljenju opipljivom graðom (*materia*), izvedbom i uresom, sve do najvaænijeg trenutka – stvaranja sklada (*concinnitas*) unutar projektirane graðevine.<sup>30</sup> Neka na ovome mjestu bude dovoljno zamisliti silnice analogije u „dvama životima“, koji se mogu ukazati onome tko se analogijom bavi: „pasivnom“ životu u motriteljevoj prepuštenosti izvorima, i u njenu aktivitetu, dioništu u tvorbama novoga života iznijetog iz potencijala zamrlih motrenih starina. Dok je u prvoj domeni rijeè o reliktu, fragmentu prikivenog života, u drugoj je rijeè o meðusobnom proizmanju zamrlih, zaboravljenih starina i djelujuæeg uma njihova otkrivateљa i tumaæea njihove potencijalne obnovljivosti.

### MEMORIA I INGENIUM

#### MEMORIA AND INGENIUM

Alberti je nakon školovanja kod Barzisse otpoèeo studij kanonskoga prava u Bogni. Opæe su mjesto u historiografiji o Albertiju postala izvjeæaa o ondašnjim zbivanjima u njegovu životu, koja su, kako se veæina autora slaže, utjecala na njegov studij ali i na narav njegovih spisa. Battistin zastitnik u njegovoj nezakonitosti, otac Lorenzo, umro je 1421. godine. O ovim nas trenucima i konzekvencijama oèeve smrti – osporavanju naslijeða – Alberti izvjeæuje u tri spisa iz razlièitih razdoblja: u kratkom lukijanovskom spisu *Siroèe* pod krikom Philoponiusa (grè. „Ljubitelj napora“) iz zbirke *Intercoenales*, zatim u *Knjiga-ma o obitelji* iz 1430-ih i u životopisu koji je mogao nastati krajem 1430-ih godina.<sup>31</sup> U posljednjem spisu, nesigurnog autorstva, pisac nas izvjeæuje o Battistinu obolijevanju i o ne-priljenom vladanju obitelji: ... *sav se pismenima i svetim i graðanskim pravima posvetio, tako da je zbog mnogih bdijenja i neumorne postojanosti, svladan naporima uèenja, teško obolio, a da ovim njegovim stanjem njegovi nisu bili dirnuti.*<sup>32</sup>

Ako je vjerovati ovome spisu, Battista je, usprkos dijagnozi lijeènika o iznurenosti naravi (*fessitudine nature*), nastavio s naucima do iznemoglosti. Kada su mu se slova poèela prikazivati kao škorpioni, odluèio je poslušati savjet lijeènika i u 24. se godini posvetiti *ad phisicam atque mathematicas*.<sup>33</sup> Kako se u životopisu navodi, to je uèinio jer se, za razliku od dotadanjih studija koje su zahtijevale primarno djelovanje pamæenja, u ovim nauci-ma tražila dosjetljivost. Ovo razlikovanje iz-

među *memoria* i *ingenium* izuzetno je bitno u motrenju rašèlambe pojmove nauka i djelovanja, koja se u humanizmu nikada do kraja ne ozbiljuje. S jedne je strane pojam pamæenja, spomena, koji je bio dionik govorničke procedure, poput priprave za eksterioriziranje naumljenog idealiteta, a, s druge, širi je pojam *ingenium* koji djeluje kao preduvjet, naravna datost za nadogradnju umijeæa ali i kao pokretaè invencije.<sup>34</sup> Kako je Alberti oboima podruèjima djelovanja priricao odreðeni moralitet, koji se vrlo èesto iskazivao u preoblikovanom stolièkom problematiziranju odnosa promjenljive, razorne Fortune i krepsne postojanosti, nameæe se pomisao da je sjetilnost viðenja i pojmljenje na izvjestan naèin želio *ustrojiti*.

### OČI I UŠI TE HUMANISTIČKO TEORETIZIRANJE O ADAEQUATIO

#### HUMANISTIC THEORIZING ABOUT ADAEQUATIO

U novije je doba Christine Smith u središte svog istraživanja kulture humanizma smjestila „obnovu prvijenstva sjetilnog iskustva u epistemologiji“. Rijeè je upravo o oblikovanju znanja pripadnog stvarateljima kulture ranoga humanizma, a to se znanje temelji na motrenju izvoristâ, koji su dvojni: tekstovni i fenomenski, tj. tvarni. U tom se razdoblju, naime, antikvarni studiji, hermeneutika i *poiesis* spajaju u sklad koji je izuzetan stoga što nije nužno rijeè o susljadnosti nego o *istodobnosti* tih bavljenja, što nas, kao u sluèaju *concinnitas* kod graðevina, podsjeæa na Albertijevo pojmljenje sklada kao uravnotežene cjeline satkane od raznolikih sastavnica.<sup>35</sup> Smith

30 Usp. Alberti, 1966. Pojam *concinnitas* jest pojam kojim se Alberti bavi u 9. knjizi *De re aedificatoria* i kojim zamisla kao spoj triju nuznih sastavnica: *numerus, finitio i collatio*. Zanimljivo je da je Gasperino Barzizza u spomenutoj spisu koristio upravo taj pojam, kao nuznost stvaranja sklada rijeèi u govoru. Barzizza, 1969: 1. O pojmu *concinnitas* usp. i Vagnetti, 1973: 139-161.

31 U *Pupillus* se Alberti zali na nesklonu Fortunu: *Kao dijete osirotio kad mu je umro otac, Filoponij je izgnan iz svoje domovine, lišen èitave svoje oèevine od najbližih srodnika, pa i izbaæen i zapaen iz blizine i drustva vlastite obitelji, tako da je bio primoran bijedno prositi od stranca.* (Alberti, 1987: 16.) U *Il libri della famiglia* razgovori poèinju prije smrti oca Lorenza u tužnom ozraju; usp. Alberti, 1994: a: 15 i dalje.

32 Alberti, 1843: 92-93. O ovome spisu usp. Watkins, 1957: 101-112.

33 Alberti, 1843: 90-91, 94-95.

34 O problemu pamæenja usp. Yates, 1966: 1-128.

35 Smith, 1992: XII-XIII. Smith u uvodu svojih studija navodi kako se procesi asocijacije i interpretacije ostvaruju proizmanjem memorije, imaginacije i razuma sa sjetilnim i èinenjennim datostima koje su pohranjene u umu.

36 Ovo je pojmljenje Alberti proveo u svojoj arhitektonskoj teoriji prihvaæanjem naæela *varietas* unutar skladne cjeline i spojem s aristotelovskim naæelom sredine iz *Nikomahove etike*. O *varietas* usp. Gosebruch, 1957: 229-238 i Klotz, 1969: 93-103.

u svojim studijama pokazuje kako su građevinska priricane sposobnosti iskazivanja duhovne i moralne po(r)uke. Svakako je prisutnost Manuela Chrysolorasa omogućila upoznavanje Firentinaca s naucima grčkih učitelja i filozofa Druge sofistike u pojmljenju starina i rimskih razvalina, no možda bi ispravnije bilo reći da su se ta učenja u Firenci spojila s onima već postojećim.<sup>37</sup> Firentinci su, neposredno nakon Chrysolorasova odlaska iz grada 1400. godine, počeli pokazivati plodove njegova nauka: to se pokazuje u dva bitna spisa ranoga humanizma u Firenci - *Invektivi Antoniju Loschiju Coluccija Salutatija i Brunijevu Slavljenju grada Firence*.<sup>38</sup> Salutati, Brunijev učitelj i podupiratelj, u invektivi Loschiju, kancelaru firentinskoga neprijatelja Giangaleazza Viscontija, sastavio je odgovor na napade u kojem se iskusao u dokazivanju firentinskoga rimskog podrijetla. Jedan od argumenta za firentinski *romanitas* jest opis kršćionice sv. Ivana Krstitelja (sl. 2.), gradskoga zaštitnika: *Postoji hram koji je nekoč bio posvećen Marsu, za kojeg su pogani smatrali da je otac rimskoga naroda. Mora se zamijetiti da ovaj hram nije izgrađen u grčkom ili etrurskom stilu, nego potpuno u rimskom.*<sup>39</sup>

Salutati, vičan uporabi alegorijskog tumačenja,<sup>40</sup> nalazio je u središnjoj građevini pred stolnicom paradigm za promicanje grada koji je, kako se u to doba tvrdilo, bio utemeljen pod Sulom. U tome je zapravo sličan historijama o nizu pretvorbi *Mirabilia urbis Romae*, u kojima se u 16. poglavljju opisuje kršćanska konsekracija Panteona u crkvu Santa Maria Rotonda, iz navodnoga svetišta Kibele, kako bi se pronašla kršćanska protuteža Majci bogova.<sup>41</sup> Ono, pak, što Bruni donosi u *Laudatio Florentinae urbis* zanimljivo je za raspravu o Albertiju. On se kreće sa sličnoga polazista kao Salutati, tj. nakana mu je opisivati i slaviti. Stoga već u začetku spisa iskazuje želju da mu besmrtni Bog udijeli moć izraza rječitosti koja bi odgovarala gradu Firenci: *Uistinu èudovita je izvrsnost*

37 Smith u svome razlaganju koristi Chrysolorasov spis *Usپoredба Starog i Novog Rima* koji je sastavljen u Rimu 1411. godine. Smith, 1992: 150-169.

38 Za Salutatijev spis usp. Garin, 1952: 9-37 i Baldassari / Saiber, 2000: 3-11; za Brunijev usp. bilj. 26.

39 Usp. Garin, 1952: 18, koji *gentilitas* prevedi s „plemstvo”, i Baldassari / Saiber, 2000: 9, koji ga prevede s „pogani”.

40 Osobito u spisu *De laboribus Herculis*, s kraja 14. stoljeća, u kojemu se služi i etimologiskim tumačenjima naziva i pojmove.

41 Za *Mirabilia urbis Romae* usp. Valentini / Zucchetti, 1946: 17-65. O Panteonu usp. Buddensieg, 1971: 259-267 i Krautheimer, 2000: 72.

42 Bruni, 1996: 568-9. *Admirabilis quidem est huius urbis prestantia et quam nullius eloquentia adequare possit.* Bruni u pismu milanskog nadbiskupa Francescu Pizolpassu 1440. razlikuje *laudatio* i *historia* rječima: *Historia quidem veritatem sequi debet, laudatio vero multa supra veritatem extolit.* (Naglasio autor.) Usp. Viti, 1997: 78.



Sl. 2. Pripisano Albertiju: Autoportret, Rim, Biblioteca Nazionale, cat. 29

Fig. 2 Attr. Alberti: Self-portrait, Rome, Biblioteca Nazionale, cat. 29

U Brunijevu je slučaju riječ o prepoznavanju sukoba između onoga što se prima sjetilima vida i nemogućnosti adekvatnog iskaza viđenoga. Spomenuo sam ova dva primjera stoga što se i Alberti služi alegorijom kada motri i piše o starinama i što pojma o viđenome želi

nekako iskazati. No, između ovih motrenja postoji razlika, koja se može izvesti iz Brunijeve razlikovanja *laudatio* i *historia* u tvorbi prvi humanističkih ekfraz. Načelna neizrecivost iskustava motrenja tako je potpuno sukladna postuliranom udaljavanju od ēinjeničnosti opipljivih tvarnih pojavnosti u laudabilnim spisima. Alberti se, pak, želi baviti tim prepoznatlim problemom, držeći se trijeznosti u vlastitu naumu prikazivanju arhitektonskih tvorevina kao etièkih uputa za borbu protiv nutarnjih i vanjskih stihija te nemira s pomoću uma i njegovih tvorbi. U moralistièkom dijalogu *O mirnozi duha* iz 1441./42., sastavljenom u Firenci, Alberti opisuje gradsku stolnicu kao suptilnu alegoriju dolaska do kreposti. Smith upućuje na Albertijevu izdvajanje usklađenih protuteza u razlaganju o ljudskim osobinama, koje vidi kao neopipljivu prisutnost u tvarnosti građevine. Jedan od sugovornika, ugledni firentinski građanin Agnolo Pandolfini, želi razlikovati nutrinu i vanjštinu građevine, koja je u to doba bila pokrivena kupolom, kao stanja ēovjekova duha u odnosu na izazove vremena. Tako građevina figurira kao nositelj sklopa protuteza u osliku ēovjekova poznavanja ili nepoznavanja kakvoza krepsti u odnosu na Fortunu: *Ovdje, može se kazati, trajno prebiva proljetni ugodaj; vani vjetar, studen, inje, ovdje unutra zastizan od vjetrova; ovdje mlak i miran zrak; vani ljetni i jesenji žar; ovdje unutra najumjerenije osvježenje.*<sup>43</sup>

Važnost ovih dijalogova valja istaknuti zbog Albertijevih razmatranja o percepciji svijeta, kao i zbog nakane da se ona dovede u red. Smith pretpostavlja da je Alberti na sastavljanje spomenutog spisa bio potaknut uglavnom političkim razlozima: nemirima u gradu, izvanim izgonima obitelji Medici 1433. godine, a potom i obitelji Strozzi, Peruzzi i Albizzi 1434., kada su Medici zavladali Firecom.<sup>44</sup> U spisu su političnost, pesimizam, svojstven prvim Albertijevim spisima, te osuda obièaja suvremenih Firentinaca svakako prisutni; njima se, međutim, pridružuju i rasprave o prokreaciji prirode i božanskoga biæa, kojima Alberti pruza djelatnu ulogu u tumaèenju sjetilnih dojmova i njihovih ishoda, pomutnji duha (*perturbazioni*). Na nekoliko mjesta u prvoj dijalogni Agnolo Pandolfini postavlja važna pitanja: *Ovaj um, ova spoznaja i razum i pamæenje, odakle dolaze u meni tako beskraino i besmrtno, ako ne od nekog beskrainog i besmrtnog?*<sup>45</sup>

Kada se ovi darovi prirode i božanskoga biæa usmjere prema svijetu, valja preispitivati njihove moguænosti: *Kroz uši, vele, ulazi mudrost; no, odatle proizlazi da ništa manje kroz oèi ulazi pomutnja i nemali nemir u naše duhove.*<sup>46</sup> Alberti se u raspravi o rodovima èuvstava ne zaustavlja na njihovu nabranjanu i osliku s pomoću antièkih primjera, nego u njihov blaženi ishod ukljuèuje èovjekov um koji

marom i postojanoæu gradi krepot, koja se lako suprotstavlja *olujama pomutnji*. U jednome trenutku Agnolo veli da se u prilagodbi krepsti valja poduhvatiti neke vježbe u mišljenju, istraživanju, skupljanju, sastavljanju i ostavljanju potomcima plodova našega truda i bdijenjâ.<sup>47</sup> Alberti u toj samoprilagodbi (*adattare noi stessi*) nudi nekoliko kljuènih pojmoveva: vježba (*essercizio*) – poput glazbenika koji su hvaljeni od poèetka spisa i koji dosežu sklad, zatim naukovanje (*addestrare*) i oplemenjivanje (*cultivare*), koji zajedno vode do postojane navike (*uso*).<sup>48</sup>

#### PERCEPCIJE I MATEMATIÈKE ZAKONITOSTI: DJELOVANJA UMA

#### PERCEPTIONS AND MATHEMATICAL LAWS: MIND OPERATION

Ovi zakljuèeci moæda ne bi imali posebnu težinu da nije rijeè o piscu koji je još tijekom 1430-ih godina poèeo sastavlјati tehnièke spise koji su služili u svladavanjima datosti stihije nesavladive *Naturae*. Kao mladi kanonski pravnik, Alberti je poèetkom tridesetih došao u Rim, na dvor Eugena IV., i postao apostolski abrevijator i tajnik gradeškog patrijarha Biagia Molina.<sup>49</sup> Tada je mogao dozivjeti prvi susret s rimskim razvalinama, o kojima je istodobno raspravljao Poggio Bracciolini u *De varietate Fortune*. Razmatranja o porušenom Rimu, kojima se prepustaju Poggio i Antonio Loschi, dvojica kurijalnih tajnika, tematski su povezana s Petrarkinim *peripatetièkim* motrenjem grada iz sredine 14. stoljeæa.<sup>50</sup> No, dok je Poggio u plurifokalnosti izvora na posjeæenim razvalinama evocirao historijsko znanje o mjestu, što æe èiniti i Flavio Biondo u *Roma instaurata*, Alberti je, s druge strane,



SI. 3. Pietro del Massaio: Prikaz Rima, iz Ptolomeeve Geografije, Vatikan, Biblioteca apostolica vaticana, cat. 32

Fig. 3 Pietro del Massaio: Rome from the Ptolemaic's Geography, Vatican, Biblioteca Apostolica Vaticana, cat. 32



SI. 4. Rim, Forum – pogled s uspona na Kapitol, srpanj 2001.

Fig. 4 Rome, Forum – view from a climb to the Capitol, July 2001.

43 Smith, 1992: 6 i Alberti, 1960-73: 107, koji pise: *qui abita continuo la temperie, si può dire, della primavera: fuori vento, gelo, brina; qui entro socchiuso dà venti, qui tiepido aere e quieto: fuori vapre estive e autunnali; qui entro temperatissimo refrigerio.*

44 Smith, 1992: 4, navodeći kao moguæi razlog i polemike oko pjesnièkoga natjecanja *certame coronario*, koje je Alberti sazvao u pravu u firentinskoj stolnici 1441. na temu prijateljstva, a koje su napali rigidni latinisti iz redova humanista – papinskih tajnika koji su u to doba boravili u Firenci, gdje je dogovoren savez Istoeæne i Zapadne Crkve. Oni se nisu mogli složiti s izravzavanjem *in volgare*, na talijanskom jeziku, kojemu su jos u 14. stoljeæu put otvorila trojica slavljenih firentinaca: Dante, Petrarca i Boccaccio.

45 Alberti, 1960-73: 122, *Questo intelletto, questa cognizione e ragione e memoria, donde venne in me sì infinita e immortale se non da chi sia infinito e immortale?*

46 Isti: 127, *Per gli orecchi, dicono, entra la sapienza; ma e ancora indi, non meno che per gli occhi, entra perturbazione e tempesta non poca a' nostri animi.*

47 Isti: 131, *pensando, investigando, adunando, compiendo.*

48 Isti: 130, 132 i 133.

49 Grayson, 1960: 703.

50 Usp. Bracciolini, 1993: 91-110 i Petrarca, 1934: 55-60, koji u poslanici Giovanniju Coloni piše o *ruinarum fragmenta sub oculis*. (Usp. slike 3. i 4.)

poèeo razvijati percepciju ruševina na matematièkim proraèunima. Buduèi da je kurija Eugena IV., zbog pobune u Rimu lipnja 1434., morala biti preseljena u Firencu, Alberti je, prateèi papu, imao prigodu upoznati se s perspektivnim naucima koje su otpoèeli Brunelleschi i nedavno preminuli Masaccio.<sup>51</sup> Na temelju tih uvida, te pomoèu Euklidovih *Elementata*, ali i Kvintilijanova djela, tijekom 1435. godine sastavio je latinski spis *De pictura*.<sup>52</sup> Kako navodi u posveti talijanskoga prijevoda toga djela Brunelleschiju, spis je podijeljen u tri knjige: *Prva, koja je u potpunosti matematièka, pokazuje kako se ovo uvišeno i èudešno umijeæe uzdiže iz korijena unutar Prirode same. Druga smješta umijeæe u ruke umjetnika, razlikuje njegove dijelove i sve ih objaænjava. Treæa upuæuje umjetnika kako moæe i kako bi trebao postići potpunu nadmoæ i razumijevanje umijeæa slikanja.*<sup>53</sup>

Grayson je podijelio spis u odjeljke: u 5. odjeljku Alberti tako piše o zrakama vida koje dijeli na izvanjske, centralne i srednje, tj. one koje se nalaze izmeðu prve dvije. Zrake bismo trebali zamisliti kao vrlo njezne, rasirene niti, na jednoj strani gusto skupljene u svežanj, kako se zajedno vraæaju u oko, gdje lezi osjet vida.<sup>54</sup> Na ovim je temeljima, nalik uputama Agnola Pandolfinija o sredstvima u obrani mirnoæ duha od izazovnih pomutnji, Alberti izgradio providnu meðu prema zbilji, koju je u raspravi o slikarstvu u 31. poglavljtu nazvao koprenom ili presjekom. Ovu je koprenu po-

51 O zbijanjima u ljetu 1434. godine usp. Paschini, 1940: 133. Alberti spominje ove umjetnike u posveti talijanske verzije rasprave o slikarstvu Brunelleschiju. (Alberti, 1877: 47.)

52 O ovom spisu usp. Westfall, 1969: 487-506, Wright, 1984: 52-71, Greenstein, 1990: 273-299, Jarzombek, 1990: 273-286.

53 Alberti, 1877: 49.

54 Alberti, 1991: 39-40.

55 Alberti, 1877: 101, izvorni nazivi: *velo* i *intersegratio*. Usp. i Alberti, 1991: 65.

56 *Murorum urbis Romae et fluminis et viarum ductus et lineamenta, atque etiam templorum publicorumque operum et portarum et trophyorum situs collocationemque, ac montium finitiones, atque etiam aream quae tecto ad habitando opera sit, uti esse per nostra haec tempora cognovimus, ex mathematicis instrumentis quam diligenter annotavi.* Datacija spisa izmeðu 1431.-34. i 1443.-45. Usp. Alberti, 1890: 36-46, Valentini / Zucchetti, 1953: 212-222, Vagnetti, 1974: 73-110, Grayson, 1998: 39 i Carpo, 1998: 121-142.

57 Carpo, 1998: 123.

58 *Ma io l'aoperò a cose molto delettevoli, come a commensurare il sito d'un paese, o la pittura d'una terra, come feci quando ritrassi Roma.* Djelo je posveæeno Meliaduseu d'Este. Alberti, 1973: 163. Usp. i sliki 6.

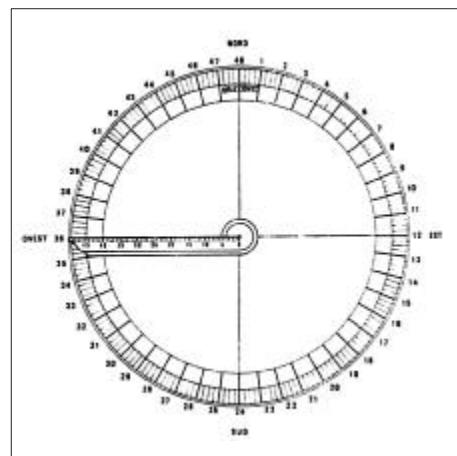
59 Carpo, 1998: 134-6, piše i o Albertijevoj ovisnosti o Strabonovu i Ptolomejevu spisu.

60 Carpo, 1998: 140, koji piše da Alberti stvara strojeve i algoritme za prevoðenje dvo i trodimenzionalnih vidnih podataka u brojane sljedove. Alberti sugerira digitalizaciju slike samo u specifiènim sluæajevima, poput onih kada analogijski preslik ne moæe jamæiti traæenu preciznost. Usp. i Carpo, 2001: 223-233.

stavio izmeðu oka i predmeta koji æe se prikazivati, tako da vidna piramida prolazi kroz rijetko tkanje koprene.<sup>55</sup> U ovom se spisu vide zameci Albertijeve ideje koja æe protjeckom godina i ustrajnim radom na èitanju novih spisa i obilaskom novih lokaliteta samo dobiti na kompleksnosti: rijeè je o prepoznavanju sila èuvstava, smetenosti, stihije i èovjekove izgubljenosti u svijetu, koje se raðaju iz Fortune, bliske svemoænoj Prirodi, te o pokuðaju njihovih zatomljivanja i dolaska do stanja mirnoæ duha pomoèu razuma.

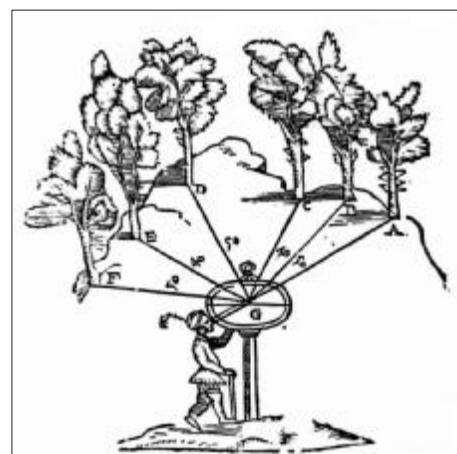
Sliènim se postavkama Alberti vodio u spisu *Descriptio urbis Romae*. Ovdje je naumio stvoriti prikaz grada (*urbis pictura*, sl. 7.): *Sluæei se matematièkim spravama, s najveæom sam pomnjom octao pravac i obrise zidina, rijeke i puteva, i uz to smještaj i položaj hramova, javnih djela, vratâ i spomenikâ, meðe gorâ, kao i ravninu zauzetu u svrhu stanovanja u gradu Rimu, onako kako su nam poznati u našim danima.*<sup>56</sup>

U potrazi za pouzdanosæu vladavine uma nad životom slikom stihije porušenoga Rima, Alberti je za mjerjenje grada koristio spravu koja se sastoji od obzora (*horizon*) i polumjera (*radius*), diska i pomènoga ravnala (sl. 5.). Spravu je smjestio na Kapitolu i, uvezvi u obzir udaljenost gradskih vrata i obujam zidina, stvorio je 18 tablica brojèanih vrijednosti koje opisuju položaj antièkih, srednjovjekovnih i suvremenih arhitektonskih spomenika. Mario Carpo nedavno je ukazao da važnost ovog spisa nije toliko u stvaranju metode za izvedbu topografskog reljefa Rima, koliko u tumaèenju naèina reprodukcije i prijenosa podataka nekoga veæ postojeæeg reljefa na drugu kartu.<sup>57</sup> U suvremenom spisu *Ludi mathematici* (1443.-1450.), Alberti spominje *praticu* prikaza Rima, kojom se veæ služio prije nekog vremena, aludirajuæi pritom na *Descriptio*.<sup>58</sup> No, dok je u spisu *Matematièke igre* upuæivao vladara kako æe izmjeriti visine tornjeva, širine rijeka, dubine bunara i jezera te udaljenosti izmeðu gradova, elaborirajuæi temelje goniometrije, u *Descriptio urbis Romae* rijeè je o prevoðenju vidnog iskustva u brojane vrijednosti. Stoga Carpo i govorio o anakronizmu Albertijeva razvijanja naèela „digitalnog“ u odnosu na „analogijsko“ prenošenje podataka o datostima zbilje u doba izuma tiska.<sup>59</sup> Ovdje je kljuèan trenutak u razluèivanju Albertijeve recepcije izvora i poietièkog projektiranja iskustva u neizvjesnost tvorbe: naime, dok analogijsko prenošenje povijesnim renesansama pruža životnost jer je rijeè o tvorbi novosti koja je obremenjena slièenošæu s veæ postojeæim, u figurama „digitalnih“ podataka teži se identiènosti, izvornosti i njezinu potencijalnoj reprodukciji.<sup>60</sup> Pa iako Alberti tada stvara temelje traganja za akribijom u antikvarnim studijima i preteèama konzervatorskih postupaka, koji su u Rimu od Bramante-



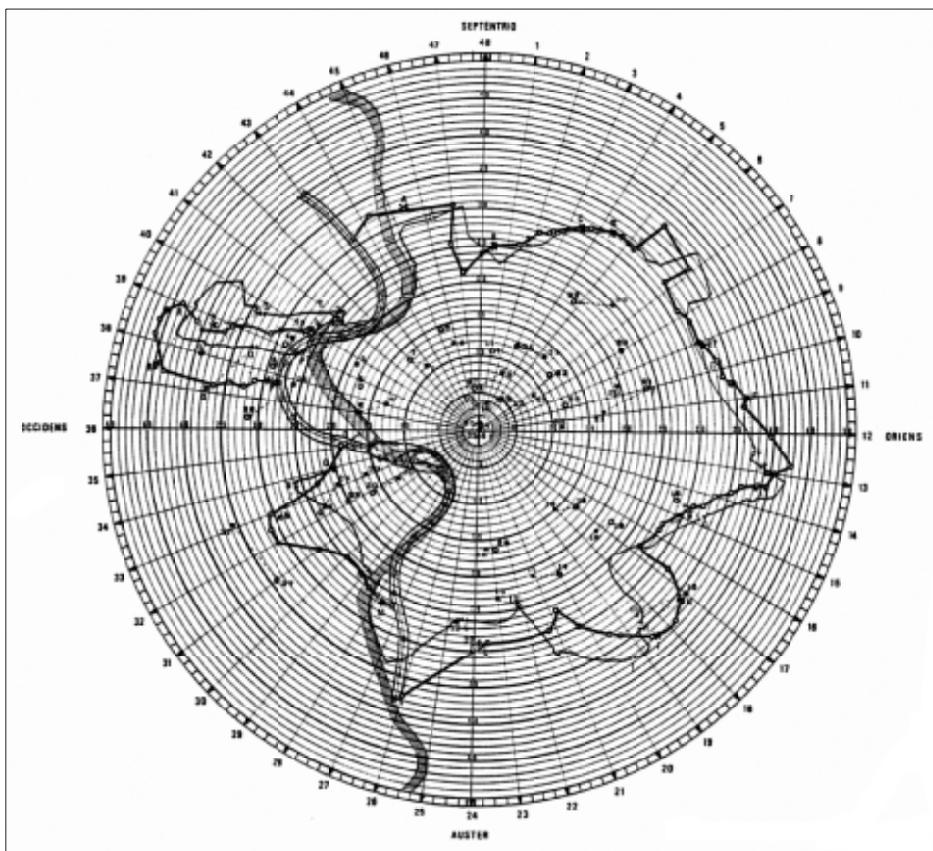
Sl. 5. Albertijeva sprava koristena u *Descriptio urbis Romae*, sastavljena od horizonta i rati

Fig. 5 Alberti's instrument used in *Descriptio urbis Romae*, composed of horizon and ratio



Sl. 6. Prikaz mjerjenja pomoèu horizonta kod Cosima Bartolija: *Del modo di misure*, Venecija 1564.

Fig. 6 Surveying by means of horizon by Cosimo Bartolij: *Del modo di misure*, Venice 1564.



SI. 7. Rekonstrukcija Albertijevih mjerena Rima  
Fig. 7 Reconstruction of Alberti's surveying of Rome

ova i Rafaelova doba pridobili posebnu važnost,<sup>61</sup> toj je akribiji suprotstavio kreativno, tvorbeno natjecanje s prepoznatim uzorom. Ako je djelovanje uma razdjeljivo, tada valja zaključiti da je Alberti ovim postupcima dospio do „kulminacijske točke“, koja dijeli vrijeme spoznavanja od vremena samodiscipliniranog iskusavanja u tvorbi koja je nalik Kvintiljanovim ili Vitruvijevim odredbama analogije.

#### POTENCIJALI SLIČNOSTI I SUGESTIVNOST RUŠEVINA

##### SIMILARITY POTENTIAL AND SUGGESTIVENESS OF RUINS

Vratio bih se nakratko na spomenuto izazovnost stvaranja *sličnosti* u umjetnosti, o kojoj Alberti piše u raspravi *De statua*. Ondje je historizirao o razvitku umijeća onih koji u vlastito djelo pokušavaju prevesti (*promere aggre-diuntur*) likove i prilike slične tjelesima koje je stvorila priroda (...). Oni su možda koji put u nekom deblu ili u nekom grumenu ili u ostalim nezivim stvarima te vrste vidjeli poneke poteze koji su, uz male izmjene, mogli predstavljati nešto vrlo slično zbiljskim pojavnostima prirode. Tada su, uvidjevši i ispitavši ih, marno otpočeli iskušavati mogu li im prido-

dati ili oduzeti štogod i pružiti im one završne dodire za koje se čini da nedostaju kako bi potpuno ispunili i izrazili istinski vid neke prilike.<sup>62</sup>

Ovdje Alberti govori o toposu koji postoji još od Vitruvijeva doba, a prisutan je i u njegovu spisu o arhitekturi: riječ je o nagađanju o izvoristima spoznaja o tvorbi. Alberti je na putu prema harmonizacijskim zakonitostima unutar toga polja vjerojatnosti mogao tako motriti i rusevine. Upravo se stoga i mogu zamjetiti povezanosti između rasprave o statui i spisa *De re aedificatoria*, koji je nastajao tijekom 1440-ih godina i koji je, ako je vjerovati Matteu Palmieriju, bio posvećen papi Nikolici V 1452. godine.<sup>63</sup>

Alberti u Prologu spisa *De re aedificatoria* postavlja da je građevina neko tijelo<sup>64</sup> koje se, poput ostalih tjelesa, sastoji od ocrtavajućeg nauma i tvari. No, u polju empirije, koja tvori arhitektonski naum, u pojavnostima razvalina Celija, Kvirinala, Foruma, Palatina, *tijelo* Rima prispodobljavano je u to doba s truplom. Poggio je u spomenutoj raspravi o Fortuni pisao o Rimu koji leži kao *golemo truplo, propalo i posvuda izjedeno*.<sup>65</sup> Biondo je 1446. u posveti *Obnovljenog Rima* papi Eugenu IV. pisao o razrušenom gradu kao posljedici višestoljetne nebrige za učenja (*studiorum humanitatis ignoratio*), ali i o obnovi „srusenih i nagrđenih građevina“.<sup>66</sup> Alberti na jednome mjestu slijedi Poggia, govoreći o uzrocima propasti gradova, pripisujući važnu ulogu Fortuni: navodi loš usud Delfa, rimskog Kapitola i Sibarisa.<sup>67</sup> U osmom poglavljju I. knjige, navodeći izvješće Frontina o rastu brežuljaka u Rimu zbog neprekidnih pozara, kaže da se Rim i u njegovo doba vidi sav prekriven ruševinama i nečistoćom.<sup>68</sup> No, u tim su razvalinama humanisti pronalazili bitne vrijednosti za vlastitu formaciju: Alberti na nekoliko mesta govori o pojmu spomenika koji podsjeća na bivša postojanja: u Prologu piše da se još vide (*passim videmus*) ostaci rimske grobnice koji upotpunjaju vjerodostojnost (*credibili-*

61 O zahvatima i studijama starina usp. Lanciani, 1989.

62 Alberti, 1999: 4-5. (Naglasio autor.)

63 Riječ je o Palmierijevu spisu *Cronistoria*. Usp. Borsi, 1996: 26 i Burroughs, 1994: 146.

64 Alberti, 1966: 14, *Nam aedificium quidem corpus quoddam esse animadvertismus*.

65 Bracciolini, 1993: 92, *instar gigantei cadaueris corrupti atque undique exesi*. Usp. s prikazom napuklih građevina Pincija, Kvirinala i Palatina kod Hartmanna Schedela iz 1493. na slici 8.

66 Biondo, 1531: 222, *collapsa deformateque aedificia*. O Biondu usp. Fubini, 1968: 536-559. Ovim pojmljenjima svakako valja pribrojiti Boccacciovu sprdu sa stanjem u Rimu njegova doba: on u *Decameronu*, V., 3. negdašnju Glavu svijeta naziva njegovim repom. Usp. Jacks, 1993: 11.

67 Alberti, 1966: 50.

68 Alberti, 1966: 58, *at eam ipsam hac aetate videmus totam ruinis et foeditate obrutam*.



lia) starih historika. Ovo je bilo doba priricanja znanja prezivjelim tvarnim pojavnostima, koje su još na prijelazu s 14. na 15. stoljeće bile „gola imena”, aglomeracije iz kojih se širio zadar.<sup>69</sup> Sredinom 15. stoljeća rusevine su, međutim, postale temelj za nadogradnju. Poput kontempliranja o firentinskoj stolnici u raspravi *O mirnoći duha*, Alberti je u motrenju starina razvio načine percipiranja i uviđanja o postojanju skrivenoga života u pozadini tvari. U prvome poglavljju VI. knjige tako govori: *Primjeri antičkih hramova i teatara prezivjeli su kako bi nas mogli podučiti poput bilo kog učitelja.*<sup>70</sup>

Život Starih izranjao je, kao pričetanju tekstovnih izvora, u motriteljevu zanimanju i zakretu dokumentima prošlosti. Na početku VIII. knjige Alberti piše o grobnim spomenicima Apijske ceste, na kojima prepoznaće imena i naslove glasovitih ljudi. Ovi znakovi nevjnih života nisu priječili Albertija da s „mrtvom tvari” otpoene razgovor ili da sluša poduk; u tome je slikedio Petrarkina odasiljanja poslanica mrtvim nasloviteljima. Ovdje spomen ustupa mjesto produbljivanju izmjene znanja, za što se uspostavljaju polja dijaloga živih i mrtvih, prelazeći granice kršćanskoga nauka o posljednjim stvarima.

#### UPORABA STVORENIH SPOZNJA USE OF CREATED COGNITIONS

Na kraju želio bih ukazati na Albertijev spoj viđenog i upotpunjivačeg, spoj slike zbilje i umnih slika koje su izvedene iz spisa. One su tvorele njegovo spoznavanje ali i njegovu uporabu stvorenih spoznaja. Na nekoliko mjesta u *De re aedificatoria*, kao i u ranijim spisima, Alberti govori o problemu motrenja; u prvoj poglavljiju II. knjige piše o doživljavanju nedostatnosti kao dijelu prosudbe o arhitekturi. Poput navoda iz spisa *De statua*, Alberti i ovdje govori o silnicama, potencijalima vida, kojima su podvrgnuti i učeni i neuki, a iz kojih se razvijaju izvjesne pobude: *Upravo se u vezi s takvim stvarima vid pokazuje kao najprodorniji od sviju sjetila; tako, prikaže li mu se ista što je na neki način nedostatno, nepostojano, izlišno, beskorisno ili nesavršeno, odjednom nas obuzima žudnja da ga učinimo sukladnijim.*<sup>71</sup>

O psihologiji motrenja, koja pridobiva svoju namjenu, govori se i u doživljavanju oslika u crkvama (VII., 10), a u četvrtome poglavljju IX. knjige piše o terapeutici slika koje prikazima mogu izlijeci vrućice. Ova je problematika motrenja, kao i u ostalim tehničkim spisima, bivala ustrojavana u sustave razumskih pravila, u hijerarhiju djelovanja uma, koja su kod Albertija bila pod stalnim preispitivanjem. Već u prvoj knjizi pisac daje važan poticaj graditeljima svoga doba kada im preporučuje da se u svome djelovanju ravnaju prema običajima i preporučenim pravilima vienih. No, istodobno smatra da *nema razloga zašto bismo*

Sl. 8. Hartmann Schedel: Prikaz Rima iz 1493. sa sjeveroistoka  
Fig. 8 Hartmann Schedel: Rome, 1493, southeast view

69 Usp. Vergerio, 1934: 211, u pismu nepoznatom primatelju piše o izreci da je u porušenim gradovima los zrak, što se može odnositi na tjelesa. No kada je o duhovima riječe, tada se u izreku može posumnjati.

70 Alberti, 1994.b: 154.

71 Alberti, 1994.b: 33.

*slijedili njihov naum u našem djelu, kao da smo na to zakonom obvezani; radije bismo, nadahnuti njihovim primjerom, trebali težiti stvaranju naših vlastitih novih iznalazaka kako bismo se mjerili ili, ako je moguće, kako bismo nadmašili njihovu slavu.*<sup>72</sup>

Alberti tako dolazi do govora o uvjetovanosti-ma suvremene invencije i tvorbe kojima želi uvažavati prepoznate uzore. U njegovu æe se arhitektonskom projektiranju ovaj pokušaj kodifikacije uspostavljenoga dostojanstva uzora i njegova potomka moæi pratiti od srušeljavanja s datostima srednjovjekovnih crkava u Firenci, Riminiju i Mantovi, do neèega što bi se moglo prozvati „nutarnjim dijalogom”, pri projektiranju mantovanske crkve San Sebastian. Dok je u prvoj vrsti djelovanja bila rijeè o nametljivoj prilagodljivosti – nešto sto se u podruèjima politike i kulturne povijesti može reæ i za nagone Rimljana, u drugome je sluèaju rijeè o tvorbi genuine arhitekture koja svojim sastavnicama stoji kao protuteza motrenim fragmentima ruševina. U traganju za nadahnutima Alberti je marno obilazio rimske razvaline: o njihovu nastanku iz sudara sa svemoænom prirodnom svjedoèe ostaci Klaudijske luke u Ostiji i Hadrijanove u Terracini, koje je prekrio pjesak (II., 2). *De re aedificatoria* je spis koji je uistinu ispunjen spomenima viðenih i neviðenih graðevina. Alberti tako svjedoèi o pokušajima izvlaèenja Trajanovih laða iz jezera Nemi (V., 12), neumornom bijezenju viðenih stvari (VI., 1)<sup>73</sup> koje, poput odijeljenih sastavnica prošle slike, ukljuèuju napore obnove *tvarnog*, iz pisma izrasloga Rima; potom o mozaicima uz tornjæ rimskih zidina (VII., 2), zidovima Panteona (VII., 11), dok u osmoj knjizi opisuje graðevine poput Augustova mauzoleja, piramide, carske kolumne, Hadrijanov most, Circus Maximus, amfiteatar Flavijevaca. Dok je Rim svojom pojavom služio Albertiju kao ispit vjerodostnosti dobivenih tekstovnih izvora, za gradove izvan Europe spremno je prihvæao izvješæa grékih, rimskih i judejskih historika te ih pomoñno prikupljao. Kada je pisao o grobovima (VIII., 2), svoje je razlaganje o predmetu ustrojavao poput kruzeñih oslika uokolo sredisnje teme: od Strabona, Plinija i Diodora Sicijskog doznao je o obieñjima pokapanja u Starih, od Cicerona o zaštiti grobova, od Tukidida o njihovu posjeèivanju, od Platona o udaljavanju grobova od zajednice živih, a od Servija i Herodota o njihovim oblicima.

Na poèetku sam spominjao pojmove iz Aristotelove filozofije, *telos* i *energeia*, kojima je Grk ocrtavao svrhovitost djelovanja i silnice koje k tomu vode. Oni se nalaze u Albertijevoj teoriji recepcije starina kao temelji arhitektonskog nauka koji podrazumijeva aktivitete uma i raznolikosti jezika. Ono sto se može zamjetiti kao zasebnost u Albertija jest postupak *aplikacije*: dok su motritelji ruševina do njegova doba iskazivali poriv za raznim oblicima historiziranja o viðenome, Alberti od 1430-ih godina afirmira i preuzima zakonitosti prošlosti kako bi na njihovim zasadama zaæeo prve analogijske tvorbe novosti izrasle iz empirijom i memorijom obuhvaæenih starina, i to se vidjelo od ustrojavanja samih spisa do bavljenja tvarima i oblikovanjem u arhitekturi. Njegove su dnevne gradnje empirije i memorije noæu davale životnost *ingeniumu*. Pri svršetku spisa *O mirnoøi duha* Alberti je pisao o noænim bdijenjima koja su mu pružala spokoj i podsjeæala ga na davnu opsadu Sirakuze, kada su u osvojenom i poluporušenom gradu našli matematièara Arhimeda kako na podu prouèava geometriju. Arhimedova zaukljenost Albertija nije fascinirala samo zbog trijumfa mirnoæe duha ili javne utilitarnosti njegovih obrambenih strojeva veæ i zbog bavljenja izazovima aktualne zbilje, kojima se suprotstavlja èovjekov um u raznorodnosti svojih tvorbi.<sup>74</sup>

<sup>72</sup> Alberti, 1966: 68: ...non quo eorum descriptionibus transferendis nostrum in opus quasi stricti legibus hereamus, sed quo inde admoniti novis nos proferendis inventis contendamus parem illis maioremve, si queat, fructum laudis assequi.

<sup>73</sup> Alberti, 1994.b: 155. Nikada nisam prestao istraživati, razmatrati i mjeriti sve (graðevine, op.a.), te uspoređivati obavijesti s pomoæu crteža, dok nisam pojmio i potpuno shvatio sto svaka ima pridonijeti dosjetljivosti i viènosti.

<sup>74</sup> Usp. Alberti, 1960-1973: 182-3 i Smith, 1992: 13-14.

## Literatura

### Bibliography

1. Alberti, L. B. (1843.), *Vita di Leon Battista Alberti di autore anonimo*, „Opere volgari”, I. (ur. A. Bonucci), Firenze
2. Alberti, L. B. (1877.), *Della pittura*, „L. B. Alberti's kleinere kunsttheoretische Schriften”, (ur. H. Janitschek), Braumüller, Wien
3. Alberti, L. B. (1890.), *Descriptio urbis Romae*, „Opera inedita et pauca separatim impressa” (ur. G. Mancini), Sansoni, Firenze
4. Alberti, L. B. (1960.-1973.), *Profugiorum ab aerumna libri III*, „Opere volgari”, II. (ur. C. Grayson), Laterza, Bari
5. Alberti, L. B. (1966.), *Dell'architettura* (ur. P. Portoghesi), Il Polifiloso, Milano
6. Alberti, L. B. (1973.), *Ludi rerum mathematicarum*, „Opere volgari”, III. (ur. C. Grayson), Laterza, Bari
7. Alberti, L. B. (1987.), *Dinner Pieces. A Translation of Intercoenales*, (ur. D. Marsh), Medieval & Renaissance Texts & Studies, Binghamton, New York
8. Alberti, L. B. (1991.), *On Painting* (ur. M. Kemp), Penguin Books, Harmondsworth
9. Alberti, L. B. (1994.a), *I libri della famiglia* (ur. R. Romano, A. Tenenti i F. Furlan), Einaudi, Torino
10. Alberti, L. B. (1994.b), *On the Art of Building in Ten Books* (ur. J. Rykwert, N. Leach, R. Tavernor), MIT Press, Cambridge, Mass., London
11. Alberti, L. B. (1999.), *De statua* (ur. M. Collareta), Sillabe, Livorno
12. Baldassarri, S. U., Saiber, A. (2000.), *Images of Quattrocento Florence. Selected Writings in Literature, History, and Art*, Yale UP, New Haven i London
13. Baron, H. (1967.), *Leonardo Bruni: 'professional rhetorician' or 'civic humanist'? „Past and Present”*, 36:21-37, Oxford
14. Baron, H. (1968.), *From Petrarch to Leonardo Bruni. Studies in Humanistic and Political Literature*, University of Chicago Press, Chicago i London
15. Baron, H. (1970.), *La crisi del primo rinascimento italiano. Umanesimo civile e libertà repubblicana in un'età di classicismo e di tirannide*, Sansoni, Firenze
16. Barzizza, G. (1969./1723.), *De compositione*, „Gasparini Barzizzi Bergomatis et Guiniforti filii Opera” (anast. pretisak), Forni, Bologna
17. Biondo, F. (1531.), *Romae instauratae libri III*, Froben, Basel
18. Bolgar, R. R. (1973.), *The Classical Heritage and its Beneficiaries*, Cambridge UP, Cambridge
19. Borsi, F. (1996./1973.), *Leon Battista Alberti. Opera completa*, Electa, Milano
20. Bracciolini, P. (1993.), *De varietate fortunae* (ur. O. Merisalo), Suomalainen Tiedeakatemia, Helsinki
21. Bracciolini, P. (1984.), *Lettere I. Lettere a Niccolò Niccoli* (ur. H. Harth), Leo S. Olschki, Firenze
22. Bruni, L. (1996.), *Opere letterarie e politiche* (ur. P. Viti), UTET, Torino
23. Buddensieg, T. (1971.), *Criticism and Praise of the Pantheon in the Middle Ages and the Renaissance*, „Classical influences on European Culture. A. D. 500-1500” (ur. R. R. Bolgar), Cambridge
24. Burroughs, C. (1994.), *Alberti e Roma*, „Leon Battista Alberti” (ur. J. Rykwert, A. Engel), Eletta-Olivetti, Milano-Ivrea
25. Cammelli, G. (1941.), *I dotti bizantini e le origini dell'umanesimo I: Manuele Crisolora*, Vallecchi, Firenze
26. Carpo, M. (1998.), *Descriptio urbis Romae: Ekklesia geografica e cultura visuale all'alba della rivoluzione tipografica*, „Albertiana”, 1:121-142, Firenze
27. Carpo, M. (2001.), *How do you imitate a building that you have never seen? Printed images, ancient models, and handmade drawings in renaissance architectural theory*, „Zeitschrift für Kunstgeschichte”, 64:223-233, München
28. Curtius, E. R. (1971.), *Evropska knjizevnost i latinsko srednjovjekovje* Matica hrvatska, Zagreb
29. Dagron, G. (1987.), *Manuel Chrysoloras: Constantinople ou Rome*, „Byzantinische Forschungen”, 12:281-288
30. Einhard (1992.), *Život Karla Velikog*, Latina et graeca, Zagreb
31. Fantham, E. (1989.), *The Growth of Literature and Criticism at Rome*, „The Cambridge History of Literary Criticism. Classical Criticism” (ur. G. A. Kennedy), Cambridge UP, Cambridge i New York
32. Fubini, R. (1968.), *Biondo, Flavio*, „Dizionario biografico degli italiani”, 10:536-559, Istituto della enclopedia italiana, Roma
33. Gadamer, H. G. (1978.), *Istina i metoda*, Veselin Masleša, Sarajevo
34. Garin, E. (ur.) (1952.), *Prosatori latini del Quattrocento*, Ricciardi Editore, Milano-Napoli
35. Garin, E. (1955.), *Ricerche sulle traduzioni di Platone nella prima metà del secolo XV*, „Medioevo e rinascimento. Studi in onore di Bruno Nardi”, Sansoni, Firenze
36. Geanakoplos, D. J. (1983.), *Italian Renaissance Thought and Learning and the Role of the Byzantine Emigrés Scholars in Florence, Rome, and Venice. A Reassessment*, „Rivista di studi bizantini e slavi”, 3:129-157
37. Gosebruch, M. (1957.), ‘Varietä’ bei Leon Battista Alberti und der wissenschaftliche Renaissancenbegriff, „Zeitschrift für Kunstgeschichte”, 20/3:229-238, München
38. Grafton, A. (2000.), *Leon Battista Alberti. Master Builder of the Italian Renaissance*, Hill and Wang, New York
39. Grayson, C. (1960.), *Alberti, Leon Battista*, „Dizionario biografico degli Italiani”, 1:702-709, Istituto della enclopedia italiana, Roma
40. Grayson, C. (1998.), *Alberti e l'antichità*, „Albertiana”, 1:31-41, Firenze
41. Greenstein, J. M. (1990.), *Alberti on historia: A Renaissance View of the Structure of Significance in Narrative Painting*, „Viator”, 21:273-299, Berkeley i Los Angeles
42. Ianziti, G. (2000.), *A Life in Politics: Leonardo Bruni's Cicero*, „Journal of the History of Ideas”, 61/1:39-58, Baltimore
43. Isager, J. (1991.), *Pliny on Art and Society. The Elder Pliny's Chapters on the History of Art*, Routledge, London i New York
44. Jacks, P. (1993.), *The Antiquarian and the Myth of Antiquity. The Origins of Rome in Renaissance Thought*, Cambridge UP, Cambridge
45. Janson, H. W. (1965.), *Istorija umetnosti*, Jugoslavija, Beograd
46. Jarzombek, M. (1990.), *The Structural Problematic of Leon Battista Alberti's De pictura*, „Renaissance Studies”, 4/3:273-286, Oxford
47. Kennedy, G. A. (1989.), *Hellenistic Literary and Philosophical Scholarship*, „The Cambridge History of Literary Criticism. Classical Criticism” (ur. G. A. Kennedy), Cambridge UP, Cambridge i New York
48. Klotz, H. (1969.), *Leon Battista Alberti's De re aedificatoria in Theorie und Praxis*, „Zeitschrift für Kunstgeschichte”, 32/2:93-103, München
49. Krautheimer, R. (2000./1980.), *Rome. Profile of a City*, 312-1308, Princeton UP, Princeton
50. Kristeller, P. O. (1964.), *Umanesimo italiano e Bisanzio*, „Lettere italiane” 16/1:1-14, Padova
51. Kvintilijan, M. F. (1967.), *Obrazovanje govornika. Odabrane strane* (ur. P. Pejinević), Veselin Masleša, Sarajevo
52. Lanciani, R. (1989.), *Storia degli scavi di Roma e notizie intorno le collezioni romane di antichità (1000-1530)*, (ur. L. Malvezzi Campeggi, F. Zevi), Edizioni Quasar, Roma
53. Martellotti, G. (1965.), *Barzizza, Gasperino*, „Dizionario biografico degli Italiani”, 7:34-39, Istituto della enclopedia italiana, Roma
54. Niutta, F. (1990.), *Da Crisolora a Niccolò V. Greci e Greci alla Curia Romana*, „Roma nel Rinascimento”:13-36, Roma
55. Panofsky, E. (1972.), *Renaissance and Renascences in Western Art*, Harper & Row, New York
56. Paschini, P. (1940.), *Roma nel rinascimento*, „Storia di Roma”, 12, Roma
57. Petrarca, F. (1934.), *Lettere familiari*, II., Roma
58. Ponte, G. (ur.) (1966.), *Il Quattrocento*, Bologna
59. Quintilian (1996.), *Institutio oratoria*, I (ur. H. E. Butler), Loeb Classical Library, Harvard UP, Cambridge, Mass. i London
60. Sabbadini, R. (1905.), *Le scoperte dei codici latini e greci ne'scoli XIV e XV*, 1, Sansoni, Firenze

## Izvori Sources

61. Seigel, J. (1966.), *Civic Humanism or Ciceronian Rhetoric? The Culture of Petrarch and Bruni*, „Past and Present”, 34:3-48, Oxford
62. Seigel, J. (1968.), *Rhetoric and Philosophy in Renaissance Humanism. The Union of Wisdom and Eloquence, Petrarch to Valla*, Princeton UP, New Jersey
63. Smith, C. (1992.), *Architecture in the Culture of Early Humanism. Ethics, Aesthetics, and Eloquence 1400-1470*, Oxford UP, New York i Oxford
64. Struever, N. (1970.), *The Language of History in the Renaissance. Rhetoric and Historical Consciousness in Florentine Humanism*, Princeton UP, New Jersey
65. Tavernor, R. (1998.), *On Alberti and the Art of Building*, Yale UP, New Haven i London
66. Thomson, I. (1966.), *Manuel Chrysoloras and the Early Italian Renaissance*, „Greek, Roman, and Byzantine Studies”, 7/1:63-82, Durham, N. Carolina
67. Vagnetti, L. (1973.), *Concinnitas: Riflessioni sul significato di un termine albertiano*, „Studi e documenti di architettura”, 2:139-161
68. Vagnetti, L. (1974.), *Lo studio di Roma negli scritti albertiani*, „Convegno internazionale indetto nel V centenario di Leon Battista Alberti”, Accademia nazionale dei Lincei, Quaderno, 209:73-110, Roma
69. Valentini, R., Zucchetti, G. (ur.)(1946.-1953.), *Codice topografico della città di Roma*, III.-IV., R. Istituto storico italiano per il Medio Evo, Roma
70. Vergerio, P. P. (1934.), *Epistolario* (ur. L. Smith), Fonti per la storia d’Italia 74, Roma
71. Viti, P. (1997.), *Storia e storiografia in Leonardo Bruni*, „Archivio storico italiano”, 155/1:49-98, Firenze
72. Vitruvio, M. P. (1993.), *De architectura libri X*(ur. L. Migotto), Edizioni Studio Tesi, Pordenone
73. Voigt, G. (1968./1888.), *Il risorgimento dell’antichità classica ovvero Il primo secolo dell’umanismo*, 2. sv., Sansoni, Firenze
74. Watkins, R. (1957.), *The Autorship of the Vita anonyma of Leon Battista Alberti*, „Studies in the Renaissance”, 4:101-112, New York
75. Westfall, C. W. (1969.), *Painting and the Liberal Arts: Alberti’s View*, „Journal of the History of Ideas”, 30/4:487-506, Baltimore
76. White, H. (1978.), *Tropics of Discourse. Essays in Cultural Criticism*, The Johns Hopkins UP, Baltimore i London
77. Witt, R. (1969.), *The De tyranno and Coluccio Salutati’s View of Politics and Roman History*, „Nuova rivista storica”, 53/3-4:434-474, Roma
78. Wright, D. R. E. (1984.), *Alberti’s De pictura: Its Literary Structure and Purpose*, „Journal of the Warburg and Courtauld Institutes”, 47:52-71, London
79. Yates, F. (1966.), *The Art of Memory*, The University of Chicago Press, Chicago

### Izvori ilustracija Sources of Illustrations

- SI. 1. Janson, 1965: 216.
- SI. 2. Lücke, 1994: 91.
- SI. 3. Burroughs, 1994: 136.
- SI. 4. M. Špička
- SI. 5. Vagnetti, 1974: 80.
- SI. 6. Tavernor, 1998: 15.
- SI. 7. Vagnetti, 1974: 86.
- SI. 8. Grafton, 2000: 241.

## Sazetak

### Summary

# Perception of Antiquities by Leon Battista Alberti

This paper examines the concept of antiquities in Leon Battista Alberti's writings. Such a complex issue has been addressed with the intention of clarifying some epistemological questions considered fundamental in the development of early Italian Humanism. Starting from the analysis of interrelations between the philosophy of history and the philosophy of language in the humanistic development of „new“ eloquence, historiography, politics and poetics, dealt with earlier by N. Struever and J. Seigel, the author finds correlation between these issues and the ways of observing the past and talking about it in the works of the first art theoreticians of Humanism including Alberti. The process of understanding the past and developing a feeling for it did not, at the time of early Humanism, fall strictly into the mentioned disciplines. The first observers of Roman ruins in Humanism were educated people who used to provide some explanations for these phenomena and include them into their historical writings. The early 15th century paved the way to the study of direct sensory perception of visible phenomena due to the fact that questions had been raised upon the nature of language as well as

the possibilities, range and freedom of translation as distinctive components in the development of new culture. It was the time of the formation of humanists with Manuel Chrysoloras in Florence. Writings and documents were collected from all over Europe and Constantinople. As the insight into the written tradition deepened, so did humanists gradually develop their own historical induction. The author considers that, despite discontinuity, there is a strong correlation between the development of cultures of ancient Rome and Greece. He points to discussions concerning analogy and anomaly in language structures that were led within the Hellenistic culture and renewed at the time of Roman literacy. Roman time with its protagonists and their writings was a role model for humanists. Observations about the similarities between two cultural systems are shown in this paper through Alberti's intellectual formation as well as his various ways of observing the past. Since Alberti was educated within the circle of the Padua humanist G. Barzizza, he was well acquainted with the Quintilian's writings dealing with the concept of analogy, along with a discussion about the complete education of a man.

It can as well be found in Alberti's writings following early humanist writings by C. Salutati and L. Bruni. The author follows C. Smith in explaining the importance of sensory experience in the epistemology of humanists, focusing on parts of Alberti's moralistic and technical writings dealing with the issues of sensory perception and its influence on the material process which, according to Alberti's opinion, originates in the mind. *De Pictura* deals with the way of constructing a central perspective. The works entitled *De statua*, *Ludi matematici* and *Descriptio urbis Romae* deal with various surveying instruments used by Alberti in his effort to comprehend reality. It acquired new perspective in Alberti's treatise *De re aedificatoria*, coinciding with the beginning of his architectural work and providing evidence on sources which direct perception and cognition into a new sphere of creativity. Here, the early formation of humanists, owing to an active approach to Quintilian's writings and questioning language laws as prerequisites of examining the laws of time changes, forms a basis for creating new material phenomena.

MARKO ŠPIKIĆ

## Biografija

### Biography

MARKO ŠPIKIĆ rođen je u Zagrebu 1973. godine. Studirao je na Filozofskom fakultetu u Zagrebu povijest umjetnosti i komparativnu knjizevnost, a diplomirao kod prof. dr. sc. Ivo Maroevića na temu *Zastitna graditeljskog nasljeđa u teoriji i praksi Leona Battiste Albertija* 1998. godine. Od prosinca 1999. znanstveni je novak pri Odsjeku za povijest umjetnosti Filozofskoga fakulteta u Zagrebu i od ožujka 2000. mlađi asistent.

MARKO ŠPIKIĆ was born in Zagreb in 1973. He studied Art History and Comparative Literature at the Faculty of Philosophy in Zagreb. He graduated in 1998 under the supervision of the professor Ivo Maroević, Ph.D., with a thesis entitled *Preservation of the built heritage in theoretical and practical works of Leon Battista Alberti*. In 1999 he became a junior researcher at the Department of Art History at the Faculty of Philosophy in Zagreb. Since March 2000 he has been working as a junior assistant.

## MARKO ŠPIKIA

Sveučilište u Zagrebu  
Filozofski fakultet  
Odsjek za povijest umjetnosti  
HR - 10000 Zagreb, I. Lučića 3

Izvorni znanstveni članak  
UDK 72.01:72.034 (45) (L. B. Alberti) „14”  
Tehničke znanosti  
Arhitektura i urbanizam  
2.01.04 - Razvoj arhitekture i urbanizma  
i obnova graditeljskog naslijeđa  
Humanističke znanosti  
Znanost o umjetnosti  
6.05.01. - Povijest umjetnosti  
6.05.05. - Teorija umjetnosti  
Članak primljen / prihvazen: 14. 10. 2002. / 28. 05. 2003.

University of Zagreb  
Faculty of Philosophy  
Department of Art History  
HR - 10000 Zagreb, I. Lučića 3

Original Scientific Paper  
UDC 72.01:72.034 (45) (L. B. Alberti) „14”  
Technical Sciences  
Architecture and Urban Planning  
2.01.04 - Development of Architecture and Urban Planning  
and Restoration of the Built Heritage  
Humanities  
Science of Art  
6.05.01. - Art History  
6.05.05. - Art Theory  
Article Received / Accepted: 14. 10. 2002. / 28. 05. 2003.

# Percepције старина Leona Battiste Albertija

## Perception of Antiquities by Leon Battista Alberti

Alberti  
analogija  
Firenca  
humanizam  
Rim

Alberti  
analogy  
Florence  
Humanism  
Rome

U tekstu se izlažu problemi razvitka percepције starina u spisima graditelja Leona Battiste Albertija. Interes je u najvećoj mjeri usmjeren njegovim tehničkim spisima: raspravama o slikarstvu, skulpturi, zemljomjerstvu i arhitekturi, koji su nastajali od 1430-ih do 1450-ih godina. Autor pronalazi temelje nauka o percepцијi pisanih i tvarnih starina u suodnosima kultura Grčke i Rima, te u tvori jezičnih pravila kojih je protezitost mogla poslužiti kao gradbeni model za humaniste prve polovice 15. stoljeća. U prikazu recepcije pisane predaje autor istražuje antička pojmljenja analogije, a u prikazu percepцијa tvarnih starina bavi se Albertijevim tumačenjima sjetilnih iskustava i njihovom aplikacijom.

This paper deals with the issues of perception of antiquities in Leon Battista Alberti's writings. Emphasis is placed primarily on his technical writings dealing with painting, sculpture, surveying and architecture from the period between 1430's and 1450's. The author traces the foundation of scientific perception of written and material antiquities in Greek and Roman cultural interrelations as well as in language rules which might have served as a model for the 15th century humanists. The author examines the ancient concept of analogy through written tradition. He also studies Alberti's explanations of sensory experiences together with their application by presenting the perception of material antiquities.

**MOTRENJE SUVREMENOSTI  
I MOTRENJE PROŠLOTI**  
**OBSERVING MODERNITY  
AND OBSERVING THE PAST**

**S**vaka filozofija povijesti, navodi Nancy Struever u svome djelu *The Language of History in the Renaissance*, uključuje filozofiju jezika, a svaki historijski uvid podrazumijeva pojmljenje jezika protagonista ili dokumenta.<sup>1</sup> U raspravljanju o spisima, tragovima percepcija starina Leona Battiste Albertija, želio bih se, poput navedene autorice, poslužiti ovom odredbom koja se bavi odnosima dvaju umnih, promišljajućih djelovanja. U ovom radu neću, međutim, pratiti dalji tijek razlaganja N. Struever, jer se ono, poput suvremenog istraživanja Jerrolda Seigela, odvaja u relacioniranju ponajprije retoričkih, poetičkih, historiografskih i političkih izričaja u naucima istaknutih firentinskih i rimskih humanista prve polovice 15. stoljeća.<sup>2</sup> Interes bih radije usmjeroj na raspravljanje o nekoliko točaka koje se vezuju za prepuštanje potencijalima prošlosti kao spoznajnom i poticajnom sustavu koje je u svojim spisima i djelovanju doticao Alberti. O kakvoj je filozofiji povijesti i filozofiji jezika riječ u slučaju Albertija i njegovih suvremenika? Spaja li ih hijerarhijski odnos? Što gradi pripadnosti ovih bavljenja? Odbrao sam navod N. Struever jer se dotiče dva temeljna historiografska postupka, važna za podvrstu spoznajnog procesa u historiji: riječ je o motrenju prošlosti i verbalizaciji motreñoga.<sup>3</sup> No, ovi postupci u sebi ipak nose puno šire potencijale. Iako se geste okretanja prema prošlosti načelno mogu omeđiti na pojave „okretanja leđa suvremenosti“,<sup>4</sup> one u sebi

uvijek nose neku svrhovitost, bez obzira ticali se kontemplativnog ili djelatnog življenja, a taj nas pojam *telos* uvodi u još izazovnija područja koja se tiču pripadnosti oblikovne povijesti. Ovdje ću pokusati istražiti narav Albertijeva intelektualnog rasta u odnosu na znanje o prošlosti i njegov smisao za prošlo, te usporednost toga djelovanja s njegovim suvremenicima, zaključeno sa začetkom njegove arhitektonске karijere.

Razloga za takav odabir, kako bih želio pokazati, ima nekoliko. Jezik je u učenim društvenim humanista postao obnovljeno središte raspravljanja na nekoliko razina, počevši od stvaranja intencijskog razlikovanja epoha – razlikovanja jezika „modernih“ i skolastika, njihovih modela *prevođenja* tekstovnih izvorišta spoznaja – do složenijih postupaka apropijacije i asimilacije etičkih, retoričkih, historiografskih i političkih uputa starih Grka i Latina. Latinski jezik bio je srž i životnost „tijela kulture“ koje se imalo razviti, a tom se *animus* grčki pridruživao ne samo kao bremeniti nositelj obavijesti o usporednim pogledima i razmatranjima, nego prije svega kao privlačivo polje nespoznatoga, eige je formalno učenje otvaralo pitanja o spoznavanju, supostojanju dva usporedna pojmljenja te o prožimanjima i domisljanjima u slučajevima *translatia*.<sup>5</sup> Kao i u većini bitnih gradbenih sastavnica kulture talijanskog ranog humanizma, i u pojmu prevođenja pojavljuju se prijepori. Od pada Carstva, nasljedovanja koja su se odnosila na *auctoritas* uvijek su isla u paru s *translatio studii*, pa su iskušavajući prepordi koji su u kulturne historiografije Europe usli pod različitim prirocima renesansi, ovili, pratili ukorak ili nalagali smjerove kretanja oživljjenim oblicima latiniteta.<sup>6</sup> U povijesnim renesansama

\* Prijevodi odjeljaka spisa korištenih u ovom radu, osim na navedenom mjestu, djelo su autora.

1 Struever, 1970: 3.

2 Seigel, 1968. O suočavanju retoričkih i historiografskih spisa s datostima vremena usp. Baron, 1970. (1955) i isti, 1968. O sukobu misljenja dvojice autora, usp. Seigel, 1966: 3-48. i Baron, 1967: 21-37.

3 O ovim problemima usp. White, 1978.

4 U ove se pojave mogu ubrojiti pojave prezira suvremenika, govornika na toskanskom, graditelja u gotičkim oblicima, koje su humanisti počesto iskazivali kao uvjerenje ili kao fingirana stajališta unutar dijaloga i rasprava. Tako npr. eine Niccolò Niccoli u 1. dijalogu *Ad Petrum Paulum Histrum* L. Brunija, Flavio Biondo u *De verbis romanae locutionis* 1435. u Firenci, kao i Filarete u 8. knjizi spisa o arhitekturi.

5 O problemu prevođenja (koje obuhvaća pojmove *translatio* i *interpretatio*) raspravlja je 1420-ih godina Leonardo Bruni u spisu *De interpretatione recta*. Bruni je na latinskom preveo niz Platonovih dijaloga, Aristotelove spise, pojedine Plutarhove životopise, *Oratio ad adolescentes* sv. Bazilija iz Cezareje, a sastavljao je i na grčkom. O utjecaju grčke kulture na talijanski humanizam usp. Cammelli, 1941., Garin, 1955., Kristeller, 1964: 1-14, Thomson, 1966: 63-82, Geanakoplos, 1983: 129-157, Dagron, 1987: 281-288, Nutta, 1990: 13-36, Smith, 1992: *passim*.

6 Usp. s razmatranjima Panofskog, 1972: 1-2 o monističkom i atomističkom razlaganju historiografije. O odnosima

ma, kao složenim sastavnicama kulturne epistemologije, pismenost i političnost kretale su se usporedno kada je riječ o održavanju ili obnavljanju starih života koji su transcendirali u pismu, otvoreni mahnitostima vremena – sukobima, oštećivanjima, destrukciji i zaboravu. Ono što se vidi kao konstanta, od učenjaka s karolinških i otoskih dvorova do humanista Albertijeva doba, jest ta povezanost pismenosti, stanja jezika, s političkom voljom naručitelja. O stanju jezika ovisilo je i razmatranje o historiji, a te su priricane kakvoće i otkrivena *energeia* jezika postale razlikovna sastavnica humanizma koji je razvijen od Petrarkina doba.<sup>7</sup> Bavljenje oživljavanjima skupova znanja, od omeđenih gradnji pojedine dogme do pojmljenja unutarnjeg pluralizma učenja o zbilji – posjeduje svoje analogone. Takav je slučaj s Petrarkinim motreñjima prošlosti, koja su imala bliske srodnike u antici: kao što je on sastavljao poslanice i isповijesti Ciceronu, svetom Augustinu ali i

*translatio imperii i translatio studii* usp. Curtius, 1971: 35, n. 33, koji navodi da je predodzbu o *translatio studii* nasao prvi put u pismu Heirica Karlu Aelavom.

7 Petrarca se pojavljuje kao jezični *arbiter* za cara Karla IV. 1361. godine u ocjeni autentičnosti spisa Rudolfa Austrijskog kojim je predstavljao svoju autonomiju od Karlove carevine. Sličan, poznati potvrdit, napravio je 1440. Lorenzo Valla spisom *De falso credita et ementita Constantini donatione*, kada je filologijskom raselambom razotkrio krvotvorinu temeljnoga dokumenta o navodnom nasljednom pravu Crkve nad Carstvom, u kojem je autorstvo pripisano caru Konstantinu.

8 Fantham, 1989: 220. Autorica uspoređuje rimsku „visoko-imitativnu“ književnost i pojavu rimske nacionalne pismenosti s pojmom novoga kritičkog pristupa i nacionalnih književnosti u renesansi riječima: *in both cases, critical theory, adapted from the prototype literature, helped to mould form and content and in both cases formal education in grammar and rhetoric provided norms for literary expression.* Ono što humaniste razlikuje od antičkih Rimljana jest einjenica da ne polazi od rimskog jezika kao uzorka u preobrazaju nacionalnog izraza jer se to već nakon pada Carstva zabilo. Humanisti zanima regresija koja, međutim, ne gubi iz vida svoju prognostičnost i tvorbenost.

9 Fantham, 1989: 221.

10 Vergerio, 1934: 192, riječima: *Idi odmah odavde, u Rim, dakako, i upitaj koga god hoćeš, pa i najstarijeg rimskog građanina, tko je bio Romul, drugi otac grada, tko Numa, tko i jedan i drugi Tul, tko Anko, tko i jedan i drugi Tarkvinije; (...) tko god, kazem, bio taj za kojeg zapitás, tesko æe to znati, ne koristi li se odabranim djelima pisaca.* (Prijevod Ana Plosnja.)

11 Bruni, 1996: 96-97, riječima *in hoc tanto doctrinarum naufragio.* Aristotela, nakon skolastičkih redakcija i velikih preobrazbi (*transformatione*), mogu prepoznati još samo Sibila i Edip. Ovdje valja upozoriti da lamentacija humanista nisu bile usamljene u „povijesnim renesansama“: Walafrid Strabo (808./9.-849.) pisao je u proslovu Einhardova *Zivota Karla Velikog: U sadašnje vrijeme, (...) znanosti nazaduju, a svjetlo mudrosti sve manje se staje i postaje sve rjeđe.* Čini se kako nije riječ o osudi vremena nakon smrti Karla jer se obojica nazivaju barbarima. Usp. Einhard, 1992: 49, 53.

12 Kvintilijan, 1967: 46.

13 O Marsigliju usp. Voigt, 1968. (1888.): 191-194. O Chrysolorasu usp. biljesku 5.

14 Fantham, 1989: 241.

15 Plinije Stariji pisao je u *Naturalis historia* o političkoj iskoristivosti umjetničkih djela koja su pojedinci donijeli u

potomstvu, tako je i Epikur sastavljao spise u kojima je dijalogizirao s Herodotom. Ova su dijalogiziranja, smatram, u njihovoj naknadnoj raselambi, posjedovala nutarnje potencijale za djelovanja, nalik onima na koje ukazuje N. Struever. Iz njih nisu rasle samo suprostavljene povijesti filozofiskih učenja antičke nego i epistemološke upute koje su, u svojoj razdijeljenosti ili obuhvatnijoj prihvjetanosti, bivale obvezujuće i poticajne. Elaine Fantham piše da su Rimljani, prije no što su počeli stvarati vlastitu pismenost, bili prva kulturna zajednica koja je naslijedila književne uzorce koje su stvorili Grci. Pitanje s kojim su se tada suočili bilo je: što oponasati i na koji način?<sup>8</sup> Pisci poput Livija Andronika, Nevija i Kvinta Enija iz 3. i 2. st. p. K. prema grčkoj kulturi stoje kao što firentinski humanisti stoje u odnosu na uzorne pisce rimske kasne Republike i ranoga Carstva. I kao što se rimski kompleks manje vrijednosti u odnosu na Grke sastojao od potrage za dostojanstvom,<sup>9</sup> tako se u ranim humanističkim spisima pojavljuje već spominjana kritika suvremenoga doba, koja je dosegla obrise toposa. Petar Pavao Vergerije tako u jednoj poslanici iz 1397. godine osuđuje ignoranciju ljudi,<sup>10</sup> a u Brunijevim *Dijalozima za Petra Pavla Istranina* s početka 15. stoljeća Niccolò Niccoli o suvremenosti govorí kao o *velikom brodolomu svake učenosti.*<sup>11</sup> No, moglo bi se reći da su nakon početnih iskazivanja nemoći i indignacije u oba kulturna konteksta nastupili iskazi napora za naukovanjem. Kvintilijan, o kojemu æe riječi biti poslije, pisao je da i nauk posjeduje djetinjstvo.<sup>12</sup> Ta *studii infantia* obilježila je genezu napora učenjaka – kako u intelektualnim društvima Rima Enijeva i posebice Ciceronova doba, tako i u Firenci ranoga humanizma, u njenim *cenacolima*, sastajalištima firentinskog augustinca Luigija Marsiglija u crkvi S. Spirito preko Arna ili u prostorijama firentinskoga doma Bizantinca Manuela Chrysolorasa, u kojima su pripadnici prvoga naraštaja humanista krajem 14. stoljeća marino učili grčki.<sup>13</sup> Oba su se sustava sudarala s *odraslosti*, razvijenosti paradigmatske kulture: Rimljani s grčkom kulturom, koja je već razvila fundamentalna filozofska učenja unutar sofističke, peripatetičke, stoike i epikürejske škole, a humanisti Italije prije svega s latinskom kulturom antičke koja je pretrpjela ozbiljan diskontinuitet. I dok su se Lukrecije i Ciceron žalili na siromaštvo latinskih u odnosu na jezgrovitost i iskoristivost grčkih izraza,<sup>14</sup> humanisti su predmet svojih osuda pronašli u *zapoštanju* napora Latinâ, kvarenju njihovih dosega na svim razinama – od misaonosti do opipljivosti. I Rimljani antičke i humanisti rane renesanse slijedili su, dakle, slične nakane, u pojedinim slučajevima èak gotovo identične, premda su im polazišta u mnogočemu bila različita.<sup>15</sup>

## ANALOGIJA I ANOMALIJA

### ANALOGY AND ANOMALY

Vezano za postavljenu usporednost nameće se tada pitanje: gdje se nalaze izvorista metodskih uputa koje su Rimljani mogli problematizirati kao poticaje nastanku vlastite kulture? Kada su Livije Andronik i Enije prevodili s grčkoga i sastavljeni prva značajna djela u rimskoj knjizevnosti, Aristofan iz Bizancija postao je oko 200. godine p. K. knjižničar aleksandrijske knjižnice. George A. Kennedy upućuje da je Aristofan sastavio leksikografsko djelo u kojem je identificirao ranija i kasnija značenja riječi te da je prvi put predočio sklanjanje grčkih imenica i glagola, tragajući za opštim pravilima morfologije na temelju *analogije*.<sup>16</sup> Čini se kako je Aristofan operirao nekim sastavnicama filozofije povijesti: to su oblici koji se žele prepoznati kao *prosli*, a služe spoznavanju naravi mijene. U slučaju analogije, to su dva gramatička polja istraživanja kao polja mogućih prepletanja. Aristofanovu se učenju suprotstavio stoik Hrizip tvrdnjom da riječi nisu u skladu sa stvarima koje izražavaju i da gramatičkom uporabom vlasti *anomalija*. Hrizip je pojmljenje anomalije razvio iz Platonova nepovjerenja prema pjesnicima, smatrajući tvorbu riječima neistinitom u odnosu na istinitost zbilje.<sup>17</sup> Spominjem ovu vijest tek kao malen odjeljak dinamične povijesti analogije: Aristofanovo bi razmatranje ostalo možda osamljeno da nije oživljeno 50-ih godina p. K. u Rimu. Tada je došlo do sukoba pristalica doktrine o tvorbennosti riječi – analogije – i stoikičkih podupiratelja anomalije. Prvi su vjerovali u postojane odnose (to *analogon, ratio*), a drugi na to nisu mogli pristati. Dok su konzervativniji htjeli izbjegati nepostojane tvorbe uporabom *sinonima*, oni radikalniji zastupali su kovanju novih, usputnih tvorbi.<sup>18</sup>

Ovu raspravu ističem iz najmanje dva razloga: prvi je učinjenici da se djelovanje analogije kao *poetičke* sastavnice prenijelo iz jednoga kulturnoga kruga u drugi. U trenutku kada je Aristofan razmatrao analogiju kao jednu propulsivnost tvorbe, bavio se problemima isključivo grčkog jezika. Prenošenjem ove rasprave u Rim – u kojem su grčke filozofske i govorničke škole dobitile značajne sljedbenike – pružila se zastupnicima analogije mogućnost za poredbeno djelovanje, s obzirom na to da su učeni Rimljani u *curriculumu* svojih škola posjedovali poduku iz latinskoga i iz grčkoga.<sup>19</sup> Postojanje rasprave o analogiji u doba lamentacija rimskih klasika kako jezik još ne posjeduje dostojanstvo grčkoga, vrlo je znakovito, bez obzira na to tko stajao na kojoj strani u toj raspravi. Drugi pak razlog za isticanje ovih rasprava jest učinjenica da u njoj djelatno sudjeluju istaknuti protagonisti rimskoga društva koje su talijanski humanisti

smatrali najvećim autoritetima ili predmetima vlastitih prijepora: Ciceron i Cezar.<sup>20</sup> Ovi protagonisti nisu svojim djelima ili pismom učinili humanista bili samo nositelji učenosti nego i nositelji nutarnjih prijepora, pripadnih traganju za vlastitosti kulture. Rimljani su im se – kao u primjerima Epikurovih i posljice Petrarckinih poslanica s mrtvima, koje je pismo ostavilo na životu. Pa kada su i sami tragali za spisima Starih i kada su ih posjedovali, humanisti su ih također s ushitom pojmili kao *personifikacije* pisaca, a ne kao nežive predmete ili, kako je u navedenom pismu Vergerije isticao, kao *nuda nomina*.<sup>21</sup> Humanizam Firence i Rima – kako u svom začetku, tako i u razvitku – iskazivao se u snažnu simboličkom naboju i otvorenosti govornim figurama, posebice kada je riječ o uspostavi odnosa između filozofije povijesti i filozofije jezika N. Strüver. Analogija

Rim kao plijen (*ex manubii*). Iz ovih eksproprijacija radi asimilacije kultura Plinije ocjenjuje i narav pojedinih vladara. Usp. Isager, 1991: 157, 164, 227. U doba razvijta rimske knjizevnosti upravo su vojni, državni pravci prednjačili u pljenidbi grčkih knjižnica. Sula je, prigodom osvajanja Atena 85. p. K., prisvojio ezoteričku knjižnicu Aristotelove skole. Kada su humanisti počeli prikupljati spise po karolinškim samostanima Europe ili u Konstantinopolu – od Poggia, Aurispe, Bartolomea Aragazzija, Fileffa, Guarina, do Nikole Kuzanskog – riječ je bila o trgovjanju ili o mutotropnom prepisivanju. Usp. Sabbadini, 1905., Bolgar, 1973: 455-505.

16 Kennedy, 1989: 207.

17 Kennedy, 1989: 212. Hrizip se pritom odnosio na Platonova stajalista iz *Drzave* i *Zakona*.

18 Fantham, 1989: 242. Autorica pritom upućuje na konzervativizam Varona, koji je 47. p. K. sastavio spis *De lingua latina* prikazujući dvije suprotstavljene strane. Na strani inovatora spominje govornika Sisennu i Cezarov izgubljeni spis *O analogiji* posvećen Ciceronu.

19 O usporednosti učenja dvaju jezika još u dječačko doba, usp. Kvintilijan, 1967: 45, koji govorи: *Vise volim da dječak počne s grčkim jezikom, zato što će latinski zbog njegove opće uporabe i mimo naše volje u se upiti, a i zato što će najprije biti poučavan u grčkim disciplinama iz kojih su proistekle naše.* (I., 1, 12). Kvintilijan još dodaje: *Nastava latinskog jezika treba slijediti nakon kratkog vremena i ubrzo se odvijati usporedno s grčkom.* (I., 1, 14). (Naglasio i prilagodio autor.)

20 Rasprave o Cezaru, kao državniku ali i nositelju ne/moralnih osobina obilježile su nastanak firentinskoga humanizma; spominjem tek najistaknutije: Coluccio Salutati, *De tyranno* (1400.), Bruni, *Dialogi ad Petrum Paulum Histrum* (oko 1402.-03.), te kontroverzije između Poggia Bracciolinija i Guarina Guarinija o Cezaru 1430-ih godina. O Ciceronu je Bruni pisao u *Vita Ciceronis* (1415.), odnoseci se prema Plutarhovu životopisu, a spis *De comparatione Ciceronis Quintilianique* Lorenza Valle je izgubljen. Usp. Witt, 1969: 434-474 i Ianziti, 2000: 39-58.

21 Poggio je u korespondenciji ponosno izričao znakove prisnosti s davnim preminulim piscima: u pismu Niccoliju od 27. rujna 1427. govorio je o *Varronem tuum* iako je koristio i izraz *librum meum*. Naglašavam ove izraze jer se u pismu iz ožujka-travnja 1429. govorio o *Cosmum nostrum*, što se odnosi na suvremenika Cosima Medicija. Usp. Bracciolini, 1984: 77 i 84. Vergerijev izraz iz pisma Ludoviku Alidosiju *gola imena* odnosi se na rimske rusevine, a važan je za nasu temu zbog problematiziranja upotpunjavanja temeljne percepcije opipljivih relikata Rima, u kojem se fenomenima pririju historije i deskripcije, kao prioritima djelovanja nositelja antičkih glasova.

koja je pokretala Rimljane u kontemplativnom i aktivnom življenju, postaje u humanizmu jedna od temeljnih praksi na niti vodilji jezika, i ona se kretala kako u dubinu – u dubinu prošlosti, tako i u sirinu idealiteta i misaonih, domisljajnih potencijala stvarane kulture.

### STUDIIS INFANTIA LEONA BATTISTE ALBERTIIA

#### STUDIIS INFANTIA BY LEON BATTISTA ALBERTI

U doba školovanja mladoga Firentinca Battista Albertija (sl. 1.), koji je rođen za obiteljskog izgnanstva u Genovi 1404. godine, kultura talijanskoga humanizma i sama je proživotljavala doba vlastite formacije u grčkim i latinskim studijima. Alberti je bio nezakonito diječe Lorenza de' Benedetta i Bianca Fieschi, koja je umrla u ranom Battistinu djetinjstvu od kuge koja je izbila u Genovi. Lorenzo Alberti bio je tada primoran preseliti obitelj u Veneciju, gdje mu je sin primio prvo školovanje.<sup>22</sup> Battista je uskoro, u doba svojega dječaštva, prešao u školu uglednoga padovanskog odgojitelja Gasperina Barzizze.<sup>23</sup> Ovaj je poduzeavatelj i apostolski tajnik prigodom izbora pape Martina V., na Koncilu u Konstanzu 1417., primio s ushitom vijest o Poggiovu otkriću cjelebitne Kvintiljanove spisa u obližnjem Sankt Gallenu.<sup>24</sup> Prijepis je Barzizzi u Padovi predao kardinalu Branda Castiglioni i na tom je temelju Barzizza 1420. godine sastavio spis *De compositione*, u kojem se bavio sastavljanjima s pomoću načela retorike i stilistike.<sup>25</sup> U takvom je okružju Alberti imao prilike ponovo proučiti Kvintiljanove naputke o cilju odgajanja idealna govornika, ali je istodobno mogao započeti i poznavanje i upora-

<sup>22</sup> O Albertiju usp. Grayson, 1960: 702-709, Borsi, 1996: 7-18, Tavernor, 1998: 3-29, Grafton, 2000.

<sup>23</sup> Grayson, 1960: 702 prepostavlja da je riječ o razdoblju od 1415. do 1418. godine. O Barzizzi usp. Martellotti, 1965: 34-39.

<sup>24</sup> Poggio je o otkriću obavijestio Guarina u Veronu 15. prosinca 1417. Kvintiljan je „u surbi“ prepisao kako bi ga poslao Bruniju i Niccoliju u Firencu. Usp. Ponte, 1966: 199.

<sup>25</sup> Martellotti, 1965: 35, 36. Barzizza se u tome kratkom spisu referira na Kvintiljanu (navodi da njegova spisa, IX., 3, u kojemu se Rimljani bave govornim figurama), zatim na Cicerona i Noniju Marcela. Usp. Barzizza, 1969: 2, 3.

<sup>26</sup> Brunijev *Laudatio Florentinae urbis* iz 1403.-04., usp. Bruni, 1996: 563-647.

<sup>27</sup> Riječ je o trima *subtilitates: intelligendi, explicandi i applicandi*, koje u opisu „starije tradicije hermeneutike“ tumaći Gadamer, 1978: 341, 343. Riječ je o umijeću koje zahtijeva zasebnu istančnost duha: između *intelligere* i *explicare* postoji nutarnje jedinstvo jer je razumijevanje uviđek tumaćenje. Aplikacija je, pak, u doba povezanosti filologičke, pravne i bogoslovne hermeneutike (do 19. stoljeća) bila priznata kao integralni trenutak čitavog razumijevanja, tumaćenje smisla na sudu ili u propovijedi.

<sup>28</sup> Kvintiljan, 1967: 82. *Eius haec vis est, ut id quod duibum est ad aliquid simile, de quo non queritur, referat et incerta certis probet.* Usp. Quintilian, 1996: 112.

<sup>29</sup> Vitruvij, 1993: 124-5.

bu gradbenih sastavnica antičkih konstrukta unutar vlastitih pisanih i arhitektonskih ostvarenja. Ovdje, međutim, nije riječ samo o upoznavanju ustrojstva ozivljenih govorničkih pravila, razvijenih od Ciceronova do Kvintiljanova doba, nego i o problematiziranju nove *tvorbe* koja je obremenjena, s jedne strane autoritetima starine, a s druge strane – željom za tvorbenim iskazom vlastitosti koja se ečesto spajala s neposrednom i lokalnom povijesnom predajom. Slučajeva takvih obličaja anakronizama bilo je u firentinskom humanizmu više – od laudabilnoga Brunijeva opisa Firence, u kojemu je ekfrazu utemeljenu na *Panatenejskom govoru* Elija Aristida spojio s pojavnostima *srednjovjekovnoga grada*,<sup>26</sup> do Poggiovih, Vallinih i Albertijevih dijaloga o temama koje su pripadale antičkim tuskulanskim sastajalistima, a koje su aktualizirane u Firenci, Rimu ili Paviji 15. stoljeća kao potencijalna polja aplikacije tih spoznaja u suvremenosti. Spomenuti pojam aplikacije, kao dio stare hermeneutike, koji slijedi tankočutanosti procesa razumijevanja i tumaćenja<sup>27</sup>, dobiva u Albertijevoj misli i djelovanju – utemeljenima na recepciji bogate građe spoznaja iz starina – zanimljive razmjere. Alberti je u propitanju moći izvora mogao slijediti još u starini utemeljenu distinkciju analogije: ona je funkcionalna na razini jezika – njegove tvorbene povijesti, ali i na razini prvotnih smislova, ukorijenjenih u grčkoj filozofiji. Od Kvintiljana, preko kojega je kao adolescent usao u dijalog sa Starima (*maiores nostri*, kako će ih nazvati u početnim stranicama rasprave o arhitekturi), Alberti dobiva model *prevorbi* oblika u vremenu, kao i mogućnost stvaranja inherentnog sinkretizma disciplina kojima se bavio. Kvintiljan nas u šestom poglavljju 1. knjige *Institutio oratoria* izvješćuje da je analogija grčka riječ za koju se u latinskom koristi pojam *proprio*. Kaže on tako: *Sustina analogije sastoji se u tome što ona nešto što je sumnivo uspoređuje sa sebi sličnim o čemu ne postoji sumnja, i što nesigurno dokazuje nečim sigurnim.*<sup>28</sup>

O analogiji je Alberti mogao čitati i u prijevodima ili izvornicima Aristotelovih spisa *Ispitanje životinja*, *O pjesničkom umijeću* i *Nikomahovoj etici*, koju je 1419. preveo Bruni i posvetio papi Martinu V. za njegova firentinskog boravka. O tom je pojmu, koji je zbog svoje slike uporabivosti samo dobivao na latentnosti, pisao i Vitruvije, s kojim su kritičari ečesto poistovjećivali Albertija. Rimski je arhitekt u prvom poglavljju 3. knjige spisa *De architectura* pisao da kompozicija hrama nastaje iz razmjera koji se na grčkom naziva analogija.<sup>29</sup> Nakon toga slijedi glasovita rasprava o potrebi poštivanja razmjera i simetrije, te opis eovjekovnih sumjerljivosti *ad circulum* i *ad quadratum*, dobivenih kreativnošću Prirode. Uz pojam *proprio*, međutim, Vitruvije nesto



Sl. 1. Krstionica u Firenci  
Fig. 1 Baptisterio in Florence

dalje (III., 1, 3) proširuje taj imperativni uzorak suodnosa unutar èovjekova lika na sliku dovršena hrama i koristi rijeè *similiter*. Upravo æe se pojmom *similitudo* Alberti baviti kao jednim od svojih najveæih izazova – kako u vlastitu shvaæanju pripadnosti i oblika nositelja povijesnih mijena, tako i u raspravljanju o kljuènim trenucima gradnje: stvaranju nauma (*lineamenta*), bavljenju opipljivom graðom (*materia*), izvedbom i uresom, sve do najvaænijeg trenutka – stvaranja sklada (*concinnitas*) unutar projektirane graðevine.<sup>30</sup> Neka na ovome mjestu bude dovoljno zamisliti silnice analogije u „dvama životima“, koji se mogu ukazati onome tko se analogijom bavi: „pasivnom“ životu u motriteljevoj prepuštenosti izvorima, i u njenu aktivitetu, dioništu u tvorbama novoga života iznijetog iz potencijala zamrlih motrenih starina. Dok je u prvoj domeni rijeè o reliktu, fragmentu prikivenog života, u drugoj je rijeè o meðusobnom proizmanju zamrlih, zaboravljenih starina i djelujuæeg uma njihova otkrivateљa i tumaæea njihove potencijalne obnovljivosti.

### MEMORIA I INGENIUM

#### MEMORIA AND INGENIUM

Alberti je nakon školovanja kod Barzisse otpoèeo studij kanonskoga prava u Bogni. Opæe su mjesto u historiografiji o Albertiju postala izvjeæaa o ondašnjim zbivanjima u njegovu životu, koja su, kako se veæina autora slaže, utjecala na njegov studij ali i na narav njegovih spisa. Battistin zastitnik u njegovoj nezakonitosti, otac Lorenzo, umro je 1421. godine. O ovim nas trenucima i konzekvencijama oèeve smrti – osporavanju naslijeða – Alberti izvjeæuje u tri spisa iz razlièitih razdoblja: u kratkom lukijanovskom spisu *Siroèe* pod krikom Philoponiusa (grè. „Ljubitelj napora“) iz zbirke *Intercoenales*, zatim u *Knjiga-ma o obitelji* iz 1430-ih i u životopisu koji je mogao nastati krajem 1430-ih godina.<sup>31</sup> U posljednjem spisu, nesigurnog autorstva, pisac nas izvjeæuje o Battistinu obolijevanju i o ne-priljenom vladanju obitelji: ... *sav se pismenima i svetim i graðanskim pravima posvetio, tako da je zbog mnogih bdijenja i neumorne postojanosti, svladan naporima uèenja, teško obolio, a da ovim njegovim stanjem njegovi nisu bili dirnuti.*<sup>32</sup>

Ako je vjerovati ovome spisu, Battista je, usprkos dijagnozi lijeènika o iznurenosti naravi (*fessitudine nature*), nastavio s naucima do iznemoglosti. Kada su mu se slova poèela prikazivati kao škorpioni, odluèio je poslušati savjet lijeènika i u 24. se godini posvetiti *ad phisicam atque mathematicas*.<sup>33</sup> Kako se u životopisu navodi, to je uèinio jer se, za razliku od dotadanjih studija koje su zahtijevale primarno djelovanje pamæenja, u ovim naucima tražila dosjetljivost. Ovo razlikovanje iz-

među *memoria* i *ingenium* izuzetno je bitno u motrenju rašèlambe pojmove nauka i djelovanja, koja se u humanizmu nikada do kraja ne ozbiljuje. S jedne je strane pojam pamæenja, spomena, koji je bio dionik govorničke procedure, poput priprave za eksterioriziranje naumljenog idealiteta, a, s druge, širi je pojam *ingenium* koji djeluje kao preduvjet, naravna datost za nadogradnju umijeæa ali i kao pokretaè invencije.<sup>34</sup> Kako je Alberti oboima podruèjima djelovanja priricao odreðeni moralitet, koji se vrlo èesto iskazivao u preoblikovanom stolièkom problematiziranju odnosa promjenljive, razorne Fortune i krepsne postojanosti, nameæe se pomisao da je sjetilnost viðenja i pojmljenje na izvjestan naèin želio *ustrojiti*.

### OČI I UŠI TE HUMANISTIČKO TEORETIZIRANJE O ADAEQUATIO

#### HUMANISTIC THEORIZING ABOUT ADAEQUATIO

U novije je doba Christine Smith u središte svog istraživanja kulture humanizma smjestila „obnovu prvijenstva sjetilnog iskustva u epistemologiji“. Rijeè je upravo o oblikovanju znanja pripadnog stvarateljima kulture ranoga humanizma, a to se znanje temelji na motrenju izvoristâ, koji su dvojni: tekstovni i fenomenski, tj. tvarni. U tom se razdoblju, naime, antikvarni studiji, hermeneutika i *poiesis* spajaju u sklad koji je izuzetan stoga što nije nužno rijeè o susljadnosti nego o *istodobnosti* tih bavljenja, što nas, kao u sluèaju *concinnitas* kod graðevina, podsjeæa na Albertijevo pojmljenje sklada kao uravnotežene cjeline satkane od raznolikih sastavnica.<sup>35</sup> Smith

30 Usp. Alberti, 1966. Pojam *concinnitas* jest pojam kojim se Alberti bavi u 9. knjizi *De re aedificatoria* i kojim zamisla kao spoj triju nuznih sastavnica: *numerus, finitio i collatio*. Zanimljivo je da je Gasperino Barzizza u spomenutoj spisu koristio upravo taj pojam, kao nuznost stvaranja sklada rijeèi u govoru. Barzizza, 1969: 1. O pojmu *concinnitas* usp. i Vagnetti, 1973: 139-161.

31 U *Pupillus* se Alberti zali na nesklonu Fortunu: *Kao dijete osirotio kad mu je umro otac, Filoponij je izgnan iz svoje domovine, lišen èitave svoje oèevine od najbližih srodnika, pa i izbaæen i zopaen iz blizine i drustva vlastite obitelji, tako da je bio primoran bijedno prositi od stranca.* (Alberti, 1987: 16.) U *Il libri della famiglia* razgovori poèinju prije smrti oca Lorenza u tužnom ozraju; usp. Alberti, 1994: a: 15 i dalje.

32 Alberti, 1843: 92-93. O ovome spisu usp. Watkins, 1957: 101-112.

33 Alberti, 1843: 90-91, 94-95.

34 O problemu pamæenja usp. Yates, 1966: 1-128.

35 Smith, 1992: XII-XIII. Smith u uvodu svojih studija navodi kako se procesi asocijacije i interpretacije ostvaruju proizmanjem memorije, imaginacije i razuma sa sjetilnim i èinenjennim datostima koje su pohranjene u umu.

36 Ovo je pojmljenje Alberti proveo u svojoj arhitektonskoj teoriji prihvaæanjem naæela *varietas* unutar skladne cjeline i spojem s aristotelovskim naæelom sredine iz *Nikomahove etike*. O *varietas* usp. Gosebruch, 1957: 229-238 i Klotz, 1969: 93-103.

u svojim studijama pokazuje kako su građevinska priricane sposobnosti iskazivanja duhovne i moralne po(r)uke. Svakako je prisutnost Manuela Chrysolorasa omogućila upoznavanje Firentinaca s naucima grčkih učitelja i filozofa Druge sofistike u pojmljenju starina i rimskih razvalina, no možda bi ispravnije bilo reći da su se ta učenja u Firenci spojila s onima već postojećim.<sup>37</sup> Firentinci su, neposredno nakon Chrysolorasova odlaska iz grada 1400. godine, počeli pokazivati plodove njegova nauka: to se pokazuje u dva bitna spisa ranoga humanizma u Firenci - *Invektivi Antoniju Loschiju Coluccija Salutatija i Brunijevu Slavljenju grada Firence*.<sup>38</sup> Salutati, Brunijev učitelj i podupiratelj, u invektivi Loschiju, kancelaru firentinskoga neprijatelja Giangaleazza Viscontija, sastavio je odgovor na napade u kojem se iskusao u dokazivanju firentinskoga rimskog podrijetla. Jedan od argumenta za firentinski *romanitas* jest opis kršćionice sv. Ivana Krstitelja (sl. 2.), gradskoga zaštitnika: *Postoji hram koji je nekoč bio posvećen Marsu, za kojeg su pogani smatrali da je otac rimskoga naroda. Mora se zamijetiti da ovaj hram nije izgrađen u grčkom ili etrurskom stilu, nego potpuno u rimskom.*<sup>39</sup>

Salutati, vičan uporabi alegorijskog tumačenja,<sup>40</sup> nalazio je u središnjoj građevini pred stolnicom paradigm za promicanje grada koji je, kako se u to doba tvrdilo, bio utemeljen pod Sulom. U tome je zapravo sličan historijama o nizu pretvorbi *Mirabilia urbis Romae*, u kojima se u 16. poglavljju opisuje kršćanska konsekracija Panteona u crkvu Santa Maria Rotonda, iz navodnoga svetišta Kibele, kako bi se pronašla kršćanska protuteža Majci bogova.<sup>41</sup> Ono, pak, što Bruni donosi u *Laudatio Florentinae urbis* zanimljivo je za raspravu o Albertiju. On se kreće sa sličnoga polazista kao Salutati, tj. nakana mu je opisivati i slaviti. Stoga već u začetku spisa iskazuje želju da mu besmrtni Bog udijeli moć izraza rječitosti koja bi odgovarala gradu Firenci: *Uistinu èudovita je izvrsnost*

37 Smith u svome razlaganju koristi Chrysolorasov spis *Usپoredба Starog i Novog Rima* koji je sastavljen u Rimu 1411. godine. Smith, 1992: 150-169.

38 Za Salutatijev spis usp. Garin, 1952: 9-37 i Baldassari / Saiber, 2000: 3-11; za Brunijev usp. bilj. 26.

39 Usp. Garin, 1952: 18, koji *gentilitas* prevedi s „plemstvo”, i Baldassari / Saiber, 2000: 9, koji ga prevede s „pogani”.

40 Osobito u spisu *De laboribus Herculis*, s kraja 14. stoljeća, u kojemu se služi i etimologiskim tumačenjima naziva i pojmove.

41 Za *Mirabilia urbis Romae* usp. Valentini / Zucchetti, 1946: 17-65. O Panteonu usp. Buddensieg, 1971: 259-267 i Krautheimer, 2000: 72.

42 Bruni, 1996: 568-9. *Admirabilis quidem est huius urbis prestantia et quam nullius eloquentia adequare possit.* Bruni u pismu milanskog nadbiskupa Francescu Pizolpassu 1440. razlikuje *laudatio* i *historia* rječima: *Historia quidem veritatem sequi debet, laudatio vero multa supra veritatem extolit.* (Naglasio autor.) Usp. Viti, 1997: 78.



Sl. 2. Pripisano Albertiju: Autoportret, Rim, Biblioteca Nazionale, cat. 29

Fig. 2 Attr. Alberti: Self-portrait, Rome, Biblioteca Nazionale, cat. 29

U Brunijevu je slučaju riječ o prepoznavanju sukoba između onoga što se prima sjetilima vida i nemogućnosti adekvatnog iskaza viđenoga. Spomenuo sam ova dva primjera stoga što se i Alberti služi alegorijom kada motri i piše o starinama i što pojma o viđenome želi

nekako iskazati. No, između ovih motrenja postoji razlika, koja se može izvesti iz Brunijeve razlikovanja *laudatio* i *historia* u tvorbi prvi humanističkih ekfraz. Načelna neizrecivost iskustava motrenja tako je potpuno sukladna postuliranom udaljavanju od ēinjeničnosti opipljivih tvarnih pojavnosti u laudabilnim spisima. Alberti se, pak, želi baviti tim prepoznatlim problemom, držeći se trijeznosti u vlastitu naumu prikazivanju arhitektonskih tvorevina kao etièkih uputa za borbu protiv nutarnjih i vanjskih stihija te nemira s pomoću uma i njegovih tvorbi. U moralistièkom dijalogu *O mirnozi duha* iz 1441./42., sastavljenom u Firenci, Alberti opisuje gradsku stolnicu kao suptilnu alegoriju dolaska do kreposti. Smith upućuje na Albertijevu izdvajanje usklađenih protuteza u razlaganju o ljudskim osobinama, koje vidi kao neopipljivu prisutnost u tvarnosti građevine. Jedan od sugovornika, ugledni firentinski građanin Agnolo Pandolfini, želi razlikovati nutrinu i vanjstinu građevine, koja je u to doba bila pokrivena kupolom, kao stanja ēovjekova duha u odnosu na izazove vremena. Tako građevina figurira kao nositelj sklopa protuteza u osliku ēovjekova poznavanja ili nepoznavanja kakvoza krepsti u odnosu na Fortunu: *Ovdje, može se kazati, trajno prebiva proljetni ugodaj; vani vjetar, studen, inje, ovdje unutra zastizan od vjetrova; ovdje mlak i miran zrak; vani ljetni i jesenji žar; ovdje unutra najumjerenije osvježenje.*<sup>43</sup>

Važnost ovih dijalogova valja istaknuti zbog Albertijevih razmatranja o percepciji svijeta, kao i zbog nakane da se ona dovede u red. Smith pretpostavlja da je Alberti na sastavljanje spomenutog spisa bio potaknut uglavnom političkim razlozima: nemirima u gradu, izvanim izgonima obitelji Medici 1433. godine, a potom i obitelji Strozzi, Peruzzi i Albizzi 1434., kada su Medici zavladali Firecom.<sup>44</sup> U spisu su političnost, pesimizam, svojstven prvim Albertijevim spisima, te osuda obièaja suvremenih Firentinaca svakako prisutni; njima se, međutim, pridružuju i rasprave o prokreaciji prirode i božanskoga biæa, kojima Alberti pruza djelatnu ulogu u tumaèenju sjetilnih dojmova i njihovih ishoda, pomutnji duha (*perturbazioni*). Na nekoliko mjesta u prvoj dijalogni Agnolo Pandolfini postavlja važna pitanja: *Ovaj um, ova spoznaja i razum i pamæenje, odakle dolaze u meni tako beskraino i besmrtno, ako ne od nekog beskrainog i besmrtnog?*<sup>45</sup>

Kada se ovi darovi prirode i božanskoga biæa usmjere prema svijetu, valja preispitivati njihove moguænosti: *Kroz uši, vele, ulazi mudrost; no, odatle proizlazi da ništa manje kroz oèi ulazi pomutnja i nemali nemir u naše duhove.*<sup>46</sup> Alberti se u raspravi o rodovima èuvstava ne zaustavlja na njihovu nabranjanu i osliku s pomoću antièkih primjera, nego u njihov blaženi ishod ukljuèuje èovjekov um koji

marom i postojanoæu gradi krepot, koja se lako suprotstavlja *olujama pomutnji*. U jednome trenutku Agnolo veli da se u prilagodbi krepsti valja poduhvatiti neke vježbe u mišljenju, istraživanju, skupljanju, sastavljanju i ostavljanju potomcima plodova našega truda i bdijenjâ.<sup>47</sup> Alberti u toj samoprilagodbi (*adattare noi stessi*) nudi nekoliko kljuènih pojmoveva: vježba (*essercizio*) – poput glazbenika koji su hvaljeni od poèetka spisa i koji dosežu sklad, zatim naukovanje (*addestrare*) i oplemenjivanje (*cultivare*), koji zajedno vode do postojane navike (*uso*).<sup>48</sup>

#### PERCEPCIJE I MATEMATIÈKE ZAKONITOSTI: DJELOVANJA UMA

#### PERCEPTIONS AND MATHEMATICAL LAWS: MIND OPERATION

Ovi zakljuèeci moæda ne bi imali posebnu težinu da nije rijeè o piscu koji je još tijekom 1430-ih godina poèeo sastavljati tehnièke spise koji su služili u svladavanjima datosti stihije nesavladive *Naturae*. Kao mladi kanonski pravnik, Alberti je poèetkom tridesetih došao u Rim, na dvor Eugena IV., i postao apostolski abrevijator i tajnik gradeškog patrijarha Biagia Molina.<sup>49</sup> Tada je mogao dozivjeti prvi susret s rimskim razvalinama, o kojima je istodobno raspravljao Poggio Bracciolini u *De varietate Fortune*. Razmatranja o porušenom Rimu, kojima se prepustaju Poggio i Antonio Loschi, dvojica kurijalnih tajnika, tematski su povezana s Petrarkinim *peripatetièkim* motrenjem grada iz sredine 14. stoljeæa.<sup>50</sup> No, dok je Poggio u plurifokalnosti izvora na posjeæenim razvalinama evocirao historijsko znanje o mjestu, što æe èiniti i Flavio Biondo u *Roma instaurata*, Alberti je, s druge strane,



SI. 3. Pietro del Massaio: Prikaz Rima, iz Ptolomeeve Geografije, Vatikan, Biblioteca apostolica vaticana, cat. 32

Fig. 3 Pietro del Massaio: Rome from the Ptolemaic's Geography, Vatican, Biblioteca Apostolica Vaticana, cat. 32



SI. 4. Rim, Forum – pogled s uspona na Kapitol, srpanj 2001.

Fig. 4 Rome, Forum – view from a climb to the Capitol, July 2001.

43 Smith, 1992: 6 i Alberti, 1960-73: 107, koji pise: *qui abita continuo la temperie, si può dire, della primavera: fuori vento, gelo, brina; qui entro socchiuso dà venti, qui tiepido aere e quieto: fuori vapre estive e autunnali; qui entro temperatissimo refrigerio.*

44 Smith, 1992: 4, navodeći kao moguæi razlog i polemike oko pjesnièkoga natjecanja *certame coronario*, koje je Alberti sazvao u pravu u firentinskoj stolnici 1441. na temu prijateljstva, a koje su napali rigidni latinisti iz redova humanista – papinskih tajnika koji su u to doba boravili u Firenci, gdje je dogovoren savez Istoeæne i Zapadne Crkve. Oni se nisu mogli složiti s izravzavanjem *in volgare*, na talijanskom jeziku, kojemu su jos u 14. stoljeæu put otvorila trojica slavljenih firentinaca: Dante, Petrarca i Boccaccio.

45 Alberti, 1960-73: 122, *Questo intelletto, questa cognizione e ragione e memoria, donde venne in me s'infinita e immortale se non da chi sia infinito e immortale?*

46 Isti: 127, *Per gli orecchi, dicono, entra la sapienza; ma e ancora indi, non meno che per gli occhi, entra perturbazione e tempesta non poca a' nostri animi.*

47 Isti: 131, *pensando, investigando, adunando, compiendo.*

48 Isti: 130, 132 i 133.

49 Grayson, 1960: 703.

50 Usp. Bracciolini, 1993: 91-110 i Petrarca, 1934: 55-60, koji u poslanici Giovanniju Coloni piše o *ruinarum fragmenta sub oculis*. (Usp. slike 3. i 4.)

poèeo razvijati percepciju ruševina na matematièkim proraèunima. Buduèi da je kurija Eugena IV., zbog pobune u Rimu lipnja 1434., morala biti preseljena u Firencu, Alberti je, prateèi papu, imao prigodu upoznati se s perspektivnim naucima koje su otpoèeli Brunelleschi i nedavno preminuli Masaccio.<sup>51</sup> Na temelju tih uvida, te pomoèu Euklidovih *Elementata*, ali i Kvintilijanova djela, tijekom 1435. godine sastavio je latinski spis *De pictura*.<sup>52</sup> Kako navodi u posveti talijanskoga prijevoda toga djela Brunelleschiju, spis je podijeljen u tri knjige: *Prva, koja je u potpunosti matematièka, pokazuje kako se ovo uvišeno i èudešno umijeæe uzdiže iz korijena unutar Prirode same. Druga smješta umijeæe u ruke umjetnika, razlikuje njegove dijelove i sve ih objaænjava. Treæa upuæuje umjetnika kako moæe i kako bi trebao postići potpunu nadmoæ i razumijevanje umijeæa slikanja.*<sup>53</sup>

Grayson je podijelio spis u odjeljke: u 5. odjeljku Alberti tako piše o zrakama vida koje dijeli na izvanjske, centralne i srednje, tj. one koje se nalaze izmeðu prve dvije. Zrake bismo trebali zamisliti kao vrlo njezne, rasirene niti, na jednoj strani gusto skupljene u svežanj, kako se zajedno vraæaju u oko, gdje lezi osjet vida.<sup>54</sup> Na ovim je temeljima, nalik uputama Agnola Pandolfinija o sredstvima u obrani mirnoæ duha od izazovnih pomutnji, Alberti izgradio providnu meðu prema zbilji, koju je u raspravi o slikarstvu u 31. poglavljtu nazvao koprenom ili presjekom. Ovu je koprenu po-

51 O zbijanjima u ljetu 1434. godine usp. Paschini, 1940: 133. Alberti spominje ove umjetnike u posveti talijanske verzije rasprave o slikarstvu Brunelleschiju. (Alberti, 1877: 47.)

52 O ovom spisu usp. Westfall, 1969: 487-506, Wright, 1984: 52-71, Greenstein, 1990: 273-299, Jarzombek, 1990: 273-286.

53 Alberti, 1877: 49.

54 Alberti, 1991: 39-40.

55 Alberti, 1877: 101, izvorni nazivi: *velo* i *intersegratio*. Usp. i Alberti, 1991: 65.

56 *Murorum urbis Romae et fluminis et viarum ductus et lineamenta, atque etiam templorum publicorumque operum et portarum et trophyorum situs collocationemque, ac montium finitiones, atque etiam aream quae tecto ad habitando opera sit, uti esse per nostra haec tempora cognovimus, ex mathematicis instrumentis quam diligenter annotavi.* Datacija spisa izmeðu 1431.-34. i 1443.-45. Usp. Alberti, 1890: 36-46, Valentini / Zucchetti, 1953: 212-222, Vagnetti, 1974: 73-110, Grayson, 1998: 39 i Carpo, 1998: 121-142.

57 Carpo, 1998: 123.

58 *Ma io l'aoperò a cose molto delettevoli, come a commensurare il sito d'un paese, o la pittura d'una terra, come feci quando ritrassi Roma.* Djelo je posveæeno Meliaduseu d'Este. Alberti, 1973: 163. Usp. i sliki 6.

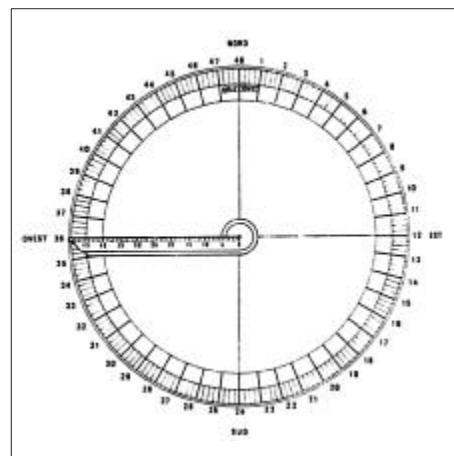
59 Carpo, 1998: 134-6, piše i o Albertijevoj ovisnosti o Strabonovu i Ptolomejevu spisu.

60 Carpo, 1998: 140, koji piše da Alberti stvara strojeve i algoritme za prevoðenje dvo i trodimenzionalnih vidnih podataka u brojane sljedove. Alberti sugerira digitalizaciju slike samo u specifiènim sluæajevima, poput onih kada analogijski preslik ne moæe jamæiti traæenu preciznost. Usp. i Carpo, 2001: 223-233.

stavio izmeðu oka i predmeta koji æe se prikazivati, tako da vidna piramida prolazi kroz rijetko tkanje koprene.<sup>55</sup> U ovom se spisu vide zameci Albertijeve ideje koja æe protjeckom godina i ustrajnim radom na èitanju novih spisa i obilaskom novih lokaliteta samo dobiti na kompleksnosti: rijeè je o prepoznavanju sila èuvstava, smetenosti, stihije i èovjekove izgubljenosti u svijetu, koje se raðaju iz Fortune, bliske svemoænoj Prirodi, te o pokuðaju njihovih zatomljivanja i dolaska do stanja mirnoæ duha pomoèu razuma.

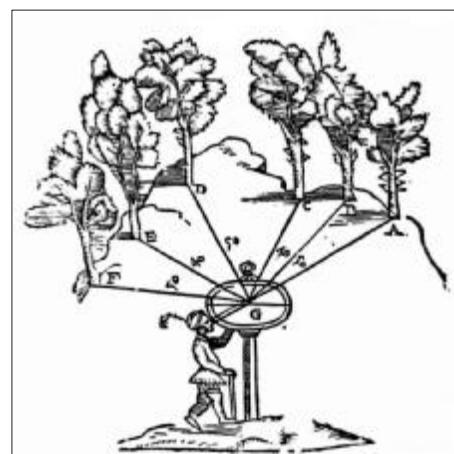
Sliènim se postavkama Alberti vodio u spisu *Descriptio urbis Romae*. Ovdje je naumio stvoriti prikaz grada (*urbis pictura*, sl. 7.): *Sluæei se matematièkim spravama, s najveæom sam pomnjom octao pravac i obrise zidina, rijeke i puteva, i uz to smještaj i položaj hramova, javnih djela, vratâ i spomenikâ, meðe gorâ, kao i ravninu zauzetu u svrhu stanovanja u gradu Rimu, onako kako su nam poznati u našim danima.*<sup>56</sup>

U potrazi za pouzdanosæu vladavine uma nad životom slikom stihije porušenoga Rima, Alberti je za mjerjenje grada koristio spravu koja se sastoji od obzora (*horizon*) i polumjera (*radius*), diska i pomènoga ravnala (sl. 5.). Spravu je smjestio na Kapitolu i, uvezvi u obzir udaljenost gradskih vrata i obujam zidina, stvorio je 18 tablica brojèanih vrijednosti koje opisuju položaj antièkih, srednjovjekovnih i suvremenih arhitektonskih spomenika. Mario Carpo nedavno je ukazao da važnost ovog spisa nije toliko u stvaranju metode za izvedbu topografskog reljefa Rima, koliko u tumaèenju naèina reprodukcije i prijenosa podataka nekoga veæ postojeæeg reljefa na drugu kartu.<sup>57</sup> U suvremenom spisu *Ludi mathematici* (1443.-1450.), Alberti spominje *praticu* prikaza Rima, kojom se veæ služio prije nekog vremena, aludirajuæi pritom na *Descriptio*.<sup>58</sup> No, dok je u spisu *Matematièke igre* upuæivao vladara kako æe izmjeriti visine tornjeva, širine rijeka, dubine bunara i jezera te udaljenosti izmeðu gradova, elaborirajuæi temelje goniometrije, u *Descriptio urbis Romae* rijeè je o prevoðenju vidnog iskustva u brojane vrijednosti. Stoga Carpo i govorio o anakronizmu Albertijeva razvijanja naèela „digitalnog“ u odnosu na „analogijsko“ prenošenje podataka o datostima zbilje u doba izuma tiska.<sup>59</sup> Ovdje je kljuèan trenutak u razluèivanju Albertijeve recepcije izvora i poietièkog projektiranja iskustva u neizvjesnost tvorbe: naime, dok analogijsko prenošenje povijesnim renesansama pruža životnost jer je rijeè o tvorbi novosti koja je obremenjena slièenošæu s veæ postojeæim, u figurama „digitalnih“ podataka teži se identiènosti, izvornosti i njezinu potencijalnoj reprodukciji.<sup>60</sup> Pa iako Alberti tada stvara temelje traganja za akribijom u antikvarnim studijima i preteèama konzervatorskih postupaka, koji su u Rimu od Bramante-



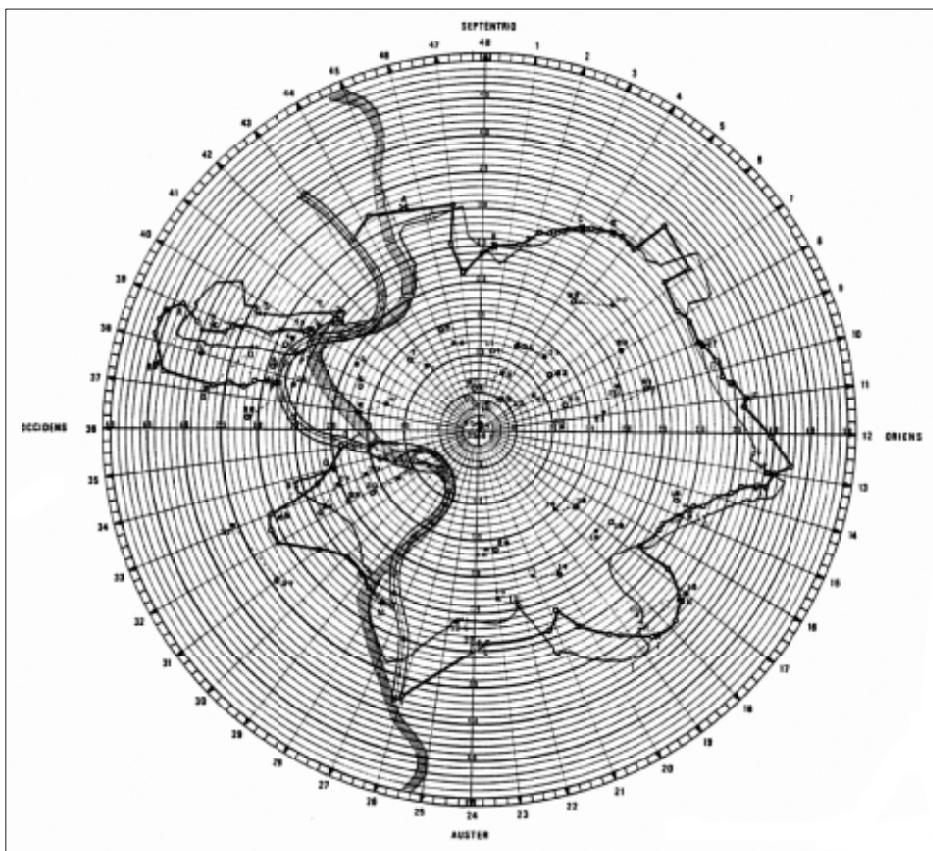
Sl. 5. Albertijeva sprava koristena u *Descriptio urbis Romae*, sastavljena od horizonta i rati

Fig. 5 Alberti's instrument used in *Descriptio urbis Romae*, composed of horizon and ratio



Sl. 6. Prikaz mjerjenja pomoèu horizonta kod Cosima Bartolija: *Del modo di misure*, Venecija 1564.

Fig. 6 Surveying by means of horizon by Cosimo Bartolij: *Del modo di misure*, Venice 1564.



SI. 7. Rekonstrukcija Albertijevih mjerena Rima  
Fig. 7 Reconstruction of Alberti's surveying of Rome

ova i Rafaelova doba pridobili posebnu važnost,<sup>61</sup> toj je akribiji suprotstavio kreativno, tvorbeno natjecanje s prepoznatim uzorom. Ako je djelovanje uma razdjeljivo, tada valja zaključiti da je Alberti ovim postupcima dospio do „kulminacijske točke”, koja dijeli vrijeme spoznavanja od vremena samodiscipliniranog iskusavanja u tvorbi koja je nalik Kvintiljanovim ili Vitruvijevim odredbama analogije.

#### POTENCIJALI SLIČNOSTI I SUGESTIVNOST RUŠEVINA

##### SIMILARITY POTENTIAL AND SUGGESTIVENESS OF RUINS

Vratio bih se nakratko na spomenuto izazovnost stvaranja *sličnosti* u umjetnosti, o kojoj Alberti piše u raspravi *De statua*. Ondje je historizirao o razvitku umijeća onih koji u vlastito djelo pokušavaju prevesti (*promere aggre-diuntur*) likove i prilike slične tjelesima koje je stvorila priroda (...). Oni su možda koji put u nekom deblu ili u nekom grumenu ili u ostalim nezivim stvarima te vrste vidjeli poneke poteze koji su, uz male izmjene, mogli predstavljati nešto vrlo slično zbiljskim pojavnostima prirode. Tada su, uvidjevši i ispitavši ih, marno otpočeli iskušavati mogu li im prido-

dati ili oduzeti štogod i pružiti im one završne dodire za koje se čini da nedostaju kako bi potpuno ispunili i izrazili istinski vid neke prilike.<sup>62</sup>

Ovdje Alberti govori o topisu koji postoji još od Vitruvijeva doba, a prisutan je i u njegovu spisu o arhitekturi: riječ je o nagađanju o izvoristima spoznaja o tvorbi. Alberti je na putu prema harmonizacijskim zakonitostima unutar toga polja vjerojatnosti mogao tako motriti i rusevine. Upravo se stoga i mogu zamjetiti povezanosti između rasprave o statui i spisa *De re aedificatoria*, koji je nastajao tijekom 1440-ih godina i koji je, ako je vjerovati Matteu Palmieriju, bio posvećen papi Nikolici V 1452. godine.<sup>63</sup>

Alberti u Prologu spisa *De re aedificatoria* postavlja da je građevina neko tijelo<sup>64</sup> koje se, poput ostalih tjelesa, sastoji od ocrtavajućeg nauma i tvari. No, u polju empirije, koja tvori arhitektonski naum, u pojavnostima razvalina Celija, Kvirinala, Foruma, Palatina, *tijelo* Rima prispodobljavano je u to doba s truplom. Poggio je u spomenutoj raspravi o Fortuni pisao o Rimu koji leži kao *golemo truplo, propalo i posvuda izjedeno*.<sup>65</sup> Biondo je 1446. u posveti *Obnovljenog Rima* papi Eugenu IV. pisao o razrušenom gradu kao posljedici višestoljetne nebrige za učenja (*studiorum humanitatis ignoratio*), ali i o obnovi „srusenih i nagrđenih građevina”.<sup>66</sup> Alberti na jednome mjestu slijedi Poggia, govoreći o uzrocima propasti gradova, pripisujući važnu ulogu Fortuni: navodi loš usud Delfa, rimskog Kapitola i Sibarisa.<sup>67</sup> U osmom poglavljju I. knjige, navodeći izvješće Frontina o rastu brežuljaka u Rimu zbog neprekidnih pozara, kaže da se Rim i u njegovo doba vidi sav prekriven ruševinama i nečistoćom.<sup>68</sup> No, u tim su razvalinama humanisti pronalazili bitne vrijednosti za vlastitu formaciju: Alberti na nekoliko mesta govori o pojmu spomenika koji podsjeća na bivša postojanja: u Prologu piše da se još vide (*passim videmus*) ostaci rimske grobnice koji upotpunjaju vjerodostojnost (*credibili-*

61 O zahvatima i studijama starina usp. Lanciani, 1989.

62 Alberti, 1999: 4-5. (Naglasio autor.)

63 Riječ je o Palmierijevu spisu *Cronistoria*. Usp. Borsi, 1996: 26 i Burroughs, 1994: 146.

64 Alberti, 1966: 14, *Nam aedificium quidem corpus quoddam esse animadvertismus*.

65 Bracciolini, 1993: 92, *instar gigantei cadaueris corrupti atque undique exesi*. Usp. s prikazom napuklih građevina Pincija, Kvirinala i Palatina kod Hartmanna Schedela iz 1493. na slici 8.

66 Biondo, 1531: 222, *collapsa deformateque aedificia*. O Biondu usp. Fubini, 1968: 536-559. Ovim pojmljenjima svakako valja pribrojiti Boccacciovu sprdu sa stanjem u Rimu njegova doba: on u *Decameronu*, V., 3. negdašnju Glavu svijeta naziva njegovim repom. Usp. Jacks, 1993: 11.

67 Alberti, 1966: 50.

68 Alberti, 1966: 58, *at eam ipsam hac aetate videmus totam ruinis et foeditate obrutam*.



lia) starih historika. Ovo je bilo doba priricanja znanja prezivjelim tvarnim pojavnostima, koje su još na prijelazu s 14. na 15. stoljeće bile „gola imena”, aglomeracije iz kojih se širio zadar.<sup>69</sup> Sredinom 15. stoljeća rusevine su, međutim, postale temelj za nadogradnju. Poput kontempliranja o firentinskoj stolnici u raspravi *O mirnoći duha*, Alberti je u motrenju starina razvio načine percipiranja i uviđanja o postojanju skrivenoga života u pozadini tvari. U prvome poglavljju VI. knjige tako govori: *Primjeri antičkih hramova i teatara prezivjeli su kako bi nas mogli podučiti poput bilo kog učitelja.*<sup>70</sup>

Život Starih izranjao je, kao pričetanju tekstovnih izvora, u motriteljevu zanimanju i zakretu dokumentima prošlosti. Na početku VIII. knjige Alberti piše o grobnim spomenicima Apijske ceste, na kojima prepoznaće imena i naslove glasovitih ljudi. Ovi znakovi nevjnih života nisu priječili Albertija da s „mrtvom tvari” otpoene razgovor ili da sluša poduk; u tome je slikedio Petrarkina odasiljanja poslanica mrtvim nasloviteljima. Ovdje spomen ustupa mjesto produbljivanju izmjene značja, za što se uspostavljaju polja dijaloga živih i mrtvih, prelazeći granice kršćanskoga nauka o posljednjim stvarima.

#### UPORABA STVORENIH SPOZNJA

#### USE OF CREATED COGNITIONS

Na kraju želio bih ukazati na Albertijev spoj viđenog i upotpunjivačeg, spoj slike zbilje i umnih slika koje su izvedene iz spisa. One su tvorele njegovo spoznavanje ali i njegovu uporabu stvorenih spoznaja. Na nekoliko mjesta u *De re aedificatoria*, kao i u ranijim spisima, Alberti govori o problemu motrenja; u prvoj poglavljiju II. knjige piše o doživljavanju nedostatnosti kao dijelu prosudbe o arhitekturi. Poput navoda iz spisa *De statua*, Alberti i ovdje govori o silnicama, potencijalima vida, kojima su podvrgnuti i učeni i neuki, a iz kojih se razvijaju izvjesne pobude: *Upravo se u vezi s takvim stvarima vid pokazuje kao najprodorniji od sviju sjetila; tako, prikaže li mu se ista što je na neki način nedostatno, nepostojano, izlišno, beskorisno ili nesavršeno, odjednom nas obuzima žudnja da ga učinimo sukladnijim.*<sup>71</sup>

O psihologiji motrenja, koja pridobiva svoju namjenu, govori se i u doživljavanju oslika u crkvama (VII., 10), a u četvrtome poglavljju IX. knjige piše o terapeutici slika koje prikazima mogu izlijeci vrućice. Ova je problematika motrenja, kao i u ostalim tehničkim spisima, bivala ustrojavana u sustave razumskih pravila, u hijerarhiju djelovanja uma, koja su kod Albertija bila pod stalnim preispitivanjem. Već u prvoj knjizi pisac daje važan poticaj graditeljima svoga doba kada im preporučuje da se u svome djelovanju ravnaju prema običajima i preporučenim pravilima vienih. No, istodobno smatra da *nema razloga zašto bismo*

Sl. 8. Hartmann Schedel: Prikaz Rima iz 1493. sa sjeveroistoka  
Fig. 8 Hartmann Schedel: Rome, 1493, southeast view

69 Usp. Vergerio, 1934: 211, u pismu nepoznatom primatelju piše o izreci da je u porušenim gradovima los zrak, što se može odnositi na tjelesa. No kada je o duhovima riječe, tada se u izreku može posumnjati.

70 Alberti, 1994.b: 154.

71 Alberti, 1994.b: 33.

*slijedili njihov naum u našem djelu, kao da smo na to zakonom obvezani; radije bismo, nadahnuti njihovim primjerom, trebali težiti stvaranju naših vlastitih novih iznalazaka kako bismo se mjerili ili, ako je moguće, kako bismo nadmašili njihovu slavu.*<sup>72</sup>

Alberti tako dolazi do govora o uvjetovanosti-ma suvremene invencije i tvorbe kojima želi uvažavati prepoznate uzore. U njegovu æe se arhitektonskom projektiranju ovaj pokušaj kodifikacije uspostavljenoga dostojanstva uzora i njegova potomka moæi pratiti od srušeljavanja s datostima srednjovjekovnih crkava u Firenci, Riminiju i Mantovi, do neèega što bi se moglo prozvati „nutarnjim dijalogom”, pri projektiranju mantovanske crkve San Sebastian. Dok je u prvoj vrsti djelovanja bila rijeè o nametljivoj prilagodljivosti – nešto sto se u podruèjima politike i kulturne povijesti može reæ i za nagone Rimljana, u drugome je sluèaju rijeè o tvorbi genuine arhitekture koja svojim sastavnicama stoji kao protuteza motrenim fragmentima ruševina. U traganju za nadahnutima Alberti je marno obilazio rimske razvaline: o njihovu nastanku iz sudara sa svemoænom prirodnom svjedoèe ostaci Klaudijske luke u Ostiji i Hadrijanove u Terracini, koje je prekrio pjesak (II., 2). *De re aedificatoria* je spis koji je uistinu ispunjen spomenima viðenih i neviðenih graðevina. Alberti tako svjedoèi o pokušajima izvlaèenja Trajanovih laða iz jezera Nemi (V., 12), neumornom bijezenju viðenih stvari (VI., 1)<sup>73</sup> koje, poput odijeljenih sastavnica prošle slike, ukljuèuju napore obnove *tvarnog*, iz pisma izrasloga Rima; potom o mozaicima uz tornjæ rimskih zidina (VII., 2), zidovima Panteona (VII., 11), dok u osmoj knjizi opisuje graðevine poput Augustova mauzoleja, piramide, carske kolumne, Hadrijanov most, Circus Maximus, amfiteatar Flavijevaca. Dok je Rim svojom pojavom služio Albertiju kao ispit vjerodostnosti dobivenih tekstovnih izvora, za gradove izvan Europe spremno je prihvæao izvješæa grékih, rimskih i judejskih historika te ih pomoæno prikupljao. Kada je pisao o grobovima (VIII., 2), svoje je razlaganje o predmetu ustrojavao poput kruzeñih oslika uokolo sredisnje teme: od Strabona, Plinija i Diodora Sicijskog doznao je o obieæima pokapanja u Starih, od Cicerona o zaštiti grobova, od Tukidida o njihovu posjeæivanju, od Platona o udaljavanju grobova od zajednice živih, a od Servija i Herodota o njihovim oblicima.

Na poèetku sam spominjao pojmove iz Aristotelove filozofije, *telos* i *energeia*, kojima je Grk ocrtavao svrhovitost djelovanja i silnice koje k tomu vode. Oni se nalaze u Albertijevoj teoriji recepcije starina kao temelji arhitektonskog nauka koji podrazumijeva aktivitete uma i raznolikosti jezika. Ono sto se može zamjetiti kao zasebnost u Albertija jest postupak *aplikacije*: dok su motritelji ruševina do njegova doba iskazivali poriv za raznim oblicima historiziranja o viðenome, Alberti od 1430-ih godina afirmira i preuzima zakonitosti prošlosti kako bi na njihovim zasadama zaæeo prve analogijske tvorbe novosti izrasle iz empirijom i memorijom obuhvaæenih starina, i to se vidjelo od ustrojavanja samih spisa do bavljenja tvarima i oblikovanjem u arhitekturi. Njegove su dnevne gradnje empirije i memorije noæu davale životnost *ingeniumu*. Pri svršetku spisa *O mirnoøi duha* Alberti je pisao o noænim bdijenjima koja su mu pružala spokoj i podsjeæala ga na davnu opsadu Sirakuze, kada su u osvojenom i poluporušenom gradu našli matematièara Arhimeda kako na podu prouèava geometriju. Arhimedova zaukljenost Albertija nije fascinirala samo zbog trijumfa mirnoæe duha ili javne utilitarnosti njegovih obrambenih strojeva veæ i zbog bavljenja izazovima aktualne zbilje, kojima se suprotstavlja èovjekov um u raznorodnosti svojih tvorbi.<sup>74</sup>

<sup>72</sup> Alberti, 1966: 68: ...non quo eorum descriptionibus transferendis nostrum in opus quasi stricti legibus hereamus, sed quo inde admoniti novis nos proferendis inventis contendamus parem illis maioremve, si queat, fructum laudis assequi.

<sup>73</sup> Alberti, 1994.b: 155. Nikada nisam prestao istraživati, razmatrati i mjeriti sve (graðevine, op.a.), te uspoređivati obavijesti s pomoæu crteža, dok nisam pojmio i potpuno shvatio sto svaka ima pridonijeti dosjetljivosti i viènosti.

<sup>74</sup> Usp. Alberti, 1960-1973: 182-3 i Smith, 1992: 13-14.

## Literatura

### Bibliography

1. Alberti, L. B. (1843.), *Vita di Leon Battista Alberti di autore anonimo*, „Opere volgari”, I. (ur. A. Bonucci), Firenze
2. Alberti, L. B. (1877.), *Della pittura*, „L. B. Alberti's kleinere kunsttheoretische Schriften”, (ur. H. Janitschek), Braumüller, Wien
3. Alberti, L. B. (1890.), *Descriptio urbis Romae*, „Opera inedita et pauca separatim impressa” (ur. G. Mancini), Sansoni, Firenze
4. Alberti, L. B. (1960.-1973.), *Profugiorum ab aerumna libri III*, „Opere volgari”, II. (ur. C. Grayson), Laterza, Bari
5. Alberti, L. B. (1966.), *Dell'architettura* (ur. P. Portoghesi), Il Polifiloso, Milano
6. Alberti, L. B. (1973.), *Ludi rerum mathematicarum*, „Opere volgari”, III. (ur. C. Grayson), Laterza, Bari
7. Alberti, L. B. (1987.), *Dinner Pieces. A Translation of Intercoenales*, (ur. D. Marsh), Medieval & Renaissance Texts & Studies, Binghamton, New York
8. Alberti, L. B. (1991.), *On Painting* (ur. M. Kemp), Penguin Books, Harmondsworth
9. Alberti, L. B. (1994.a), *I libri della famiglia* (ur. R. Romano, A. Tenenti i F. Furlan), Einaudi, Torino
10. Alberti, L. B. (1994.b), *On the Art of Building in Ten Books* (ur. J. Rykwert, N. Leach, R. Tavernor), MIT Press, Cambridge, Mass., London
11. Alberti, L. B. (1999.), *De statua* (ur. M. Collareta), Sillabe, Livorno
12. Baldassarri, S. U., Saiber, A. (2000.), *Images of Quattrocento Florence. Selected Writings in Literature, History, and Art*, Yale UP, New Haven i London
13. Baron, H. (1967.), *Leonardo Bruni: 'professional rhetorician' or 'civic humanist'? „Past and Present”*, 36:21-37, Oxford
14. Baron, H. (1968.), *From Petrarch to Leonardo Bruni. Studies in Humanistic and Political Literature*, University of Chicago Press, Chicago i London
15. Baron, H. (1970.), *La crisi del primo rinascimento italiano. Umanesimo civile e libertà repubblicana in un'età di classicismo e di tirannide*, Sansoni, Firenze
16. Barzizza, G. (1969./1723.), *De compositione*, „Gasparini Barzizzi Bergomatis et Guiniforti filii Opera” (anast. pretisak), Forni, Bologna
17. Biondo, F. (1531.), *Romae instauratae libri III*, Froben, Basel
18. Bolgar, R. R. (1973.), *The Classical Heritage and its Beneficiaries*, Cambridge UP, Cambridge
19. Borsi, F. (1996./1973.), *Leon Battista Alberti. Opera completa*, Electa, Milano
20. Bracciolini, P. (1993.), *De varietate fortunae* (ur. O. Merisalo), Suomalainen Tiedeakatemia, Helsinki
21. Bracciolini, P. (1984.), *Lettere I. Lettere a Niccolò Niccoli* (ur. H. Harth), Leo S. Olschki, Firenze
22. Bruni, L. (1996.), *Opere letterarie e politiche* (ur. P. Viti), UTET, Torino
23. Buddensieg, T. (1971.), *Criticism and Praise of the Pantheon in the Middle Ages and the Renaissance*, „Classical influences on European Culture. A. D. 500-1500” (ur. R. R. Bolgar), Cambridge
24. Burroughs, C. (1994.), *Alberti e Roma*, „Leon Battista Alberti” (ur. J. Rykwert, A. Engel), Eletta-Olivetti, Milano-Ivrea
25. Cammelli, G. (1941.), *I dotti bizantini e le origini dell'umanesimo I: Manuele Crisolora*, Vallecchi, Firenze
26. Carpo, M. (1998.), *Descriptio urbis Romae: Ekklesia geografica e cultura visuale all'alba della rivoluzione tipografica*, „Albertiana”, 1:121-142, Firenze
27. Carpo, M. (2001.), *How do you imitate a building that you have never seen? Printed images, ancient models, and handmade drawings in renaissance architectural theory*, „Zeitschrift für Kunstgeschichte”, 64:223-233, München
28. Curtius, E. R. (1971.), *Evropska knjizevnost i latinsko srednjovjekovje* Matica hrvatska, Zagreb
29. Dagron, G. (1987.), *Manuel Chrysoloras: Constantinople ou Rome*, „Byzantinische Forschungen”, 12:281-288
30. Einhard (1992.), *Život Karla Velikog*, Latina et graeca, Zagreb
31. Fantham, E. (1989.), *The Growth of Literature and Criticism at Rome*, „The Cambridge History of Literary Criticism. Classical Criticism” (ur. G. A. Kennedy), Cambridge UP, Cambridge i New York
32. Fubini, R. (1968.), *Biondo, Flavio*, „Dizionario biografico degli italiani”, 10:536-559, Istituto della enclopedia italiana, Roma
33. Gadamer, H. G. (1978.), *Istina i metoda*, Veselin Masleša, Sarajevo
34. Garin, E. (ur.) (1952.), *Prosatori latini del Quattrocento*, Ricciardi Editore, Milano-Napoli
35. Garin, E. (1955.), *Ricerche sulle traduzioni di Platone nella prima metà del secolo XV*, „Medioevo e rinascimento. Studi in onore di Bruno Nardi”, Sansoni, Firenze
36. Geanakoplos, D. J. (1983.), *Italian Renaissance Thought and Learning and the Role of the Byzantine Emigrés Scholars in Florence, Rome, and Venice. A Reassessment*, „Rivista di studi bizantini e slavi”, 3:129-157
37. Gosebruch, M. (1957.), ‘Varietä’ bei Leon Battista Alberti und der wissenschaftliche Renaissancenbegriff, „Zeitschrift für Kunstgeschichte”, 20/3:229-238, München
38. Grafton, A. (2000.), *Leon Battista Alberti. Master Builder of the Italian Renaissance*, Hill and Wang, New York
39. Grayson, C. (1960.), *Alberti, Leon Battista*, „Dizionario biografico degli Italiani”, 1:702-709, Istituto della enclopedia italiana, Roma
40. Grayson, C. (1998.), *Alberti e l'antichità*, „Albertiana”, 1:31-41, Firenze
41. Greenstein, J. M. (1990.), *Alberti on historia: A Renaissance View of the Structure of Significance in Narrative Painting*, „Viator”, 21:273-299, Berkeley i Los Angeles
42. Ianziti, G. (2000.), *A Life in Politics: Leonardo Bruni's Cicero*, „Journal of the History of Ideas”, 61/1:39-58, Baltimore
43. Isager, J. (1991.), *Pliny on Art and Society. The Elder Pliny's Chapters on the History of Art*, Routledge, London i New York
44. Jacks, P. (1993.), *The Antiquarian and the Myth of Antiquity. The Origins of Rome in Renaissance Thought*, Cambridge UP, Cambridge
45. Janson, H. W. (1965.), *Istorija umetnosti*, Jugoslavija, Beograd
46. Jarzombek, M. (1990.), *The Structural Problematic of Leon Battista Alberti's De pictura*, „Renaissance Studies”, 4/3:273-286, Oxford
47. Kennedy, G. A. (1989.), *Hellenistic Literary and Philosophical Scholarship*, „The Cambridge History of Literary Criticism. Classical Criticism” (ur. G. A. Kennedy), Cambridge UP, Cambridge i New York
48. Klotz, H. (1969.), *Leon Battista Alberti's De re aedificatoria in Theorie und Praxis*, „Zeitschrift für Kunstgeschichte”, 32/2:93-103, München
49. Krautheimer, R. (2000./1980.), *Rome. Profile of a City*, 312-1308, Princeton UP, Princeton
50. Kristeller, P. O. (1964.), *Umanesimo italiano e Bisanzio*, „Lettere italiane” 16/1:1-14, Padova
51. Kvintiljan, M. F. (1967.), *Obrazovanje govornika. Odabrane strane* (ur. P. Pejinević), Veselin Masleša, Sarajevo
52. Lanciani, R. (1989.), *Storia degli scavi di Roma e notizie intorno le collezioni romane di antichità (1000-1530)*, (ur. L. Malvezzi Campeggi, F. Zevi), Edizioni Quasar, Roma
53. Martellotti, G. (1965.), *Barzizza, Gasperino*, „Dizionario biografico degli Italiani”, 7:34-39, Istituto della enclopedia italiana, Roma
54. Niutta, F. (1990.), *Da Crisolora a Niccolò V. Greci e Greci alla Curia Romana*, „Roma nel Rinascimento”:13-36, Roma
55. Panofsky, E. (1972.), *Renaissance and Renascences in Western Art*, Harper & Row, New York
56. Paschini, P. (1940.), *Roma nel rinascimento*, „Storia di Roma”, 12, Roma
57. Petrarca, F. (1934.), *Lettere familiari*, II., Roma
58. Ponte, G. (ur.) (1966.), *Il Quattrocento*, Bologna
59. Quintilian (1996.), *Institutio oratoria*, I (ur. H. E. Butler), Loeb Classical Library, Harvard UP, Cambridge, Mass. i London
60. Sabbadini, R. (1905.), *Le scoperte dei codici latini e greci ne'scoli XIV e XV*, 1, Sansoni, Firenze

## Izvori

### Sources

61. Seigel, J. (1966.), *Civic Humanism or Ciceronian Rhetoric? The Culture of Petrarch and Bruni*, „Past and Present”, 34:3-48, Oxford
62. Seigel, J. (1968.), *Rhetoric and Philosophy in Renaissance Humanism. The Union of Wisdom and Eloquence, Petrarch to Valla*, Princeton UP, New Jersey
63. Smith, C. (1992.), *Architecture in the Culture of Early Humanism. Ethics, Aesthetics, and Eloquence 1400-1470*, Oxford UP, New York i Oxford
64. Struever, N. (1970.), *The Language of History in the Renaissance. Rhetoric and Historical Consciousness in Florentine Humanism*, Princeton UP, New Jersey
65. Tavernor, R. (1998.), *On Alberti and the Art of Building*, Yale UP, New Haven i London
66. Thomson, I. (1966.), *Manuel Chrysoloras and the Early Italian Renaissance*, „Greek, Roman, and Byzantine Studies”, 7/1:63-82, Durham, N. Carolina
67. Vagnetti, L. (1973.), *Concinnitas: Riflessioni sul significato di un termine albertiano*, „Studi e documenti di architettura”, 2:139-161
68. Vagnetti, L. (1974.), *Lo studio di Roma negli scritti albertiani*, „Convegno internazionale indetto nel V centenario di Leon Battista Alberti”, Accademia nazionale dei Lincei, Quaderno, 209:73-110, Roma
69. Valentini, R., Zucchetti, G. (ur.)(1946.-1953.), *Codice topografico della città di Roma*, III.-IV., R. Istituto storico italiano per il Medio Evo, Roma
70. Vergerio, P. P. (1934.), *Epistolario* (ur. L. Smith), Fonti per la storia d'Italia 74, Roma
71. Viti, P. (1997.), *Storia e storiografia in Leonardo Bruni*, „Archivio storico italiano”, 155/1:49-98, Firenze
72. Vitruvio, M. P. (1993.), *De architectura libri X*(ur. L. Migotto), Edizioni Studio Tesi, Pordenone
73. Voigt, G. (1968./1888.), *Il risorgimento dell'antichità classica ovvero Il primo secolo dell'umanismo*, 2. sv., Sansoni, Firenze
74. Watkins, R. (1957.), *The Autorship of the Vita anonyma of Leon Battista Alberti*, „Studies in the Renaissance”, 4:101-112, New York
75. Westfall, C. W. (1969.), *Painting and the Liberal Arts: Alberti's View*, „Journal of the History of Ideas”, 30/4:487-506, Baltimore
76. White, H. (1978.), *Tropics of Discourse. Essays in Cultural Criticism*, The Johns Hopkins UP, Baltimore i London
77. Witt, R. (1969.), *The De tyranno and Coluccio Salutati's View of Politics and Roman History*, „Nuova rivista storica”, 53/3-4:434-474, Roma
78. Wright, D. R. E. (1984.), *Alberti's De pictura: Its Literary Structure and Purpose*, „Journal of the Warburg and Courtauld Institutes”, 47:52-71, London
79. Yates, F. (1966.), *The Art of Memory*, The University of Chicago Press, Chicago

## Izvori ilustracija

## Sources of Illustrations

- SI. 1. Janson, 1965: 216.
- SI. 2. Lücke, 1994: 91.
- SI. 3. Burroughs, 1994: 136.
- SI. 4. M. Špička
- SI. 5. Vagnetti, 1974: 80.
- SI. 6. Tavernor, 1998: 15.
- SI. 7. Vagnetti, 1974: 86.
- SI. 8. Grafton, 2000: 241.

## Sazetak

### Summary

# Perception of Antiquities by Leon Battista Alberti

This paper examines the concept of antiquities in Leon Battista Alberti's writings. Such a complex issue has been addressed with the intention of clarifying some epistemological questions considered fundamental in the development of early Italian Humanism. Starting from the analysis of interrelations between the philosophy of history and the philosophy of language in the humanistic development of „new“ eloquence, historiography, politics and poetics, dealt with earlier by N. Struever and J. Seigel, the author finds correlation between these issues and the ways of observing the past and talking about it in the works of the first art theoreticians of Humanism including Alberti. The process of understanding the past and developing a feeling for it did not, at the time of early Humanism, fall strictly into the mentioned disciplines. The first observers of Roman ruins in Humanism were educated people who used to provide some explanations for these phenomena and include them into their historical writings. The early 15th century paved the way to the study of direct sensory perception of visible phenomena due to the fact that questions had been raised upon the nature of language as well as

the possibilities, range and freedom of translation as distinctive components in the development of new culture. It was the time of the formation of humanists with Manuel Chrysoloras in Florence. Writings and documents were collected from all over Europe and Constantinople. As the insight into the written tradition deepened, so did humanists gradually develop their own historical induction. The author considers that, despite discontinuity, there is a strong correlation between the development of cultures of ancient Rome and Greece. He points to discussions concerning analogy and anomaly in language structures that were led within the Hellenistic culture and renewed at the time of Roman literacy. Roman time with its protagonists and their writings was a role model for humanists. Observations about the similarities between two cultural systems are shown in this paper through Alberti's intellectual formation as well as his various ways of observing the past. Since Alberti was educated within the circle of the Padua humanist G. Barzizza, he was well acquainted with the Quintilian's writings dealing with the concept of analogy, along with a discussion about the complete education of a man.

It can as well be found in Alberti's writings following early humanist writings by C. Salutati and L. Bruni. The author follows C. Smith in explaining the importance of sensory experience in the epistemology of humanists, focusing on parts of Alberti's moralistic and technical writings dealing with the issues of sensory perception and its influence on the material process which, according to Alberti's opinion, originates in the mind. *De Pictura* deals with the way of constructing a central perspective. The works entitled *De statua*, *Ludi matematici* and *Descriptio urbis Romae* deal with various surveying instruments used by Alberti in his effort to comprehend reality. It acquired new perspective in Alberti's treatise *De re aedificatoria*, coinciding with the beginning of his architectural work and providing evidence on sources which direct perception and cognition into a new sphere of creativity. Here, the early formation of humanists, owing to an active approach to Quintilian's writings and questioning language laws as prerequisites of examining the laws of time changes, forms a basis for creating new material phenomena.

MARKO ŠPIKIĆ

## Biografija

### Biography

MARKO ŠPIKIĆ rođen je u Zagrebu 1973. godine. Stuđirao je na Filozofskom fakultetu u Zagrebu povijest umjetnosti i komparativnu knjizevnost, a diplomirao kod prof. dr. sc. Ivo Maroevića na temu *Zastitna graditeljskog nasljeđa u teoriji i praksi Leona Battiste Albertija* 1998. godine. Od prosinca 1999. znanstveni je novak pri Odsjeku za povijest umjetnosti Filozofskoga fakulteta u Zagrebu i od ožujka 2000. mlađi asistent.

MARKO ŠPIKIĆ was born in Zagreb in 1973. He studied Art History and Comparative Literature at the Faculty of Philosophy in Zagreb. He graduated in 1998 under the supervision of the professor Ivo Maroević, Ph.D., with a thesis entitled *Preservation of the built heritage in theoretical and practical works of Leon Battista Alberti*. In 1999 he became a junior researcher at the Department of Art History at the Faculty of Philosophy in Zagreb. Since March 2000 he has been working as a junior assistant.